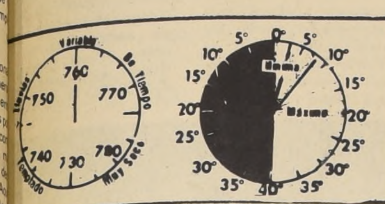


PERU 3 BULGARIA 2
INGLATERRA 1 RUMANIA 0
URUGUAY 2 ISRAEL 0



PRONOSTICO: Nublado. Lloviznas matinales
TEMPERATURA DE AYER
MINIMA: 3,4 °C a las 7.10 hrs.
MAXIMA: 9,2 °C a las 14.40 hrs.

LA NACION

Santiago, Miércoles 3 de Junio de 1970
PRECIO: E° 1,30.-

ARICA—TARAPACA—ANTOFAGASTA SERVICIO AEREO ESPECIAL LASA	Precio del ejemplar durante la semana	E° 1.30
	Más flete aéreo LASA	E° 0.30
	Edición Dominical, incluyendo Suplem.	E° 1.80
	Más flete aéreo LASA	E° 0.30

Fundado el 14 de enero de 1917 Año [illegible] N° 19.17[illegible]

Perú y el Mundo de duelo

TERRIBLE SALDO: 30 MIL MUERTOS ENTRE RUINAS Y DESOLACION

LIMA, (UPI). El Go- ierno peruano con- rmó las devastadoras roporciones del te- remoto que azotó el omingo al Perú, infor- ando que el total de uertos puede llegar a 0.000 y poblaciones en- ras han sido arra- das por el temblor o s consecuencias.

Los heridos y daños ateriales son huma- mente incalculables entras que las noticias é van llegando lenta- ente a la capital y a los ntros provinciales de xilio, a medida que se restablecen precariamente las comunicaciones, acentúan las catastróficas dimensiones de la tragedia.

El director de la Oficina Nacional de Informaciones, Augusto Zimmerman, declaró que los informes extraoficiales recopilados hasta ahora por las autoridades indicaban que hasta 30.000 personas pueden haber perecido a lo largo y ancho del país.

Zimmerman agregó que la información había sido presentada al gabinete del Presidente Juan Velasco Alvarado.

El funcionario precisó que los informes recibidos indicaban que el terremoto había causado la muerte de 2.500 personas solamente en Yungay, una población de 20.000 habitantes situada unos 55 kilómetros al norte de Huaraz, ciudad que quedó virtualmente destruida.

Zimmerman explicó a los periodistas que durante las primeras horas de la mañana el gobierno no creía que el número de víctimas pudiera ser tan elevado.

A medida que van restableciéndose precariamente las comunicaciones con las zonas azotadas por el sismo cobra nueva magnitud el panorama de muerte y desolación dejado por las fuerzas desatadas de la naturaleza.

Los despachos hablan de destrucción total en docenas de pequeñas ciudades y aldeas, señalando que en zonas densamente pobladas como Huaraz, una ciudad de 80.000 habitantes, el 95 por ciento de las viviendas resultaron destruidas o dañadas.

2500 SOBREVIVIENTES DE 20 MIL

Una laguna de las Cordilleras del Callejón de Huaylas, en el departamento del Santa, cedió cubriendo dos poblaciones.

"La Laguna de Llanganuco ha cedido y la población de Yungay ha desaparecido", dijo Zimmerman. "Caras también ha desaparecido".

Las dos ciudades, situadas a menos de 30 kilómetros de distancia entre sí, unos 480 kilómetros al nordeste de Lima, tenían una población total de 40.000 habitantes.

"Desde Yungay se informó sobre sólo 2.500 sobrevivientes de los 20.000 habitantes de esa localidad", agregó.

Zimmerman explicó que hay inundaciones en toda la región y una nube de polvo que se eleva a más de 5.500 metros de altura, sobre la zona de Caras y Huaraz, impiden toda operación aérea de reconocimiento o auxilio.

"Es muy probable que se produzcan desmoronamientos de cerros en la zona y hay informes de que se han desprendido cornisas del Huascarán", observó.

Huascarán es la montaña más alta del Perú (6.767 metros), y está en la Cordillera Blanca que forma, junto con la Cordillera Negra, el Callejón de Huaylas.

Ochenta paracaidistas del Ejército se encuentran listos para ser lanzados sobre Huaraz, pero los aviones no han podido despegar aún de Chimbote debido a las condiciones atmosféricas adversas.

Sin embargo, se anunció en el Palacio Presidencial que 34 médicos militares habían sido lanzados en paracaídas sobre Huaraz, con éxito, junto con toneladas de medicinas y otros abastecimientos.

Zimmerman informó también que el aeropuerto de Caras ha sido totalmente destrozado por las inundaciones y la Fuerza Aérea está tratando de habilitar la pista de aterrizaje de Huaraz.

La Marina anunció que el buque hospital Bolgnesi había sido puesto a la disposición de los heridos.



DANTESCAS vistas de la tragedia del país del norte, enviadas por televisión peruana y captadas en Santiago por nuestro reportero gráfico René Barra. En el grabado, cuerpos diseminados en Chimbote. Sólo en esta ciudad se calcula en más de mil los muertos.

Tomic: única alternativa frente a oligarquías

Democracia Cristiana Americana pide solidaridad mundial partidaria para candidato presidencial chileno.

QUITO (UPI). Por unanimidad el Comité Directi- o de la Organización Democratacristiana de mérica aprobó su solidaridad con la candidatu- a de Radomiro Tomic a Presidente de Chile.

En el acuerdo se insta a todos los partidos emocratacristianos del continente y de Europa a oner de manifiesto también su solidaridad con omic, de manera activa y positiva.

Los considerandos de la medida aprobada, dicen, n parte, que el cuatro de septiembre próximo habrá lecciones presidenciales en la República de Chile, ara las cuales el Partido Demócrata Cristiano ha ominado al compañero Radomiro Tomic.

Señalando asimismo que en Chile, la Democracia ristiana alcanzó el poder por primera vez en la persoa de Eduardo Frei Montalva, quien ha realizado una xtraordinaria obra de gobierno bajo el lema de Revolución en Libertad".

La resolución indica que existe una conjura de erzas, tanto de derecha como de la izquierda marxis- , para impedir el nuevo triunfo de la Democracia ristiana chilena y afirma que la Democracia Cristia- a es la alternativa válida frente a las oligarquías, el acaso del marxismo y de las dictaduras de todo po.

ra ayudar a damnificados del Perú:

hilenos ponen en marcha "Operación O'Higgins"

deraciones de Estudiantes, primeras en responder al llamado.

OS AMIGOS y admira- s chilenos de la na- peruana pusieron en cha ayer la OPERA- N O'HIGGINS, para ir ayuda de los heridos y nificados por el sis- que estremeció al país hermano. El llamado encontró eco inmediato, especialmente de la Federación de Estudiantes de Chile, de la Federación de Empleados de Comercio de las socias del Cuerpo de Visitadoras de Hospitales, de algunas compañías de bomberos y del personal del Departamento de Periodistas de la, Caja Nacional de EE. PP. y PP.

La idea de poner en marcha esta iniciativa bajo el nombre del General O'Higgins, Gran Mariscal del Perú — título dado por sus esfuerzos en favor a la independencia del

(Pasa a la Pág. 2)

Todavía el suspenso:

¡¡ARAMBURU EJECUTADO!! AFIRMAN SUS RAPTORES

Gobierno argentino y familiares creen que el anuncio es falso.

BUENOS AIRES JUNIO (UPI).- Comunicados enviados a los diarios de esta capital afirman que el secuestrado ex presidente Pedro Eugenio Aramburu ha sido ejecutado "y que Dios se apiade de su alma".

El gobierno indicó de inmediato que no sabía si los comunicados eran auténticos y amigos de la familia de Aramburu sostuvieron que se trataba de comunicaciones falsas.

Los comunicados llevan fecha primero de junio, y estan firmados por el grupo de comandos "montoneros Juan José Valle", que se atribuyó en anteriores declaraciones haber secuestrado al ex mandatario.

El texto del comunicado expresa:

"La conducción de los montoneros comunica que hoy a las siete horas fue ejecutado Pedro Eugenio Aramburu. Que Dios nuestro señor se apiade de su alma. Perón o muerte. Viva la patria. Montoneros".

El comunicado, dirigido al pueblo, fue escrito en papel similar y aparentemente con la misma máquina de escribir que las tres declaraciones dadas a conocer previamente por el cuadro terrorista.

La organización, que sostiene estar formada por partidarios del exiliado ex dictador Juan Domingo Perón, secuestró al general Aramburu, de 67 años de edad, el viernes último mientras se hallaba en su apartamento en esta capital.

Cuatro hombres, dos de ellos vestidos con uniformes de oficiales del ejército, capturaron a Aramburu aparentemente con el pretexto de ponerlo bajo arresto o de ofrecerle custodia militar ante la posibilidad de un supuesto atentado.

Aramburu tuvo una actuación destacada en la revolución de 1955 que culminó con el derrocamiento de Perón y al año siguiente, siendo presidente provisional de la Nación, aplastó una revuelta militar peronista durante la cual entre 17 y 35 de los rebeldes según diversas fuentes, fueron ejecutados, incluyendo el jefe sedicioso, general Juan José Valle.

BUENOS AIRES (DPA) — El Teniente General Pedro Eugenio Aramburu, que nació el 21 de mayo de 1905 en la ciudad Argentina de Río Cuarto, en la provincia de Córdoba, tiene trás de sí una brillante carrera militar y política.

En 1922 abandonó la Academia Militar con la graduación de subteniente, iniciando así un ascenso firme en la vida del país, coronado con el acceso a la presidencia de la nación que detentó de 1955 a 1958. Entre ambos logros se extiende la habitual evolución de un militar de carrera, puestos de mando, el cargo de subdirector de la Academia de la Guerra y la Estancia en Río de Janeiro como agregado militar de su país.

Aramburu paso al primer plano de la actualidad nacional en 1955 al ser llevado al poder por las fuerzas armadas que pocos meses antes derrocaron al dictador Juan Perón.

Aramburu se hizo cargo no sólo de la herencia política de Perón sino también del General Eduardo Lonardi, de extrema derecha y primer presidente de la revolución liberalizadora. La tarea de Aramburu era restaurar el estado de derecho y la democracia en Argentina y al mismo tiempo ahogar en su germen los anhelos peronistas de restauración. Para una persona sin experiencia política representaba una difícil papeleta. Debido a ello cometió el error de abortar con excesiva dureza el golpe militar peronista, dirigido por el General Valle, el nueve de junio de 1956. Valle y una serie de adictos fueron fusilados. Aramburu se olvidó de las reglas del juego político en el país, actitud que trascendió como la mecha de una bomba entre el ambiente emocionalmente reinante en el país, contribuyendo a privar la revolución liberalizadora de su halo de gloria.

Por otro lado Aramburu tomó muy en serio en 1958 la restauración del estado constitucional y de derecho. Así, después de haber ganado las elecciones presidenciales el doctor Arturo Frondizi, con apoyo de los peronistas, se resistió a todo deseo de anular las elecciones para impedir el acceso al poder de Frondizi a la jefatura del estado. El primero de mayo de 1958 entregó las riendas del poder en manos del nuevo presidente.

Poco después, partiendo de una ideologia nacional, fundo en 1963 la "Unión del Pueblo Argentino" (UDELPA), presentándose en 1963 a las elecciones presidenciales afiliado al citado partido, siendo derrotado por el Dr. Arturo Illia.

Desde entonces Aramburu vivió más bien retirado, aun cuando se afirma que en todo momento tuvo una cierta influencia en el cuerpo de oficiales y en los derechistas moderados.

Impulsa el Gobierno:

Campaña Nacional de ayuda al Perú

- Banco del Estado y Oficina de Emergencia reciben donaciones
- Enviados dos nuevos aviones con ayuda

Junto al envío de dos nuevos aviones con alimentos y medicamentos, el Gobierno de Chile, a través de la Oficina de Emergencia, está impulsando una campaña nacional de solidaridad para acudir en ayuda de los damnificados del Perú, a la que se han sumado diferentes organizaciones sindicales y estudiantiles.

El Ministerio de Relaciones Exteriores, que está canalizando toda la ayuda, según se acordara en la reunión que los Ministros de Defensa Nacional, de Interior, de Obras Públicas y Secretario General de Gobierno sostuvieron con el Canciller, despacho ayer, en la mañana, dos nuevos aviones con ayuda al Perú.

El primero, un DC 6 de la FACH, salió a las 11.30 horas, con 8 toneladas de carga, consistente en alimentos congelados, de los cuales cinco mil kilos eran pollos. El envío de estos alimentos congelados tiene la particularidad de que pueden ser lanzados desde el aire en bultos con paracaídas, sin que se deterioren y permitiendo hacerlos llegar a lugares inacesibles por tierra.

Fue despachado también ayer, poco después del mediodía, un DC 6 de carga de LAN Chile con 2 mil kilos de vacunas y sueros del Servicio Nacional de Salud, al mando del Teniente Coronel de, Ejército Alberto D'Apostol Orrego.

El Subsecretario de Relaciones Exteriores, Patricio Silva, informó en la tarde de ayer que se enviará un hospital completo a' Perú destinado a prestar ayuda a las víctimas del devastador terremoto que azotó a ese país el domingo pasado.

El hospital, que propiedad del Ejército, cuenta con 150 camas, una sala de cirugía y alimentación propia.

Junto al hospital de campaña que será enviado en transportes de la FACH y de la Línea Aerea Nacional, viajará un equipo de auxiliares, enfermeras y 10 médicos.

Patricio Silva, que está actuando como coordinador de la ayuda chilena al Perú, informó además que el Hospital permanecerá en el país del norte todo el tiempo que sea estimado necesario por el Gobierno peruano.

Por otra parte, el Subsecretario de Relaciones Exteriores informó que hoy se efectuará una reunión en el Ministerio del Interior en la que participarán todos los organismos de tipo social (rotarios, leones, Cruz Roja, etc.), para estudiar la posibilidad de realizar una colecta nacional para ir en ayuda de los damnificados por el terremoto.

En la Cancillería, en tanto, se informó que Chile haría gestiones ante la Organización de Estados Americanos para que los países miembros acuerden una ayuda de importancia para el Perú.

El Gobierno chileno ofreció, asimismo, al Perú, a través del Embajador Sergio Larraín, el envío de equipos de ayuda médica de emergencia con enfermeras y practicantes especialistas en atención de urgencia.

COLABORACION NACIONAL

La Oficina de Emergencia del Ministerio del Interior anunció ayer en la mañana que se abrió una cuenta especial en la casa matriz del Banco del Estado, en Alameda con Bandera, con el número 49385-9 denominada Donación Perú, en la se pueden depositar las erogaciones para los damnificados del país vecino.

Asimismo, se encuentra abierta una oficina en el local de la Dirección de Asistencia Social, Dieciocho 552, donde se recibe la ayuda en alimentos, medicamentos, ropa y otros artículos para ser enviados al Perú.

El Embajador de Perú en Chile, solicitó ayer que toda la ayuda que el pueblo chileno desee enviar a sus hermanos peruanos se haga a través de la Oficina de Emergencia, que, para tal efecto, dispuso las medidas antes mencionadas.

Embajador Arturo García:

Chile fue el primero en llegar al Perú

—"Estamos muy agradecidos de Chile. Han sido ustedes los primeros en enviar ayuda efectiva a la zona de catástrofe, aparte de los mensajes de solidaridad enviados por el Presidente Eduardo Frei y el Canciller Gabriel Valdés a nuestro Gobierno".

—"Los cargamentos de medicina y ropa de abrigo enviados a través de la Oficina de Emergencia, llegados a los pueblos que fueron destruidos por el terremoto fueron la primera muestra de solidaridad mundial ante esta catástrofe. Chile, ha sido el primero en llegar al Perú".

En esta forma el Embajador de Perú en nuestro país, Arturo García expresó sus agradecimientos al pueblo de Chile, por la rápida ayuda dispuesta para socorrer a las decenas de miles de damnificados y heridos, después que un violento cataclismo destruyó ciudades de la alta sierra peruana.

—"Yo quiero dar mis agradecimientos por la actitud de los chilenos. Son innumerables los amigos y gente que no conozco, que ha llamado y venido hasta aquí a expresar su solidaridad. Son muchos también los que han ofrecido realizar colectas en sus trabajos y grupos de conocidos para ayudar en algo".

—"Todo, absolutamente todo es muy bien recibido y será muy útil porque por mucho esfuerzo que hagamos en nuestro país para ir en socorro de las víctimas, por nuestros propios medios, siempre será insuficiente".

La zona afectada explicó el Embajador Arturo García, es una franja de 200 kilómetros, de la costa al interior. "Este es un valle muy hermoso y muy rico, ubicado entre la Cordillera Blanca, llamada así por sus picachos nevados y la Cordillera Negra, conocido con el nombre de Callejón de Huaylas".

Todas las poblaciones son campesinas, dedicadas a la agricultura, y fue allí donde hubo mayor destrucción y pérdidas de vida.

—"En estos momentos, dijo el Embajador, los pueblos se unen. Chile sabe y conoce lo que estas calamidades significan y su ayuda sabemos que viene de todo corazón y es por eso que tiene un valor mucho más grande".

—"Chimbote, una de las ciudades destruidas, era hasta hace 30 años, una caleta pesquera pero con los trabajos de hidroeléctrica, siderurgia y pesquería había pasado a ser una ciudad importante de más de cien mil habitantes, como el primer puerto pesquero del Perú".

Toda la ayuda que se pueda enviar es necesaria. Medicina, antibióticos, sueros, calmantes, frazadas, carpas, ropa de abrigo, alimentos. Todo es necesario para los millares de personas que lo perdieron todo.



EMBAJADOR DEL PERU, Arturo García: "Toda esa región de la alta sierra peruana es de población campesina, dedicada a la agricultura. Es un valle muy rico y hermoso".

Dantesco relato de la tragedia

Cadáveres amontonados en las calles. Familias vagan entre los escombros. Nunca se vivió un drama tan horrible y aterrador

CASMA (Perú), 2 (UPI).- Parecía una pesadilla, miles de casas destruidas, heridos depositados frente a los hospitales, muertos tendidos en el suelo, niños buscando juguetes entre los escombros.

Esta fue la escena que se presentó ante mí en esta pequeña población rural de más de 10.000 habitantes a menos de un día del terremoto que la destruyó casi por completo.

La carretera estaba cubierta de neblina y al llegar a la zona poblada y tener una visión directa de la catástrofe uno quedaba aterrado.

A ambos lados de la ruta, que hacía las veces de calle principal, se veían montones de escombros, sólo algunas paredes en pie, agrietadas y en parte sostenidas por los escombros.

Los síntomas se notaban desde varios kilómetros antes cuando podían encontrarse árboles caídos, gente durmiendo en el suelo o parados frente a las aisladas casas que habían quedado en pie, con miedo de volver a su interior.

Había postes de telégrafos inclinados hasta tocar el suelo, puentes partidos y el sacudón fue tan fuerte que varios automóviles volcaron en la ruta.

Desde Huacho, 140 kilómetros al norte de Lima hasta Chimbote, 260 kilómetros en la misma dirección, todas las poblaciones habían sufrido un brutal castigo.

Una gran grieta marcaba el acceso a Chimbote y fue necesario sortearla para ingresar al pueblo o a lo que de él quedaba.

En el centro se veían algunos edificios en pie, entre montones de escombros que hacían recordar a las escenas de los grandes bombardeos.

Los barrios pobres, en donde predominaban las construcciones de adobe eran los que más habían sufrido. Una mano gigantesca parecía haber aplastado las construcciones y la gente removía los restos procurando rescatar efectos personales y buscar un poco de comida.

Mellizos en medio de la muerte

CASMA (Perú), 2 (UPI).- En medio de la desolación la vida continúa y ayer la señora Consuelo Pérez de López, que había perdido todos sus bienes en el sismo, dio a luz a mellizos en el jardín del hospital local.

La madre había sufrido una herida en una pierna, pero todo lo demás tuvo un desarrollo feliz y a su lado dormían dos robustos varoncitos, ajenos a la tragedia que los rodeaba.

Su suegro el agricultor Alfredo López la acompañaba y demostraba su satisfacción por los dos nietos. Mientras con un trozo de tela había improvisado una combinación de cortina y parasol para aislar a la nueva madre.

Chilenos ponen...

(De la 1a. Pág.)

país del norte — corresponde a los señores Rafael del Canto Bustos, José Rabat G., Leopoldo Núñez Vidal y Edgardo Romero A.

En entrevista con el Jefe del Departamento de Emergencias del Ministerio del Interior, Gabriel Salvador, obtuvieron la más amplia colaboración de este funcionario. Desde luego puso a disposición de la "Operación O'Higgins" las bodegas que el Ministerio tiene para estos casos en la calle Dieciocho 552, donde pueden hacerse llegar las donaciones en alimentos, medicinas y ropa en buen estado.

También obtuvieron la colaboración del Banco del Estado de Chile, donde abrieron en su oficina central la cuenta "Donación al Perú", la que lleva el número 49385-9. En esta cuenta especial el Banco reunirá todas las donaciones en efectivo que se reciben en esta oficina como en las restantes agencias y sucursales de la institución en el país.

Al ser entrevistados por LA NACION los señores del Canto, Rabat, Núñez y Romero, manifestaron que ellos al tomar la iniciativa no habían hecho otra cosa que interpretar los especiales sentimientos de afecto que tienen los chilenos por Perú, además del natural deseo de ayuda.

Inicialmente la "Operación O'Higgins" habilitó una bodega para recibir las donaciones en alimentos y ropas en Santa Elena 1514, donde los interesados pueden obtener mayor información. Más antecedentes pueden solicitarse a los fonos 51244 y 93441. Para quienes deseen enviar sus donaciones a las bodegas del Ministerio del Interior, las consultas pueden hacerlas en los fonos 62900 — 61660 — 64055.

Además de las organizaciones mencionadas están participando en la campaña de ayuda a los damnificados peruanos la Cooperativa de la Industria Gráfica, veintidós clubes de barrios y numerosos Centros de Madres, que al tener conocimiento de la iniciativa llamaron anoche para ofrecer su concurso.

Paralelamente, está organizándose una "Caravana de Solidaridad" integrada por camiones, camionetas y automóviles para transportar las primeras donaciones. Se nos ha rogado informar a quienes puedan participar en el transporte (para lo cual también se cuenta con la colaboración del Ministerio del Interior) que se pongan en contacto con los dirigentes de la operación en los teléfonos indicados.

Rector de la U. del norte en la Moneda

EL RECTOR DE LA Universidad del Norte, Miguel Campos, invitó ayer al Presidente Frei a que asista a la ceremonia de inauguración del Centro de Computación Regional de ese plantel educacional, cuando viaje a Antofagasta en fecha próxima.

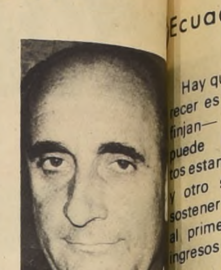
Miguel Campos se entrevistó, en la mañana, con el Ministro del Interior, Patricio Rojas, acompañado del diputado Luis Maira, para iniciar los trámites de su nacionalidad.

El Rector de la Universidad del Norte es español y lleva 11 años en Chile. Abogado, ha ocupado diversas cátedras en su especialidad antes de ser elegido por la comunidad universitaria hace poco más de seis meses, como Rector.

Hace quince días, fue ratificado en su cargo por un plebiscito en el que participaron profesores, alumnos y administrativos de las sedes de Arica, Coquimbo, y Antofagasta de la Universidad del Norte.

Desmintió el Rector Miguel Campos que la Universidad del Norte estuviera controlada por los jesuitas destacando que ningún sacerdote de esta orden está en la Dirección del plantel educacional, y que los que se desempeñan como profesores, obtuvieron su cargo luego de un concurso en el que participaron en igualdad de condiciones con los demás postulantes.

Fue enfático, asimismo, en señalar que no le correspondía hacer planteamientos de tipo político y que sólo le preocupaba realizar una revolución cultural que permitiera el acceso del pueblo a los centros de estudio superior y a todas las manifestaciones de la cultura.



Miguel Campos R... quez. Rector ... Universidad del N... de nacionalidad ... ñola. Es el seg... Rector que, como ... drés Bello, no naci... Chile.

"Santiago Salta al Futuro" abrió sus puertas a la ciudadanía. La muestra que es una *apretada síntesis* en gráficos, maquetas y fotografías de los progresos de la capital en los últimos cinco años, fue inaugurada antenoche por el Presidente Eduardo Frei.

La exposición permanecerá abierta al público durante 20 días, en los cuales el santiaguino podrá enterarse de todo lo que se ha hecho y se está haciendo en materia de urbanismo, movilización, educación y arte en la capital.

En el grabado, el Presidente en el momento de cortar la cinta. Junto a él el Alcalde Manuel Fernández; el Ministro del Interior doctor Patricio Rojas, y el Presidente de la Corte Suprema Ramiro Méndez Braña



***EL PRESIDENTE FREI** fue invitado a Rancagua p... que inaugure las obras de ampliación del mineral de... Teniente, el próximo 16 de julio. También visitará... fecha próxima la ciudad de San Fernando, don... hará entrega de diferentes obras iniciadas por administración. En el grabado, un aspecto de entrevista en la que participaron el senador Rica... Valenzuela, el diputado Anatolio Salinas y el alca... de San Fernando, Rafael López.*

Seminario de PLANDES:

Especialistas nacionales pulsan desarrollo industrial chileno



VALDES

Sergio Molina, Vicepresidente de la Corporación de Fomento de la Producción, fue el primer relator del seminario "Perspectivas del desarrollo Industrial Chileno en la Década del 70" que con el auspicio de la Sociedad Chilena de Planificación y Desarrollo (PLANDES), se inició el lunes en la Sala de Sesiones del Consejo de Rectores de las Universidades Chilenas.

Durante el desarrollo de la primera parte de este torneo, Molina analizó diversas materias del desarrollo industrial y económico de nuestro país, señalando diversos aspectos de las necesidades y requerimientos tecnológicos, incidencias en la inversión externa y organización institucional.

ALGUNOS CONCEPTOS

"La definición de los objetivos del desarrollo industrial en la próxima década -dijo Molina- **debe realizarse a partir de los problemas derivados de la actual estructura interna de la industria y de aquellos relacionados con el papel que el sector debe cumplir en el desarrollo nacional".**

Por otra parte, conviene recordar, como punto de referencia agregó, que las características actuales son el resultado de un proceso histórico de industrialización que se ha venido realizando bajo dos sistemas de condicionantes.

"En primer lugar -puntualizó- **el que se deriva de las condiciones estructurales de la economía y, en segundo lugar, el que se deriva de la política económica".**

Añadió el Vicepresidente de CORFO que una estrategia de desarrollo para el sector industrial debe insertarse evidentemente en una estrategia global de desarrollo, de tal manera que los objetivos que se establezcan para la industria en la próxima década deben derivarse de los objetivos que se fijen para la economía en su conjunto.

Sin embargo, en la práctica, el proceso de definición de objetivos y de fijación de políticas es iterativo, es decir, se hace a través de una serie de aproximaciones sucesivas entre los organismos sectoriales y los responsables de la coordinación global. Por esta razón, se dijo, se intentará señalar lo que debiera constituir las tareas esenciales del sector industrial en la próxima década, sin que ella implique en forma definitiva un pronunciamiento sobre los objetivos globales. Es solamente una primera aproximación al problema.

"En consecuencia -estableció Molina— **los objetivos básicos que deben guiar la definición de una política industrial para la década del 70 son elevar la tasa de crecimiento del producto y cambiar la estructura del consumo; incorporar gradualmente el sector industrial a la economía mundial; estructurar una economía eficiente, con técnicas modernas, pero sujeta a una condición de empleo; lograr una sólida autonomía económica; y operar un cambio importante en la estructura institucional del Estado y de las empresas".**

REQUERIMIENTOS TECNOLOGICOS

Esta tarde, a las 17 horas, tendrá lugar la tercera sesión de trabajo del seminario organizado por PLANDES.

En ésta oportunidad corresponde analizar los requerimientos tecnológicos del desarrollo industrial nacional para mejorar su capacidad competitiva en el mercado interno y externo. Actuará como relator de esta tercera sesión el ingeniero Joaquín Cordua, Secretario Eejcutivo del Instituto de Investigaciones Tecnológicas de CORFO. Los comentaristas serán Jorge Mardones, Guillermo Feliú, Jaime Lavados y Fernando Aguirre. Como moderador actuará el pro... Domingo Sánchez, de INSO...

El seminario prosigue m... y el viernes, siempre en l... del Consejo de Rectores d... Universidades chilenas, ... las 17 a 20 horas, con los ... "Incidencias de la inversión ... na", y "La organización ... cional que el des... industrial requiere".

Defienden en equipo doscientas millas

NACIONES UNIDAS, 2 (UPI).— Los nueve estados latinoamericanos firmantes de la declaración de Montevideo sobre el derecho del mar, todos los cuales han extendido su jurisdicción a una distancia de 200 millas de sus costas marítimas crearon hoy un grupo de trabajo en Naciones Unidas, a nivel de embajadores.

El representante permanente del Uruguay, Embajador Augusto Legnani, fue elegido Presidente del grupo de trabajo, cuyo objeto es mantener la coordinación entre las nueve delegaciones sobre la política aprobada en la capital uruguaya a principios de mayo.

Legnani, dijo que "sin perjuicio de las gestiones que se realizarán entre las otras delegaciones latinoamericanas que no participaron en la reunión de Montevideo, los nueve acordaron extender sus gestiones ante las delegaciones de los estados de Asia y Africa, que serán visitadas con ese propósito".

A Montevid... viaja Minis... de OO. Públ...

PARA asistir a una re... de Ministros de Obras P... cas de Argentina, Bolivia, ... sil, Chile, Paraguay y ... guay, viajará hoy a Mon... deo el titular de esa car... Eugenio Celedón. En esa ... nión se analizarán proble... viales del continente ten... do a su solución dentro ... plan de integración eco... ca de los países latinoame... nos.

El evento, que fue conv... por el Ministro de Obras P... cas del Uruguay se realiz... el balneario de Punta del ... los días 4, 5 y 6 del mes e... so. En el temario de la re... se incluye la posibilidad de ... equipos y maquinarias e... ma conjunta y de llegar ... convenio definitivo sobre ... indiscriminado de dife... vías internacionales. Ta... figura la creación de un or... mo internacional que aseg... continuidad de las obras ... cumplimiento de los ac... entre los seis países ... participarán en el evento.

Además, se incluyen el ... dio de posibilidades de in... ción en una política de p... medidas para la mejor ... ción del transporte terres... Ministro Celedón regres... próximo domingo a Santiag...

"Pompa Italia" de aniversario

En su cuartel de Avda. República N° 94, se llevará a efecto la sesión solemne con que la Undécima Compañía de Bomberos celebra sus 56 años de vida, a las 21, 30 horas de hoy.

Entre sus fundadores la Compañía cuenta en sus filas con 3 de ellos que son los hermanos Santiago y Manlio Bertossi y Silvio Barra.

Este acto contará con la asistencia del Embajador de Italia, don Plablo Panzac; el, encargado de Negocios de Italia, Giorgio Stea; y del cura párroco de la colonia italiana, padre Antonio Mascarello.

Presidirá el acto el Director de la Pompa Italia don Carlos Corsi Cherardelli, acto en el que serán conde... dos con premios por añ... servicios los siguientes v... tarios:

5 años: Patricio Batt... Franco Sala, Carlos B... ne, Jorge Costa.

10 años: José Corón, ... cio Felice, Enzo ... Humberto Clandestino, ... ro Cassicoli.

20 años: Esteban Ferr... Juan Benvenutto.

25 años: Carlos De... Rodolfo Pezzani B.

35 años: Hugo Stagno.

La ceremonia terminar... el juramento de rigor q... le tomará a los nuevos v... tarios Hector Giordano, ... guel Carbone, Pablo G... ni, Aldo Iametti, G... Stea, y Jaime Borlando.

LA NACION

Ecuación Justa de Progreso

Hay quienes creen —aunque al pa-
recer es más fácil que solamente lo finjan— que el desarrollo tiene o puede hacerse en compartimentos estancos: un sector económico y otro social. Y hasta se llega a sostener que debe darse prioridad al primero para que produzca los ingresos que financien el segundo.

Son los llamados **economisistas** quienes exponen el concepto de que debe otorgarse preferencia al avance material; en sus desesperada búsqueda de argumentos que afirmen la tesis, llegan a citar hasta la preponderancia —a su juicio irrestricta— que Stalin otorgó en la Rusia bajo su mandato hasta 1953, al impulso de la producción de bienes de capital. Habría sacrificado a estos programas, la construcción de viviendas, la educación, la sanidad, la producción de bienes de consumo corriente y hasta la de alimentos.

No pretendemos, por supuesto, hacer la defensa del duro dictador moscovita; pero el hecho sólo de que sus procedimientos hayan hecho excecrar su memoria al pueblo ruso, ya estaría demostrando lo equivocado de tales planes y lo inhumano de su concepción. Pretender, en consecuencia, copiar este modelo, es insensato y, más que eso, aparte de criminal, peligrosísimo, en especial dentro de los países en que existe una opinión democrática y adecuada organización de las mayorías, que no permitirían atropellar los derechos, cada vez apreciados con mayor conciencia, del hombre como persona.

Es evidente que, tampoco, puede darse exclusividad al avance social, que significa fuertes inversiones, y que, si no se financian con ahorros o mayores ingresos auténticamente obtenidos de la economía colectiva, desembocan en inflación y, por lo tanto, en imposibilidad absoluta de reunir los capitales indispensables al objetivo perseguido.

De esta manera, hay que buscar una ecuación de equilibrio en el desarrollo, que contemple éste en su conjunto, no dividiéndolo en zonas, una de las cuales se retrasa, en tanto que la otra pretende crecer.

Sin progreso social, es decir, sin capacitación de los trabajadores para el manejo de los nuevos y complejos equipos productivos; sin vivienda y obras sanitarias y atención médica que mantengan en todo su poder la fuerza de trabajo; sin esparcimientos que hagan reparador el descanso, sin remuneraciones justas, no puede existir capacidad productiva humana suficiente. Aparte de que, a la postre, debería gastarse más en sanatorios, hospitales y atención médica frente a una población desnutrida y mal domiciliada, que si hay preocupación por resolver oportunamente estos problemas.

Es difícil encontrar el punto de encuentro entre ambos factores y, por ello, los simplistas, proponen el camino de las exclusividades: preferir lo material o lo social. Con la agregado de que los que piden sólo la ayuda a la producción, además, están pensando en ampliar la riqueza de los ricos, consolidar sus privilegios, eternizar su dominación. Los otros, para quienes el costo del progreso social no es motivo de meditación, aparecen como sencillamente irresponsables, demagogos, tal vez en algunos casos hasta bien intencionados, pero en divorcio completo de las exigencias de la realidad.

En Chile, por fortuna, hemos encontrado el camino de la equitativa distribución de la labor en estos dos campos. Nuestra economía crece poderosa y segura, en tanto que desaparece con rapidez el analfabetismo total o encubierto, mejora la salubridad, aumentan las viviendas decentes, se refuerza la organización popular que defiende estos avances e impulsa otros nuevos.

Es debido a esto que la producción interna encuentra más consumidores y con mejor poder adquisitivo; pueden crearse industrias nuevas o ampliarse las existentes —en rubros tan característicos de los países en auténtico desarrollo como es la electrónica, televisores; la línea blanca, refrigeradores, artefactos hogareños; el vestuario y los servicios de la más variada gama y dirección.

Todos estos sectores se expanden en conjunto armónico e interaccionado: o sea, con dinámica propia, originada por el funcionamiento del aparato productor mismo. No hay artificialidad en tal progreso porque no es el resultado de expedientismos o improvisaciones. Puede que sea un poco más lento que algunos otros, menos espectacular; pero es el único definitivo y capaz de generar nuevos impulsos autónomos, lo que garantiza la continuidad prometedora de su ascenso.

Y esta permanencia en el caminar hacia adelante, es lo único que, en realidad, cuenta, interesa y hace progresar a los pueblos.

Secuestro del General Aramburu

A juzgar por los antecedentes que rodean el secuestro del General Pedro Aramburu, en Buenos Aires y en especial el comunicado del comando que ha realizado este acto, la suerte del ex presidente argentino estaría echada, pues la condena a muerte habría sido pronunciada.

Las razones que invoca la publicación respectiva se fundamentan en hechos ocurridos hace unos trece años, por lo que resulta aún más cruel y desproporcionado este acto, que se encuentra de lleno en la línea de violación de los derechos humanos más elementales que hace casi imposible la vida civilizada.

Si en general hechos como este no sólo son reprobables, sino que constituyen, también, una fuente inacabable de más y más violencia, que obstaculizan el normal desarrollo de los pueblos, en el caso de Argentina no cabe duda que además conducirán a avivar las apagadas hogueras de odios y a radicalizar las posiciones, que durante largos años han vivido en una confrontación que no han podido encontrar una respuesta y una definición concluyentes.

El régimen del General Ongania se ha esforzado por evitar una guerra civil entre partidarios del depuesto presidente Perón y quienes aún le odian ciegamente; pero sus esfuerzos se harán aún más difíciles ahora, sobre todo si se cumple la anunciada pena de muerte, la cual al excluirse los fusilamientos de 1956, de los que los secuestradores culpan a Aramburu, estaba prácticamente abandonada desde fines del siglo pasado.

Los actos de violencia, los secuestros, asaltos y represiones violatorias de los derechos humanos esenciales, constituyen una línea de acción enteramente reprobable y que puede conducir a América Latina a una situación incontrolable, proceso éste que no hace sino vigorizar las tendencias más reaccionarias. Debemos recordar que no en balde, durante muy largos años, se ha hecho apología de la violencia y de la lucha armada como única manera de encontrar una respuesta a los problemas latinoamericanos. Hoy estamos recogiendo los trágicos frutos de esa prédica irresponsable, que parece querer cobrar en la persona del General Aramburu una nueva víctima.

Frente a esos hechos, debemos manifestar nuestro franco mayor repudio y desear sea superada la dramática situación a que han conducido, puntualizando, una vez más, que el gobierno y el pueblo de Chile estiman que quienes así proceden están actuando a espaldas de principios que deben ser respetados si no queremos que impere la ley de la selva y en contra de los intereses genuinos de nuestros pueblos. El asesinato político, que no otra cosa sería la ejecución de Aramburu, es un regreso a prácticas que la convivencia america ha rechazado reiteradamente y que repugna a los sentimientos civilizados.

El Ascenso de la Candidatura Tomic

Cada día se presentan nuevos indicios de que la candidatura Tomic adquiere mayor fuerza. Las concentraciones en provincia son cada vez más espectaculares y las encuestas la señalan, por unanimidad, como una candidatura de crecimiento sostenido.

Antes de su proclamación oficial, la candidatura Tomic tuvo notorias desventajas frente a la opinión pública. La más visible fue que contó con una hostilidad desusada de parte de prensa conservadora de gran circulación. La prensa es un instrumento muy poderoso en la fase preliminar de una campaña política porque es la que aumenta, elige o reduce las imágenes públicas de las candidaturas. Si la prensa de gran circulación, por ejemplo, decide bautizar un candidato como el candidato "del tercer puesto" y difunde la imagen a través de editoriales o reportajes tendenciosos, está motivando a capas muy amplias de la población en su contra.

La línea política de esa prensa ha sido -y sigue siendo- de un apasionamiento sin precedentes en contra de la candidatura Tomic y a favor de la candidatura Alessandri. El hecho de comprometerse abiertamente en la lucha política habia sido extraña a una prensa vinculada al gran comercio y al gran capital, que rara vez juega su futuro sobre una sola carta.

Pero esa atmósfera deliberadamente hosca no ha podido contrarrestar el vigoroso ascenso de la candidatura Tomic. El candidato ha recorrido el país entero, buscando el contacto directo con los sectores populares, y obteniendo éxitos sorprendentes en regiones que aparentemente no lo favorecían. El caso de Cautín es el más reciente y uno de los más impresionantes.

¿Cuáles son los factores que han elevado a la candidatura Tomic al lugar que actualmente ocupa?. El primero, es, sin duda, que pertenece a un Partido que, en su primera Administración, deja un rico legado de procesos en marcha, que han debido ser reconocidos como un éxito irreversible por sus propios adversarios. El solo hecho de que la candidatura Alessandri sugiera que pretende "continuar" la obra del Presidente Frei es una aplastante evidencia del respeto general que despiertan las realizaciones del primer gobierno democratacristiano. Al revés del señor Alessandri, que se ha empeñado en vano en reivindicar su Gobierno y que hasta ha confesado que su Administración anterior es un factor en su contra, Tomic puede apoyarse y exhibir ampliamente la obra de la Administración Frei como un factor a favor del Partido Demócrata Cristiano.

La segunda razón del éxito de la candidatura Tomic y tal vez una de las más importantes, es que el candidato DC ha podido tomar contacto con el país directamente, sin que una prensa hostil deforme sus palabras, le invente contradicciones y aún, con un gusto dudoso, le ponga apodos. Ha podido hablar en plazas, en teatros populares, en Juntas de Vecinos, en sindicatos, haciendo un extraordinario esfuerzo para combatir por presencia la animadversión manifiesta de la prensa conservadora.

En esta labor de desmistificación encontró su mejor arma en la televisión. La misma televisión que ha asestado un golpe mortal al señor Alessandri, ha probado que Tomic es el más preciso y el mejor dotado de los candidatos. Su aparición en el Canal Nacional, ha tenido, por si sola, la virtud de desarmar todas las falsas imágenes de la prensa alessandrista. Donde el señor Alessandri aparece balbuceante, hueco, sin inteligencia ni firmeza, Tomic ha mostrado fuerza, decisión y claridad.

Pero todos estos factores que explican el avance de la candidatura Tomic no tendrían mayor significación si su posición política no respondiera al sentir de la inmensa mayoría del país. No es efectivo que Chile sea un país conservador. Al contrario, el secreto del éxito de nuestra democracia es que ha sabido ahorrarse revoluciones violentas, no volviendo al pasado, sino anticipándose al porvenir. Chile se ha preservado renovándose y estos cambios han sido posibles porque una gran mayoría nacional, desde 1938, así lo ha decretado.

Esa mayoría quiere seguir adelante, y no retroceder, por eso rechaza al señor Alessandri, a pesar de los patéticos esfuerzos de su maquinaria de propaganda. Esa mayoría quiere seguir adelante, pero sin violencia, por eso rechaza la candidatura Allende.

Es Tomic, sin duda, el que mejor canaliza en este momento histórico este profundo sentimiento nacional de equilibrio progresista y esto basta para fundamentar el hecho de que su candidatura crezca a medida que se acerca septiembre.



Los Libreros y la Especialización



Días atrás la Cámara del Libro dio una conferencia de prensa en el subterráneo de la Librería Francesa. A nombre de los libreros habló don Eduardo Castro, Gerente de la Editorial Universitaria.

En sus palabras planteó serios problemas que atañen a los dueños de librería, como a los editores. Su programa lo era de complementación a la reforma educacional realizada por el actual Gobierno. Además, otros problemas propios, facilidades de importación, cierto apoyo gubernamental que necesitan y el cambio de horario de las librerías a cuyo estudio se encuentra abocado el Intendente de la Provincia.

Los libreros piden un horario especial. Argumentan que ellos tienen el mismo horario del comercio y resulta que de esta manera pierden clientes, pues muchos son empleados —en su gran mayoría— que no tienen tiempo para comprar sus libros ya que sólo están abiertas las librerías en las horas en que ellos están trabajando.

Se dieron a conocer horarios de librerías de otros países y se compararon con el nuestro. Sin embargo, aquí vemos, fuera de toda la razón que ellos puedan tener, algunos problemas. El primero sería que no suceda con el horario de librería lo mismo que pasaba con las farmacias antes que se pusieran en vigor el turno semanal y el cierre obligatorio de todas las restantes. Parecía un abuso, una majadería, pero era el problema de los empleados de farmacia que se veían obligados a trabajar extraordinario aunque no lo quisieran. En este sentido si las librerías quieren tener un horario más amplio deberán buscar la forma de salvar este escollo. De que sus empleados sólo tengan un horario de ocho horas, y otro personal que continúe durante las horas extras.

Otro punto son las comparaciones que fallan. No podemos comparar Santiago con Buenos Aires y menos aún con Madrid. Hay que reconocerlo, en Chile y en Santiago no existe vida nocturna. Ya a las 11 de la noche la ciudad está dormida. Los transeúntes que se ven a esa hora no son habitués de librerías.

Un punto que los libreros no han esclarecido es algo muy importante y es la necesidad de especializar al empleado de librería. Generalmente éste es un empleado corriente sin conocimientos mayores. Se solicita un libro y el empleado, y a veces todos los empleados de la librería, no saben atar ni desatar.

Es imprescindible que los empleados de librería sigan cursos de perfeccionamiento que corran por cuenta de los propios dueños de librería, o por la Cámara del Libro. Y es de esperar que no se repita un caso ocurrido años atrás. En una librería de la calle Nueva York nos hemos acercado para comprar "Lolita" de Nabokov, que estaba recién aparecido. El dueño respondió: "Yo no vendo pornografía".

"Si busca pornografía —le contestamos— puede encontrarla aún en la Biblia. Lea la historia de Tamar con Judá y sus hijos, o la de Rahab". En cambio la librería estaba atestada de folletines policiales y de guerra, más dañinos que "Lolita". En fin, la necesidad de preparación adecuada, como se encuentra en las librerías europeas, es necesaria en nuestro país, y para todo el personal de librerías. Tan necesaria como el nuevo horario que la Cámara del Libro solicita.

Buenos Resultados de Motor Iónico

La astronáutica cifra grandes esperanzas en el motor iónico, artefacto ideado específicamente para ser utilizado en el espacio, ya que su poder impulsor es demasiado pequeño como para permitir el despegue de una astronave desde la superficie de la Tierra. Sin embargo, una cápsula tripulada, puesta en órbita por un cohete convencional, y dotada con un motor iónico, estaría en condiciones de volar durante largos periodos de tiempo, aumentando progresivamente su velocidad hasta aproximarse a la de la luz. En el espacio un cuerpo cualquiera pierde su peso, por cuyo motivo basta cualquier impulso para acelerarlo, o cambiarlo de dirección.

Un prototipo de motor iónico, puesto en órbita por la NASA en un satélite "Sert-2", ha cumplido todas las pruebas previamente fijadas, habiendo funcionado exitosamente 2.000 horas hasta la fecha. El motor iónico se abastece de energía eléctrica captada directamente del sol, mediante dos especies de alas de 12 metros de largo por 1,5 de ancho, lo que le da la apariencia de una grácil libélula. En estas alas hay 33.300 cé lulas solares de silicón. Como la energía proviene del Sol, los eclipses afectan el suministro. Así quedó demostrado en el "Sert-2", que durante el eclipse del 7 de marzo último cruzó dos veces durante el recorrido de su órbita por la zona de sombras, registrándose de inmediato una brusca pérdida de energía eléctrica. Pero el motor pudo ser reencendido con éxito. La experiencia será suspendida por la NASA durante el mes de agosto.

Grandes bajeles, dotados de tenues velámentes compuestos de cé lulas solares, que recordarán flotillas de veleros o de grandes insectos en lugar de astronaves, surcarán el espacio en el futuro rumbo a Marte, Venus, Júpiter y los demás planetas del sistema solar, impulsados por motores iónicos, los que solamente serán utilizados para la travesía. Así como los veleros usan motores auxiliares tanto para el zarpe como para el atraque al malecón, mientras que el crucero del océano lo hacen impulsados por el viento, así estas graciosas astronaves necesitarán recurrir a los cohetes comunes — mientras no se descubra un motor atómico — tanto para el despegue como para el descenso. Sus grandes alas con las celdillas solares serán plegadas al disponerse a un aterrizaje, volviendo a ser desplegadas en "alta mar", es decir, en el espacio.

Poco a poco se vislumbra la mejor manera de vencer al inhóspito espacio exterior. Pronto el hombre contará con perfeccionados vehículos para cruzar el Cosmos, e iniciar la visita a los planetas del sistema solar. Sin embargo no se vislumbra tan claramente la utilidad práctica de los mundos vecinos a la Tierra. Tanto los planetas como los satélites que giran en torno al Sol son hostiles a la vida humana, y es probable que nunca puedan ser habitados sino por pequeñas colonias de personas especialmente adiestradas y seleccionadas. Pero, tal como dice Arthur C. Clarke, la civilización humana no puede existir sin nuevas fronteras. "El hombre tiene un impulso de explorar, un anhelo de aventura, una necesidad de novedad, aunadas a las más apreciables formas de curiosidad científica", dice el ilustre científico y escritor inglés.

Descubrir una civilización viva en otro mundo sería sin duda el acontecimiento más extraordinario en la historia del hombre. Es difícil que algo así ocurra dentro de nuestro sistema solar. Sus distintos planetas, en razón de su mayor o menor distancia al Sol, su mayor o menor masa, sus mayores o menores periodos de rotación y translación, no han podido cumplir simultáneamente sus evoluciones, de tal modo que el florecimiento de dos inteligencias paralelas resulta casi imposible. Pero el sólo descubrimiento de los restos de una civilización en otro planeta bastaría para conmocionar el mundo.

El estudio de antiguas culturas ha traido por lo general renacimientos culturales en la historia humana. Así ocurriría también si una expedición terrestre descubriera en Marte los vestigios de una civilización largos siglos extinguida.

Z

Deterioro de Alessandri inicia disgregación del PN

En círculos políticos fue confirmada ayer la noticia difundida por un vespertino en el sentido de que la candidatura derechista de Jorge Alessandri, e impulsada por el Partido Nacional sigue su proceso de desintegración progresiva.

En efecto, un informador político expresó que es totalmente cierta la existencia de grupos dicidentes en la candidatura, grupos que no desean seguir usando la problemática opción de Alessandri".

Este mismo informador, que pidó no ser identificado, expresó que los grupos disidentes corresponden a antiguos militantes del llamado Partido Acción Nacional (PAN) y del movimiento pro-nazi de Jorge Prat, que hasta ahora habían estado trabajando por la victoria de Alessandri y que ante el deterioro rotundo que está sufriendo tanto su imagen como su candidatura están dispuestos a propiciar una opción, incluso, "extraconstitucional que les asegure más éxito".

Se informó también que este nuevo movimiento que se agruparía bajo el nombre de "Reacción Popular Nacionalista" está dirigido por un hasta hace poco conspicuo dirigente del actual "Partido Nacional" y que cuenta con fuerte apoyo incluso, en la bancada parlamentaria y esferas directivas del P.N.

Hasta la tarde de ayer, y al cierre de esta edición, la información no había sido desmentida por los representantes del Partido Nacional, aunque se informó que probablemente en el día de hoy, el P.N. entregaría una declaración en la que se dice que su candidatura, la de Alessandri, no ha sufrido el deterioro de que hablan tanto las encuestas, como la opinión pública.

Mujeres campesinas elaboran programa para Radomiro Tomic

Cien mujeres campesinas participarán en las jornadas de elaboración del documento en el cual las mujeres de Chile fijarán su compromiso y su participación en Gobierno Popular de Radomiro Tomic.

De esta manera las pretensiones y aspiraciones de la mujer del campo, tendrán el lugar que ellas deseaban en este proceso y el sacrificio que estaban dispuestas a asumir en este proceso revolucionario no será en vano.

Las jornadas de elaboración del programa de participación de la mujer en el Gobierno de Tomic han sido realizadas en el último tiempo cor participación de todas las esferas femeninas de Chile.

Las jornadas concluirán en la mañana del viernes en el recinto del Club Audax Italiano, pocos minutos antes de la conferencia de prensa que ofrecerán las mujeres que encabeza la diputada Wilna Saavedra.



Wilna Saavedra

Estarán presentes en esa conferencia Gloria de Artaza y Maruja Celedón, por el Frente Provincial; Lina Sanhueza, Presidenta del Frente Nacional de Mujeres Campesinas; Marta Cruz Coke, Ximena del Fierro, y Natalia Méndez, del Frente de Independientes; la diputada Blanca Retamal, la regidora Marta Matta y representantes de la mayoría de las organizaciones femeninas que apoyan la postulación presidencial de Radomiro Tomic.

En el mismo acto se darán a conocer algunos detalles acerca de un encuentro masivo que las mujeres organizaron para el día 11 de la próxima semana, en el cual las dirigentas –según prometieron– triplicarán el acto organizado hace algún tiempo en el Estadio Chile, por el candidato de la derecha y del Partido Nacional.

Para mejorar imagen de Alessandri:

Diputado del P.N. anuncia "encuesta"

DIFERENTES reacciones en los círculos políticos allegados a las tres candidaturas presidenciales produjo la reciente encuesta de opinión pública realizada por el sociólogo Eduardo Hamuy, según la cual el candidato de la derecha obtuvo un descenso en sus posibilidades de triunfo y los otros dos postulantes lograron un margen considerablemente superior de preferencias que en otros sondeos efectuados anteriormente.

Según el diputado democratacristiano Osvaldo Giannini la postulación de Jorge Alessandri bajará aún más en una nueva encuesta que se realice y registre las reacciones de la gente después de su aparición en un programa de televisión.

NUEVAS ENCUESTAS

A su juicio, el próximo muestreo indicará que el candidato de la derecha y del Partido Nacional tiene un 30 por ciento; Tomic un 35 por ciento y Allende un 27 por ciento.

Sin embargo, el diputado Mario Arnello,

Mario Arnello

del Partido que inscribió la candidatura de Jorge Alessandri, sostiene que los resultados de una próxima encuesta que será dada a conocer dentro de poco tiempo, serán diametralmente opuestos a los entregados por el sociólogo Hamuy.

Adelantó que en ese muestreo su candidato obtendría un 44 por ciento; Allende un 28 por ciento y Tomic un 23 por ciento. Declinó manifestar si la mencionada encuesta fue realizada la agencia de publi[...] denominada "Storand[...]

El diputado comun[...] José Cademártori, [...] que las encuestas en [...]neral tienen un valor [...]tivo, porque no se p[...] desconocer que s[...] para tener una idea [...] to a otros anteced[...] del estado de la ca[...]ña.

Agregó que no ref[...] exactamente los re[...]tados, ya que no todo[...] electores del Pa[...] Comunista y del Pa[...] Socialista expres[...] abiertamente sus [...]niones "por temor a [...] represalias", que [...] especificó de parte [...] quien vendrían.

Conside[...] parlamentario comu[...] que el tercer luga[...] Salvador Allende [...] corresponde a la rea[...] agregando que las en[...]tas muestran una ten[...]cia en descenso d[...] candidatura derechis[...] que ese descenso au[...]tó de manera con[...]rable después de [...] presentación en te[...]sión del abanderado d[...] reacción.

Multado por no entregar antecedentes al Senado

El gerente General de la Sociedad Química y Minera de Chile, se negó nuevamente a remitir los antecedentes que le han sido solicitados por la Oficina de Informaciónes del Senado.

La Contraloría General de la República aplicó por esta razón dos multas de quince días de sueldo cada una. El organismo contralor fijó un plazo de veinte días para que remita los antecedentes que le fueron recabados por la Oficina de Informaciones del Senado.

Agradece homenaje de la JDC:

Ignacio Alvarado en el recuerdo de su hermana

Miguelina Alvarado viuda de González hermana de Ignacio Alvarado Andrade recordado líder y uno de los fundadores de la Falange Nacional cuyo nombre ha sido tomado por la Juventud Demócrata Cristiana para la condecoración que destaca los valores del Partido, escribió a "La Nación" sus palabras llenas de emoción agradecen las que pronunciara el Presidente Eduardo Frei cuando .' recibió la Medalla Ignacio Alvarado en la gran "Noche de la Fraternidad" celebrada por la JDC en el cerro San Cristóbal, el pasado 21 de Mayo. Asimismo hace incapié en las pronunciadas por el candidato Radomiro Tomic, al reconocer en Alvarado, a un auténtico líder del PDC.

La señora Alvarado de González, recuerda en su carta la vida de su familia y de su hermano, en especial. El padre era un obrero profesional que trabajó de empleado en varias compañías navieras. En 1918 fue elegido Regidor y después Alcalde de la comuna de Corral, Ignacio Alvarado hizo sus primeros estudios en una escuela particular alemana, dirigida por un sacerdote, los secundarios los siguió en los Salesianos de Valdivia hasta quinto año de humanidades y de allí pasó al Patrocinio San José de Santiago para cursar el sexto año.

Ingresó a la Universidad Católica y después de dos años se incorporó a la Universidad de Chile en la Escuela de Derecho. Desgraciadamente no alcanzó a recibirse de abogado— recuerda su hermana— porque la muerte tronchó su vida a la temprana edad de 29 años.

Sobre sus funerales la señora Alvarado recuerda: "sus restos fueron llevados a Corral su pueblo natal. En toda las estaciones que se detenía, el tren, se recibían, coronas ramos y cojines de flores. El señor Narciso Irureta y el señor Jorge Rogers y varias personas más de Santiago lo acompañaron hasta su última morada. Aún conservo los recortes del diario "El Correo de Valdivia". . Una inmensa multitud de gente llegó hasta el cementerio. La urna fue sacada de su casa a los acordes de la Banda de Scouts".

"LA NACION" agradece a la señora Alvarado de González el envio de su carta pues ella ha servido para recordar una vez más la memoria de un hombre que pese a haber muerto en plena y promisora juventud, dejó tras si un ejemplo y una lección a seguir. La bandera de lucha, y los ideales de Ignacio Alvarado Andrade han sido recogidos por la actual Juventud Demócrata Cristiana, que ha tomado su nombre para la más alta distinción que los jóvenes otorgan a quienes sirven con brillo y lealtad a la Democracia Cristiana.

Con mediación de Vicepresidente del PDC:

Se integraron funcionarios de Ministerio del Trabajo

Poco después del mediodía de ayer se reintegraron a sus labores los funcionarios del Ministerio del Trabajo, que realizaron un paro en respaldo a sus peticiones económicas.

En la mañana, el movimiento se concentró en la Subsecretaría de ese Ministerio, ya que allí se afinó el acuerdo que permitió la vuelta a las labores. Esto se produjo cerca de las 12 horas, precisamente cuando la totalidad de los funcionarios ya se encontraban en sus puestos.

En el día se siguió estudiando la redacción del veto aditivo que será enviado al Congreso para su aprobación. Con él, los funcionarios dicen que se "acabarán sus penas", ya que así quedarán solucionados sus problemas.

Se esperaba poder enviar hoy al parlamento dicho veto, y como los dirigentes de los trabajadores han conversado con los diputados y senadores al respecto, se considera que el proyecto será rápidamente aprobado.

VIAJA EL MINISTRO

La solución del conflicto permite respirar más tranquilo al titular de la Cartera, Eduardo León quien ahora podrá partir a Ginebra sin la preocupación de que el personal del Ministerio a su cargo se encontraba en huelga. León viajará a la ciudad suiza en el curso de la semana para tomar parte en la asamblea de la Organización Internacional del Trabajo, OIT. Permanecerá allá 22 días y mientras dure su ausencia, será subrogado por el Subsecretario de la cartera Ernesto Yávar.

CONFLICTO EN SERMENA

Pero mientras en el Ministerio del Trabajo vuelve la calma y normalidad, en el Servicio Médico Nacional de Empleados la situación se encrespa. 2136 funcionarios realizaron ayer, por segundo día consecutivo, un paro. El motivo es que no se les ha cancelado las horas extraordinarias conforme lo dictaminara una disposición legal que fue dictada el 18 de mayo pasado.

El movimiento ha encontrado el unánime respaldo de la Confederación de Empleados Particulares, cuya directiva se movilizó para ayudar a buscar una solución al problema. En la mañana se entrevistó con el Ministro de Salud, Ramón Valdivieso, a quien presentó sus puntos de vista. El Ministro le informó que se está buscando una solución al conflicto y que la autorización para trabajar horas extraordinarias no se puede otorgar en forma general.

EN EL CARBON

Quedó solucionado el conflicto de los trabajadores del carbón. Procedieron a efectuar un movimiento de protesta en contra de un ingeniero a quien acusaron de mal trato. Se llegó a un arreglo en base al compromiso de iniciar un sumario interno para determinar la responsabilidad que le cabe al profesional en los hechos denunciados.

CONFERENCIA DE LA CUT

Prácticamente todo se encuentra listo para la realización de la Conferencia Nacional Extraordinaria convocada por la CUT para los días 5, 6 y 7 del presente. El torneo se efectuará en el local de la FONAC, ubicada en Arturo Prat 1490. La sesión inaugural se hará en el Teatro IEM, de calle Tarapacá, y el informe central estará a cargo del presidente de la CUT, Luis Figueroa.

Alrededor de 350 delegados de todo el país debatirán en especial la "Plataforma de Acción Inmediata" que plantea la CUT, como una manera de encontrar una rápida solución a los principales problemas que afectan a la clase trabajadora del país.

BUSCANDO SOLUCIONES

La directiva de la CUT llegó ayer hasta el Presidente de la Cámara de Diputados, Jorge Ibáñez, a quien solicitó el despacho de una serie de iniciativas. En la reunión se acordó despachar un proyecto que establezca una efectiva inamovilidad de los trabajadores y los dirigentes de la CUT se comprome[...] entregar una minuta par[...]lar las iniciativas que tiene[...]rés que considere la C[...] baja.

SUPLEMENTEROS

También se acercaron [...] el parlamento los dir[...] de los suplementeros [...] entrevistaron con el pre[...]te del Senado, Tomás Pa[...] quien pidieron que co[...] en tabla el proyecto de l[...] otorga previsión al g[...] Tomás Pablo les contest[...] no tenía inconvenientes [...] ello, pero que antes el c[...] cuerpo legal debía ser d[...]chado por la Comisión [...] Trabajo del Senado.

Penalista Mapelli:

"Vida del pasajero ampara a los raptores de aviones"



Jurista Enrique Mapelli: Necesidad de legislar sobre robo de aviones

"**La vida de los pasajeros** es básica en el caso de los secuestros de naves aéreas. Y las razones son obvias. La UNESCO, en la reunión que se efectuará en breve en Tokio (Japón), abordará el rapto de aviones con una legislación positiva, que hoy virtualmente no existe en los Códigos Penales del mundo. En cuanto a los preceptos en leyes especiales, virtualmente no se configura este hecho punible, por ser de reciente data".

De este modo resumió su pensamiento sobre la materia el penalista ibérico, especializado en legislación sobre Navegación Aérea, Enrique Mapelli López. El jurista español ofreció una conferencia de prensa en la Sala Barros Arana del Departamento de Extensión y Relaciones Universitarias de la U. de Chile.

Por la tarde (18 horas), dictó una charla en la Escuela de Derecho de la Corporación Universitaria laica, Mapelli López disertó sobre "El Delito de Extorsión de Aeronaves Comerciales".

El profesor madrileño Mapelli López se mostró reticente en sus respuestas a las diversas consultas que plantearan los periodistas asistentes a la conferencia de prensa.

Un reportero preguntó al jurista hispano si él configuraba lo que denomina "piratería aérea", un delito común o un delito político, desde el instante mismo en que los autores sólo buscaban dirigirse hacia La Habana (Cuba), es decir, no estaba en juego uno de los factores fundamentales en los elementos que permiten discernir sobre el robo o el hurto: el afán de lucro. La "piratería aérea", por existir violencia sería un robo, por la intimidación a los pilotos y pasajeros.

El profesor Mapelli reconoció que las líneas aéreas españolas no sufrían este grave problema financiero, porque entre España y Cuba existen relaciones a través de ese moderno medio de transporte, en cambio, los países que sufren este tipo delictual, carecen de esa vinculación aérea.

"Las motivaciones pueden ser de diverso orden" –puntualizó el profesor Mapelli López– en la comisión del **delito de piratería aérea, y prueba de ello es que en octubre del año pasado, Cuba dictó una ley sobre el rapto de aviones, a través de la cual califica la desviación de una nave aérea hacia la isla caribeña. Si la motivación no es de orden político, las autoridades cubanas no sólo retornan la nave aérea, sino que también hacen entrega del o los raptores".**

En otra respuesta señaló que la preocupación de las Compañías Aéreas es grande, de ahí que la conferencia mundial organizada por UNESCO, abordará en forma más avanzada el estudio de una legislación destinada a la prevención de estos delitos de "piratería aérea". Otro antecedente que entregó el profesor de Derecho Aéreo de Madrid, es que la reunión celebrada por INTERPOL en París, el año pasado, abordó este gravísimo problema

¡AYUDEMOS AL PERU!



LOS MEDIOS DE COMUNICACION DE CHILE HACEN UN LLAMADO A LA CIUDADANIA PARA IR EN AUXILIO DE LAS VICTIMAS DEL TERREMOTO QUE HA ASOLADO AL PERU.

LA PRENSA, LA RADIO Y LOS CANALES DE TELVISION PIDEN ORGANIZAR EL DIA DE LA SOLIDARIDAD EN UN MOVIMIENTO PARA QUE TODOS ENTREGUEN SU CONTRIBUCION EN ESPECIES DE ACUERDO CON LAS NECESIDADES DE ALIMENTOS, ROPAS Y MEDICINAS QUE DEBEN ATENDERSE EN LA EMERGENCIA.

EL ENVIO DE ESTAS DONACIONES SE CENTRALIZARA EN LOCALES QUE SE INDICARAN A PARTIR DE MAÑANA.

LAS CONTRIBUCIONES EN DINERO DEBERAN ENTREGARSE A CADA UNO DE LOS MEDIOS INFORMATIVOS.

Tomic en Temuco:

"El dinero será sustituído por los dueños del trabajo"

TEMUCO.- Radomiro Tomic se reunió con bancarios y empleados públicos, con ferroviarios, campesinos y pobladores, en la provincia de Cautín. Las dos primeras reuniones fueron en Temuco y en el pueblo Padre Las Casas, mientras que la reunión con los campesinos y pobladores se efectuó en Nueva Imperial.

En la reunión con los servidores públicos y los ferroviarios, Radomiro Tomic definió la política de transporte y el rol que compete a los funcionarios públicos en el futuro Gobierno del pueblo.

Radomiro Tomic expresó ante los bancarios y empleados públicos, que la orientación central de su campaña con el apoyo del Partido Demócrata Cristiano y fuerzas independientes, es la sustitución en el poder de una pequeña minoría por las mayorías; la sustitución del dinero, por los dueños del trabajo.

Esto define la revolución planteada por la izquierda cristiana y no aquella sin destino del motín callejero, de la lluvia de balas, que define una revolución desde el punto de vista conceptual.

La reunión tuvo lugar en el Teatro Continental, de Temuco.

Posteriormente, Radomiro Tomic se dirigió a Padre Las Casas. El candidato subió a la locomotora embanderada, que arrastraba un convoy de cinco carros repletos de partidarios.

La reunión había sido proyectada para 500 ferroviarios, pero hubo que ampliarla para 750 y, posteriormente — según expresó Ernesto Vogel, Presidente nacional del Frente Ferroviario — fue menester hacer dos turnos, pues el número de adherentes sobrepasó los 900.

Radomiro Tomic definió en esta reunión el papel fundamental que cabe al transporte ferroviario en Chile, al que hay que darle prioridad sobre cualquier otro sistema de transporte terrestre. Mencionó que éste seguía en importancia al transporte marítimo, por el hecho incontrovertible de que Chile es un país con 5.000 kms. de costa y porque tiene una industria naviera totalmente inexplotada.

Después de la concentración en Padre Las Casas, el candidato popular se trasladó a Temuco y, desde allí, viajó a Nueva Imperial.

EN NUEVA IMPERIAL

En Nueva Imperial, aproximadamente 5.000 personas, gran parte de ellas campesinos y pequeños agricultores, se concentraron para escuchar la palabra de Tomic en la Plaza de Armas.

Inició el acto Guillermo Iraimán, presidente comunal del PDC. Luego habló brevemente el Presidente del Comando de Independientes con Tomic, Arnoldo Gallardo, quien expresó que había adherido a esta postulación, porque representaba un poderoso movimiento de izquierda y porque los independientes estaban satisfechos del proceso de cambios que estaba viviendo el país. Tomic significa más viviendas, más reforma agraria y más educación, dijo.

En seguida habló el dirigente mapuche Ignacio Curiqueo, para expresar que era honesto reconocer que los mapuches nunca habían tenido mayores beneficios ni alcanzado más valiosas conquistas, que durante el Gobierno del Presidente Frei y que estas conquistas iban a ser reafirmadas por el futuro Presidente Radomiro Tomic. Agregó: "Ahora tenemos un asentamiento mapuche, tenemos escuelas para nuestros hijos, tenemos becas para educarlos en Liceos y Universidades. Por lo que ha hecho este Gobierno, es que los mapuches vamos a votar por el señor Tomic".



En su discurso, Radomiro Tomic planteó acusadoras interrogantes para poner de manifiesto la acción negativa de la Administración de Jorge Alessandri, que estuvo apoyada por los partidos de derecha y por uno que hoy se hace llamar de avanzada.

Luego, al resumir la acción del Gobierno de Frei en favor de los campesinos, se refirió a la dictación de la Ley de la Reforma Agraria, que está devolviendo la tierra a los que realmente la trabajan; a la Ley de Sindicalización Campesina, que ha permitido organizar más de 100.000 trabajadores del campo para la defensa de sus derechos frente a los malos patrones; al Salario Mínimo Campesino, a la Jornada de Ocho Horas diarias de trabajo, que reemplazó la jornada de "sol a sol"; al pago de los días de lluvia no trabajados, etc.

Nada de esto —dijo Tomic— preocupó al insensible Gobierno derechista de Jorge Alessandri. Todo lo señalado es obra del Gobierno de Frei y de la Democracia Cristiana. Esta obra será continuada y acentuada por el segundo Gobierno demócrata cristiano.

Más adelante, Radomiro Tomic señaló que durante su Gobierno avanzaría a fondo en la solución de los problemas de la pobreza interna y de la dependencia extranjera de Chile. Agregó que se había comprometido con éstas provincias sureñas a ocuparse de tres tareas: Centralismo, Campesinado y Campesino mapuche, tres problemas que inciden y hieren a estas provincias.

Añadió que si contaba con la confianza y la voluntad del pueblo, no habrá problema que pueda detener nuestra marcha hacia la liberación de la miseria y de la pobreza, que ha venido mordiendo a la mayoría de los chilenos desde la caída del Presidente Balmaceda, el gran Mandatario que fue abatido por la derecha, la misma que hoy pretende contar con el voto y la voluntad popular para ganar el poder.

Radomiro Tomic puso término a sus visitas por los departamentos de la provincia de Cautín con el gran acto masivo de Nueva Imperial.

AL HOMBRE POR LA PALABRA

"Hemos elegido la vía electoral. Desautorizo cualquiera otra vía y declaro que aquellos que hayan elegido honestamente la vía armada no pertenecen ni pueden pertenecer a la Unidad Popular. Hay compromisos firmados y como Presidente Nacional es mi deber hacerlos respetar hasta sus últimos consecuencias".

(SENADOR RAFAEL TARUD, en declaraciones formuladas en Linares y publicadas por un diario de Santiago).

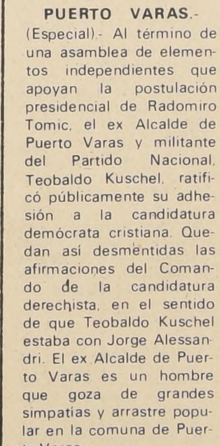
TARUD

-o-o-

"Como cuestión de principios valora y apoya decididamente todos los esfuerzos revolucionarios que se hagan para terminar con todos los problemas de explotación a que es sometido el pueblo de Chile e instaurar una sociedad socialista. Que denuncia a todas las actitudes de los seudorrevolucionario tendientes a sumarse a la reacción para apoyar posibles medidas represivas en contra de estos jóvenes (socialistas de la "escuela de guerrilleros" descubierta en Valdivia). Que frente a declaraciones de dirigentes de los partidos populares y del abanderado de la Unidad Popular se hace necesario aclarar y precisar ante la opinión pública de los trabajadores y de la juventud en general, su posición respecto de tales sucesos".

(JUVENTUD SOCIALISTA DE CONCEPCION, en declaración pública).

"El Partido Radical señaló su coincidencia con los otros partidos y fuerzas populares y de izquierda, en orden a acelerar en Chile un proceso revolucionario que imponga democráticamente los cambios sociales, profundos, rápidos y generalizados que sustituyan las estructuras e instituciones del ordenamiento capitalista y su reemplazo por una sociedad socialista".



BALTRA

(ORLANDO CANTUARIAS, Presidente de la Comisión Política del P.R., en entrevista publicada por la revista "Punto Final").

"Mi Partido está por la vía electoral, pero respetamos a los jóvenes guerrilleros porque son consecuentes con sus ideas. Este camino (vía armada) no se puede descartar en forma absoluta porque hay momentos en que es el único para conseguir la liberación del pueblo".

(PATRICIO VALDES, Presidente de la Juventud Revolucionaria Radical, en declaraciones aparecidas en la prensa de ayer).

"Nosotros no creemos que la lucha armada depende de una u otra elección, sino muy por el contrario el proceso de la lucha armada es un proceso creativo que interpreta los valores de los explotados contra sus enemigos seculares de clase. Pero, más que eso, creemos que en Chile ya no se puede seguir mintiendo y engañando, esto la clase obrera y campesina lo entienden muy claramente y por eso se han ido incorporando a las organizaciones revolucionarias que están por la toma del poder, por el asalto al poder, por un enfrentamiento de clases"

(JUAN GUTIERREZ, Presidente de la Federación Juvenil Socialista, refiriéndose a la línea política fijada por el Congreso de Chillán del Partido Socialista, en entrevista publicada por la revista "Punto Final").

JUAN GUTIERREZ

Kaplán en Puerto Varas:

"Situaciones extremas sólo conducen al descalabro social"

PUERTO VARAS.- (Especial).- Al término de una asamblea de elementos independientes que apoyan la postulación presidencial de Radomiro Tomic, el ex Alcalde de Puerto Varas y militante del Partido Nacional, Teobaldo Kuschel, ratificó públicamente su adhesión a la candidatura demócrata cristiana. Quedan así desmentidas las afirmaciones del Comando de la candidatura derechista, en el sentido de que Teobaldo Kuschel estaba con Jorge Alessandri. El ex Alcalde de Puerto Varas es un hombre que goza de grandes simpatías y arrastre popular en la comuna de Puerto Varas.

El doctor Jorge Kaplán, Presidente del Comando Nacional Independiente de la candidatura presidencial de Radomiro Tomic, recibió el encargo de Kuschel de comunicar oficialmente su adhesión al líder de la Izquierda Cristiana.

EN PUERTO MONTT

En una conferencia de prensa ofrecida en Puerto Montt, el Dr. Jorge Kaplán fue interrogado acerca de las circunstancias que lo movieron a dedicarse a la campaña presidencial, ya que no es usual que un médico se entregue — se lo dijo — a la política. Contestó "No es raro en Chile, ya que uno de los candidatos a la Presidencia es médico y, antes, hubo otro". El doctor Kaplán se refería a los doctores Allende y Eduardo Cruz Coke.

Luego agregó que si en estos momentos está haciendo una relativa labor política, ello se debe a que está consciente de que el futuro Gobierno tendrá que realizar labores fundamentales en lo que se refiere al desarrollo de nuestro país. Dijo que ningún ciudadano puede quedar hoy excluido del acontecer económico y social del país y que nadie puede eludir sus deberes y que, en consecuencia, debe actuar de acuerdo a su manera de pensar.

"Estimo — dijo — que las situaciones extremas sólo conducen a un descalabro social y pueden llevar a soluciones, pero a costa de grandes sacrificios y hasta derramamientos de sangre. Pienso que es un deber tratar de evitarlo con un sano criterio de justicia social".

Señaló en seguida que Frei constituye una primera etapa de una nueva forma de Gobierno, para dar al país las estructuras básicas para el desarrollo. La segunda etapa del desarrollo la constituirá la integración de la gran masa ciudadana con mayor educación, con mejores viviendas y con más amplias facilidades de trabajo en las tareas del Gobierno que deberá iniciar Radomiro Tomic.

El Dr. Kaplán manifestó, además, que en sus giras por el país había podido apreciar las condiciones de vida de la población. Expresó que se había realizado mucho, pero que era innegable también que faltaba mucho por hacer. "Uno comprueba — señaló — el sentido de dignidad, el afán de superación y el deseo de progreso de los sectores menos favorecidos de la población. Ellos son los que quieren la continuidad, ellos son los que quieren la participación ...".

Candidaturas y Candidatos

Tomic

El abanderado popular, RADOMIRO TOMIC, a su regreso de la triunfal gira por la provincia de Cautín ha permanecido en Santiago.

Hoy Tomic viajará a Rancagua para asistir a una concentración masiva que han organizado diversos sectores de pobladores que apoyan su postulación, y que se iniciará a las 19.30 horas en esa ciudad.

Su Comando continúa recibiendo trabajos y preinformes de catedráticos y grupos de estudio universitarios para el Congreso de Universitarios Tomicistas que se realizará el próximo mes.

El plazo de recepción de estos trabajos finaliza el 19 del presente mes.

Allende

Ayer fue proclamado en la Plaza Bulnes de Santiago el senador socialista y candidato de la mesa redonda, SALVADOR ALLENDE, en el primer acto masivo capitalino de su cuarta postulación presidencial.

ALLENDE dio a conocer algunas de las medidas que impulsaría como gobernante y que están dentro del Programa elaborado por los sectores políticos que lo apoyan oficialmente. Hoy el candidato de la mesa redonda continuará su gira por la provincia de Valparaíso, la que se prolongará hasta el fin de semana.

Alessandri

Ayer cumplió diez días preparando su gira al Norte Grande el candidato del Partido Nacional, JORGE ALESSANDRI.

Su Comando no ha anunciado actividades de importancia en las que haya participado el candidato.

Las principales concentraciones y reuniones con núcleos que apoyan la postulación derechista están siendo atendidas por parlamentarios y altos dirigentes del Partido Nacional, que por recomendación de los publicistas de la candidatura ALESSANDRI han asumido el lugar del candidato en todas las presentaciones públicas.

Proponen modificar sistema de jubilación de los EE. PP.

El diputado Eduardo Clavel presentó un proyecto de ley que modifica la legislación vigente sobre las jubilaciones de los empleados particulares.

La iniciativa establece que para los efectos de calcular los beneficios se considerará sueldo base el promedio de las remenuraciones imponibles en los treinta y seis meses anteriores a la fecha de jubilación.

En la actualidad para los efectos de jubilación de estos trabajadores se computan los cinco años anteriores.

El proyecto tiende a equilibrar los derechos de la jubilación de los empleados particulares y de los empleados públicos. A estos últimos se les consideran los tres últimos años para jubilar.

EL CENTRO de Estudios de la Opinión Pública (CEDOP), que dirige el sociólogo Eduardo Hamuy, ha dado a conocer los resultados de la última encuesta realizada en el Gran Santiago, donde anteriormente la misma entidad había realizado otras dos consultas, también tomando como base una muestra representativa de los diferentes estratos de la población.

La última encuesta, practicada con una muestra de 844 casos y que se extendió del 8 al 29 de mayo, arrojó para Jorge Alessandri un 36,1% de las preferencias, 25,6% para Salvador Allende y 30,8% para Radomiro Tomic, aparte de consignar 7,5% de personas que no opinaron.

Al igual que en casos anteriores, dirigentes de la candidatura derechista han tratado de restar importancia a este trabajo científico de exploración de la opinión pública lo cual es explicable como posición política frente a lo que sucesivas encuestas demuestran con respecto a la postulación del abanderado del Partido Nacional.

En efecto, de casi un 46% de preferencias que en el Gran Santiago anotaba Alessandri a fines del año pasado, ya en marzo de 1970 ese porcentaje había disminuido al 38,1%, lo cual pone de manifiesto que mientras el postulante derechista se mantuvo en casa, callado y como una posibilidad, la expectación creada rindió sus frutos; pero, una vez que salió a la arena política en forma directa, habló ante las masas, se puso en contacto con la gente y se mostró en su actual estado físico, mucha gente esperanzada con el recuerdo del ex Mandatario de la galleta de agua comprobó que es un hombre del pasado y que no le hace el peso al Chile de hoy.

Es dentro de este contexto, que corresponde a una realidad palpable, donde hay que buscar la explicación de la acelerada baja de popularidad de Alessandri. Lo anterior, sin considerar que en la reciente encuesta no alcanzó a influir el deterioro que se advierte por doquier, después de su presentación ante las cámaras de televisión.

De esto hay conciencia pública, de tal modo que a estas alturas la candidatura Alessandri no podrá convencer de lo contrario, aún cuando publique los resultados de una pseudo encuesta ordenada por el comando de esa postulación, menos aún cuando se sabe que los publicistas ordenaron la prefabricación de esos resultados como una manera de impedir que el postulante derechista desistiera de seguir adelante la campaña presidencial.

El Dr. Salvador Allende ostenta en la última encuesta de CEDOP un repunte especial que resulta lógico, atendida la tardanza con que surgió su candidatura, por los problemas suscitados entre los partidos de la llamada Unidad Popular.

Radomiro Tomic, que en la encuesta de marzo mostró un aumento espectacular, aparece en la de mayo consolidando su posición e incluso subiendo casi un punto respecto de la cifra anterior, lo cual también es explicable porque la campaña en el Gran Santiago recién en junio va a enfilar en una mayor penetración, conforme a los planes que se han trazado.

En último término, podrán tenerse algunas dudas de intención política sobre las cifras de CEDOP, pero lo que nadie podría discutir es la tendencia de la opinión pública y esta ha ratificado, una vez más, que la candidatura de la derecha se desinfla y va perdiendo fuerza el monstruo creado por los publicistas.

Perfiles:

Más allá de las encuestas

Sin embargo, hay algo más para compenetrarse de la situación y las posibilidades de los candidatos. Es una diversión que está referida a lo que ocurre en el resto del país, donde existen vastas y pobladas regiones industriales, agrarias y de economía mixta, cuyo peso sobre el destino del país no es menos importante que Santiago.

Los candidatos han llegado a esos centros para tomar contacto con su población e incluso, en un momento determinado, podrán juntar alrededor de su persona algunos miles de personas, que concurren a las concentraciones. Mas no es todo. Es indispensable penetrar al espíritu de ese electorado para tener una idea de la orientación de las grandes mayorías.

En este sentido, ningún postulante como Tomic ha llegado a tener un contacto más estrecho con las bases mismas del pueblo, personificadas por los campesinos, los obreros, los empleados de los sectores público y privado, la juventud, las mujeres, los pobladores, los profesionales, los pequeños y medianos industriales y comerciantes.

Si el espacio lo permitiera, podrían narrarse cientos de casos, a veces enternecedores y siempre elocuentes, acerca de la condición de algunos adherentes, de sus motivaciones y de su fe en los cambios de estructura en el país. Gente simple, pero sincera, que se ha sumado al gran carro popular de Tomic y la democraciacristiana.

Pero, si quisiéramos medir el arraigo de esta postulación por las manifestaciones organizadas, nadie tampoco podría borrarle el punto a las concentraciones de Tomic en importantes ciudades del país, como las de Concepción, Rancagua, Antofagasta, Puerto Montt, Talca, Arica, Valparaíso y recientemente Cautín. Y en no menor cuantía y siginificación habría que considerar las masivas reuniones encabezadas por Olaya de Tomic, esposa del candidato y por el Dr. Jorge Kaplán, presidente del Comando Nacional de Independientes.

Por estas causas, cualquier observador imparcial tendrá que concordar que la verdadera aceptación de la candidatura de Tomic en el electorado nacional va más allá, y con creces, respecto de las cifras que por el momento arrojan las encuestas del Gran Santiago. Esto es importante porque el porcentaje real que tiene Tomic, significa restar peso a sus adversarios, sobre todo al abanderado derechista, hasta quien había llegado en pensamiento mucha gente modesta e independiente que ya se siente defraudada por su primera preferencia.

Resumiendo, podría decirse que la gravitación de Tomic sobre el electorado que debe decidir el 4 de Septiembre está mucho más allá de las cifras parciales de hoy.

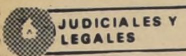
C.S.

1 BICICLETAS

GRAN LIQUIDACION. Triciclos de reparto bicicletas chicas y grandes, repuestos importados grandes facilidades. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26. D. Importadora Cycles Victoria. Reparaciones.

BICICLETAS tipo mini familiar adaptable para todos, a precios de fábrica. Armaduría Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de reparto especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzados Ruedas baja 20 x 225. Alta 26 x 225. Bicicletas de reparto. Armaduría Internacional Exposición 348.



JUDICIALES Y LEGALES

NOTIFICACION. El señor Juez del Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, en el juicio sobre nulidad de matrimonio caratulado "Cerda, María con De Groote, Gabriel". Rol N° 501, con fecha 27 de Mayo de 1970, ha dictado sentencia definitiva, la que en su parte resolutiva es del tenor siguiente: "Se declara: Que ha lugar en todas sus partes a la demanda de fs. 6, y que es nulo el matrimonio celebrado entre doña María de la Luz Cerda Contreras y don Gabriel de Groote Pérez, el 25 de Mayo de 1960, inscrito con el N° 657 del año 1960, ante el Oficial del Registro Civil de Ñuñoa, con costas. Anótase y consúltese. H. Espejo Z. Pronunciada por el señor Juez Titular don Humberto Espejo Zúñiga. Sara Navas Bustamante, Secretaria Titular". Conforme Santiago, 28 de Mayo de 1970. Sara Navas Bustamante Secretaria.

A-4-6

CHEQUE 1134959 serie DR Banco del Estado de Chile por E° 383.14 del Servicio Médico queda nulo por extravío.

2-3-4

JUZGADO Letras Buin concedió posesión efectiva intestada quedada fallecimiento Gabriel Estanislao Montalva Cáceres a hijos legítimos Roberto Eduardo y Gabriela Mercedes Montalva Muñoz. Practíquese inventario solemne 2 junio 1970 a 10 horas Secretario.

Z-31-3-6

EXTRACTO. El Directorio del Banco Do Brasil S.A. con sede en la ciudad de Río de Janeiro acordó con fecha 19 de febrero último solicitar la prórroga hasta el 30 de junio del año 2.000 de la autorización concedida al Banco para mantener Sucursal en Chile. Dicho acuerdo fue adoptado en conformidad a los estatutos, legalizado por las autoridades correspondientes y protocolizado en la Notaría de don Luis Azócar Alvarez, en Santiago, con fecha 2 de abril de este año. El presente extracto ha sido aprobado por la Superintendencia de Bancos. Santiago, 28 de Mayo de 1970. Enrique Marshall Silva. Superintendente de Bancos.

APRUEBA Reforma de Estatutos del "Banco Do Brasil S.A." Santiago, 14 Mayo de 1970. Hoy se decretó lo que sigue N° 1106. Vista la solicitud adjunta, informe de la Superintendencia de Bancos y lo dispuesto en el art. 63 de la Ley General de Bancos, arts. 124 del DFL N° 251 de 1931 y art. 47 del Reglamento de Sociedades Anónimas. Decreto: 1.- Prorrógase hasta el 30 de Junio del año 2.000 la autorización concedida al Banco Do Brasil S.A. para mantener sucursal en Chile. El acuerdo de solicitar la prórroga referida fue adoptado el 19 de Febrero de 1970 por el Directorio del Banco con sede en la ciudad de Río de Janeiro, legalizado por las autoridades correspondientes y protocolizado en la Notaría de don Luis Azócar Alvarez, en Santiago, con fecha 2 de Abril del año en curso. El Banco Do Brasil S.A. fue autorizado para establecer sucursal en Chile por Decreto Supremo de Hacienda N° 955 de fecha 4 de Abril de 1963. 2.- Autorízase la publicación en extracto de la reforma referida mediante un texto debidamente visado por la Superintendencia de Bancos. El Banco deberá dar cumplimiento a las formalidades prescritas por los arts. 124 del DFL N° 251 de 1931 y 47 del Reglamento de Sociedades Anónimas, en relación con el art. 28 de la Ley General de Bancos. Tómese razón, comuníquese y publíquese. Eduardo Frei Montalva. Andrés Zaldívar Larraín. Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento. Dios guarde a Ud. Subsecretaría de Hacienda.

1-2-3

COOPERATIVA de Vivienda y Servicios Habitacionales "Villa Kilowatt Limitada" en formación, de Santiago, constituida el 5 de Mayo 1970, según consta en Protocolización N° 136 ante Notario de Santiago Sergio Rodríguez Garcés de fecha 7 de Mayo de 1970, compuesta por 24 socios fundadores empleados que declaran suscribir 300 acciones cada uno de E° 10 cada una. Declaran domicilio común en Santo Domingo 789 Santiago. Domicilio: Santo Domingo 789 Santiago. Capital suscrito E° 72.000.00. Capital Pagado E° 7.200.00. Duración: Indefinida. Formará los siguientes fondos: Educación Cooperativa, Responsabilidad, otros que acuerde la Asamblea de conformidad a los Estatutos. Directorio Provisional: Consejeros Propietarios, señores Fernando Larraea Alvarado, Héctor Muñoz Candia, Francisco Storch Zenter, Raúl Pimentel Soto, Jorge Rojas Cabello. Suplentes, señores Ulises Cortés Ramírez, Gabriel Medel Valdebenito, Raquel Zelada Rodena, Dagoberto Andaur Rojas y Hugo González Vicentini. Junta de vigilancia: Propietarios, señores Fernando Vigorena Pérez, Guillermo Novoa Escobar y Juan Cristi Finsterbuch. Suplentes, señores Ernesto Vidal Sepúlveda, Sergio Rojas Pérez y Ernesto Campos Astete. Comité de Educación: Propietarios, señores Violeta Soto Soto, Raúl Morena Jeria y Sergio Medel Valdebenito. Suplente señor Jaime Figueroa Vega.

2-3-6

NOTIFICACION 4° Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago causa Rol 395-70 caratulada "Corporación Servicios Habitacionales con Luis Cristain Martínez" resoluciones de 30 Marzo y 22 Abril 1970 declaran: Facúltase Corporación Servicios Habitacionales asumir administración, incautamiento y disposición bien raíz encuéntrase ubicada Población "Luis Cristaln Martínez" altura paradero 34 Gran Avda. José Miguel Carrera, San Bernardo cuyos deslindes son: Norte 500.48 metros camino público Observatorio; Sur 729.90 mts. propiedad Florencio Vicuña y Rafael del Canto; Oriente 647.10 mts. camino Público Los Morros; Poniente 565.15 mts. población Escuela de Aviación. Facúltase asimismo incautarse y disponer bienes destinados uso y beneficio inmueble y demás tengan por objeto realizar obras urbanización, autorizándosele para requerir auxilio fuerza pública sola exhibición copia autorizada presente resolución. Adviértese pobladores y público general no pagar precios, saldos precios, celebrar actos o contratos con propietarios y formadores relacionados población declarada irregular, pena nulidad. Comunidad propietaria inmueble es responsable otorgar título dominio y ejecutar obras urbanización. Pobladores hayan celebrado actos o contratos finalidad adquirir dominio sitios en loteo citado tiene plazo tres meses contados notificación presente resolución presentar loteos irregulares Corhabit documentos justificativos derechos otorgarles título dominio. Inscríbase resolución Registro Interdicciones y Prohibiciones Enajenar Conservador Bienes Raíces San Bernardo. Desígnase diario "La Nación" efectuar notificación esta Resolución mediante dos avisos días distintos. Otrosíes primero, segundo y tercero como se pide, cuarto téngase presente. Panel simple actora y E 2.47 demandada. Secretario.

2-5-6

POR extraviado queda nulo el cheque Serie D-B N° 0510467 del Banco Osorno y La Unión Sucursal, Mercado Central.

A-5-6

CUARTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. En causa 734-68 seguida por Rogelio Hernández Navarrete con Eliana Villegas Quiroz, se dictó sentencia el 27 de noviembre 1969 acogiendo demanda nulidad matrimonio celebrado 1 agosto 1955, Partida 429 Registro Civil Recoleta, por incompetencia Oficial Civil autorizante. Notifico a Eliana Villegas Quiroz. La Secretaria.

2-3-4

SEPTIMO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia testada de Gustavo Adolfo Ubilla Flores, a hijos legítimos Cora Eliana del Carmen, María Florinda y Gustavo Ubilla Saavedra y María Isabel Saavedra Maldonado, como asignataria de cuarta libre disposición y sin perjuicio sus derechos cónyuge sobreviviente. Secretario.

2-3-4

SEPTIMO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia intestada de Rebeca Pichón Lizana con beneficio inventario y sin perjuicio derechos cónyuge Ernesto Toledo Castañeda, a hijos legítimos Ludgarda, Rigoberto, Victoria, Eugenia, Derma Inés, Héctor Gustavo y Víctor Ernesto Segundo Toledo Pichón. Secretario.

2-3-4

CUARTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago rol N° 1301-70. Corporación Mejoramiento Urbano expropió don Jorge y don Rosamel Gutiérrez Carvallo inmueble Avda. Bernardo O'Higgins 269, Comuna y Departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada 141 m2 y siguientes deslindes y medidas, según plano T N° 1078 confeccionado por expropiante: Norte, 9.80 mts. predio rol 9/38; Este 14.80 mts. calle Corvalán Melgarejo; Sur línea quebrada de 9.80 mts. Avda. Bernardo O'Higgins; Oeste 15.80 mts. predio rol 9/2. Inscripción dominio expropiado fs. 3805 N° 7635 año 1946 y fs. 12953 N° 15461 año 1969 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago. Indemnización fijada común acuerdo E° 192.921 suma depositada cuenta corriente este Juzgado ordenándose presente publicación fin terceros interesados hagan valer sus derechos conforme artículo 30 Ley 5604. Secretario.

2-3-4-6

JUZGADO de Letras de Puente Alto concedió por auto de diez de abril de mil novecientos setenta posesión efectiva herencia intestada ANIBAL SEGUNDO PINO MADARIAGA a hijos legítimos Marta Olivia, Gustavo Heriberto, Aníbal Segundo, Luz Aurora, María Olga, Margarita de las Mercedes, Luis Froilán, Blanca Lidia, Juan Segundo, Claudina Eugenia y Teresa del Carmen PINO GALVEZ sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Claudina Gálvez Marín. Practicaré inventario solemne el 19 de junio de 1970 a las 10 horas. El Secretario Subrogante.

2-3-4-6

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago Rol N 38301 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Luis Stagnaro Carniglia, Humilde Soledad González vda. de Botto y otra inmueble de Pasaje Arrate 116 rol 420 12, comuna y departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 170 m2 y siguientes deslindes y medidas según plano N 975 confeccionado por expropiante: Norte en 10 m. con Pasaje Arrate; Sur en 11.20 m. con predios rol 420 16 y 420 2; Oriente en línea quebrada en 16.70 m. con predio rol 420 - 1; Poniente en 16 m. con predio rol 420 - 13. Inscripción dominio expropiado a fs. 1944 N° 2440 año 1961 y fs. 12.765 N° 16473 año 1960. Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago. Indemnización por expropiación fijada de común acuerdo en E 40.049, suma depositada cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presenta publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. La Secretaria.

C-2-6

TERCER Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Autos 2684-68 "Ovalle, Cristián con Ovalle, Isabel. Interdicción", resolución 25 de mayo 1970 declaró que doña Isabel Margarita Ovalle Undurraga, labores, domiciliada en avenida Bulnes N° 377 departamento 805, no tienen la libre administración de sus bienes. Secretario.

A-1-6

"QUINTO Juzgado Civil concedió al Fisco por auto de 11 de Mayo de 1970 posesión efectiva de la herencia de Fidelina del Carmen Valdés Valdés. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda Luis Azócar Alvarez el 8 de Junio a las 15 horas, en su oficio, Huérfanos 1044, entrepiso. Secretario.

RENOVACION de directiva. En Santiago con fecha 22 de mayo 1970 siendo las 22.30 hrs. ante el Inspector del Trabajo, Sr. Héctor Osorio Nuñez se efectuó la elección de renovación del Sindicato Profesional de Obreros de Hogares de Ancianos de Santiago, quedando constituida de la siguiente forma: Presidente Ricardo Segovia Gutiérrez, Secretario Luis Segal Silva, Tesorera Marta Fuentes Sánchez, Director Juan Toledo Nuñez, Director Sergio Cornejo Rojas. Se hace la siguiente publicación de acuerdo al artículo N° 378 del Código del Trabajo. La Directiva.

A-5-6

QUIEBRA: Fábrica de Vidrios "Fadevil" Ltda., Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía por resolución de 26 de Mayo de 1970 tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con los de Simón Yarza Abalia, por E° 300.- y Caja de Previsión de Empleados Particulares por E° 1.527.62, ambos preferentes. El Secretario.

C-5-6

QUIEBRA: Guillermo Nicoletti E. Primer Juzgado Civil. Resolución 14 Mayo 1970, tuvo por presentada cuenta general de administración la que se tendrá por aprobada si no fuere objetada dentro del plazo legal. Secretario.

C-5-6

"QUINTO JUZGADO CIVIL: concedió al Fisco "por auto de 11 de Mayo de 1970 posesión efectiva de la herencia de MARIA LUISA LOPEZ ELLA. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda Luis Azócar Alvarez el 8 de Junio a las 16 horas en su oficio, Huérfanos 1044, entrepiso. Secretario.

C-4-6

SEXTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Stgo. Rol N° 929-70. Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Amaranta Jaramillo inmueble de calle Reñaca N° 46 al 52 comuna de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 259.2 m2. y siguientes deslindes y medidas, según plano N° 687 confeccionado por expropiante: Norte 12 mts. calle Reñaca; Sur 12 mts. predios rol 303-80 y 303-81; Oriente 22 mts. predio rol 303-71; Poniente 21.6 mts. predio rol 303-73. Inscripción dominio expropiado a fs 2355 N° 4772. Registro Propiedad 1946 Conservador de Bienes Raíces Santiago. Indemnización fijada común acuerdo en E° 146.687 suma depositada cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

C 5/6

Por extravío cheque serie AB N°os. 1912460, 1912461, 1912462, 1912473 y 1912474 del Banco Sudamericano Oficina Central. Quedan nulos por aviso correspondiente.

A-3-4-5-6

QUIEBRA Nasry Ghattas Zaror. Resolución 13 de mayo 1970, tuvo por verificado crédito por E° 55.569.23, de las siguientes personas, obreras del fallido: Adela del Rosario Garrido, Sara Araya, Estela Núñez, Rosa Venegas, Eliana Soza, María Iturriaga, Rosa Olivares, Vespilla Hidalgo, Hortencia Villalobos, Elisa Sáldivar, Herminia Mella, Elba Vera, Juana Villarroel, Leticia Carlo, Hilda Echeverría, Rosa Laguna, Blanca Araneda, Hortensia Araya, Hernán Pino, y María Moreno proveniente sentencia 5° Juzgado Trabajo. Secretaria.

A-3-4-5-6

Tercer Juzgado Civil - Santiago. Quiebra Industrias Bellavista. Resolución catorce Mayo 1970, tuvo por verificado crédito Banco Francés e Italiano para la América del Sur, por E° 3.354,13 proveniente préstamo, gastos notariales, impuestos intereses. Secretario.

A-3-4-5-6

HABIENDOSE extraviado libreta ahorro 26087 Banco del Estado, perteneciente Arturo Eyzaguirre Casamitjana, queda nula por aviso.

A 5/6

JUZGADO Civil de Mayor Cuantía Puente Alto Rol N° 10780. Corporación de Mejoramieno Urbano, ha expropiado a Carlos de Luc Marches parte inmueble denominado Fundo El Peñón, comuna y departamento de Puente Alto, parte inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 7.725 m2. y siguientes deslindes y medidas, según plano confecionado por División de Servicios Sanitarios de Corporación Obras Urbanas: Norte, partiendo del lado Este del lote "d" una línea quebrada de 515 mts. incluyendo sub-lotes "e", "f", "g", y "h", con terrenos del expropiado. Sur: Partiendo del lado Este del lote "d" con una línea quebrada de 515 mts. incluyendo sublotes "e", "f", "g", y "h", con terrenos del expropiado. Este: en una línea de 15 mts. con terrenos del expropiado. Oeste: en una línea recta de 15 mts. con terrenos de don Carlos Azócar Bustamante. Inscripción dominio expropiado a fs 1208 N° 977 Registro Propiedad 1962 Conservador de Bienes Raíces Puente Alto. Indemnización fijada común acuerdo en E° 12.000.- cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para cue terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

C-5-6

"QUINTO JUZGADO CIVIL concedió al Fisco por auto de 12 de Mayo de 1970 posesión efectiva de la herencia de MARIA ELSA TELLEZ TELLEZ. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda don Luis Azócar Alvarez el 8 de Junio de 1970 a las 17 horas, en su oficio, Huérfanos 1044, entrepiso. Secretario.

C-4-6

QUIEBRA Carlos Parra Pereira. Segundo Juzgado Civil departamento Pedro Aguirre Cerda, por resolución diecinueve de mayo de 1970 declaró quiebra de don Carlos Parra Pereira, comerciante domiciliado en Sebasto pol 724, San Miguel. Las personas que tengan papeles o bienes del fallido deben entregarlos dentro del tercer día al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser tenidos de encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías a la sociedad fallida bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones se efectuarán en el diario La Nación. San Miguel, Mayo 27, 1970. Secretario A. 5. 6

QUINTO Juzgado Civil, concedió al Fisco por auto de 20 de Mayo de 1970 posesión efectiva de la herencia de Glafira Leontina Aguilera Araya. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda Luis Azócar Alvarez el 8 de Junio a las 11 horas, en su oficio Huérfanos 1044, entrepiso. Secretario.

C-4-6

"Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago concedió 29 abril en curso posesión efectiva con beneficio inventario de Enrique José Aldea Arteaga a hijos legítimos Melchizedec, Balbina del Tránsito y Clorinda del Rosario Aldea Zavala, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Flor María Zavala Pérez. Se acoje beneficios artículos 33 y siguientes ley 16.271. La Secretaria.

Z 5/6

SEXTO Juzgado Civil Mayor Cuantía concedió posesión efectiva de doña Raquel Laura Irarrázaval Gómez a Oscar Antonio Irarrázaval Mejías, Laura Gómez Millas y Reinaldo Aravena Ramírez sin perjuicio de sus derechos como cónyuge sobreviviente. Secretario.

Z 2 6

QUIEBRA ENRIQUE ELSACA SAUD. Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía, en causa Rol Número 270-69, con fecha 26 de febrero del presente año, a solicitud de peticionario de la quiebra, de los verificantes y del fallido, declaró la nulidad de todo lo obrado en el juicio de quiebra contra Enrique Elsaca Saud, alzándose en consecuencia la quiebra que había sido declarada el día 30 de abril de 1969. La Secretaria.

2-3-4-5-6

QUIEBRA Sociedad Valle y Celaya Ltda. Primer Juzgado Civil. Resolución 25 Mayo 1970 ordenó notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico el día 15 Agosto 1969. SECRETARIO.

C-4-6

Habiéndose extraviado los siguientes títulos previsiones quedan nulos por haber dado avisos correspondiente N° 15997, 20568, 22317, 24533 y 24112 por Empresa Constructura Sodac Ltda. a Nombre de Manuel Flores Zelada.

Z-4-6

HABIENDOSE extraviado cheque N° 232707 del Banco de Chile. Queda nulo por extravío.

Z-4-6

Habiéndose extraviado cheque serie D-A N° 0.426.515 Banco Osorno La Unión E° 12.500 al 30 de Mayo orden en blanco queda nulo por habese dado aviso correspondiente.

A-5-6

QUIEBRA Guillermo Nicoletti E. Primer Juzgado Civil. Resolución 14 Mayo 1970, tuvo por presentada cuenta general de administración la que se tendrá por aprobada si no fuere objetada dentro del plazo legal. Secretario.

C-5-6

QUIEBRA HERNAN JIMENEZ RUZ. Quinto Juzgado Civil. Resolución 25 de Mayo 1970, tuvo por presentada nómina créditos reconocidos con los siguientes créditos: Daniel García Febré por E°11.297,50 Banco de Chile por E°5.790.86 ambos valistas y Fisco por E° 6.024.37 preferente 1ª clase. Secretario.

C-5-6

QUIEBRA: SOCIEDAD CURTIDOS CHEVREAU LTDA. Segundo Juzgado Civil. Resolución 25 Mayo 1970, fijó como fecha cesación pagos fallido, el día 30 de Septiembre 1968. SECRETARIO.

C-5-6

QUIEBRA HERNAN JIMENEZ RUZ. Quinto Juzgado Civil. Resolución 25 Mayo 1970, fijó como fecha cesación pagos fallido, el día 7 de Agosto 1968. SECRETARIO.

C-5-6

Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía concedió posesión efectiva herencia de don Víctor Gutiérrez Videla a hijos legítimos Víctor, Arneoldo, Raúl, Lidia, David, Ada, Inés, Juan Iris y Esteban, todos de apellido Gutiérrez Fernández, sin perjuicio derecho cónyuge sobreviviente.

Z-5-6

7 REMATES

REMATE. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Audiencia veinticinco actual, dieciséis horas, rematarase departamento 22 - D, calle Carlos Aguirre Luco 849 - Ñuñoa, inscrito fojas 4379 número 5364 Conservador Santiago 1961. Mínimun E°22.236. 2/3 tasación. Pagarase con 50% contado dentro diez días fecha subasta, saldo dos cuotas iguales cuatro y ocho meses fecha remate con interés 15% anual y 18% caso mora. Boleta garantía 10% mínimun. Bases antecedentes juicio "Caja previsión Estímulo Empleados Banco Estado con Agustín Rodríguez". Secretaria.

A 7 6

REMATE. Tercer Juzgado Civil, Mayor Cuantía Santiago. Audiencia veinticinco junio 1970, dieciséis horas, propiedad calle La Comuna 5284, Población Ecuador - Barrancas, inscrita fojas 5993, número 9621, Conservador Santiago 1967. Mínimun: E°39.175.28, precio pagarse contado o 20% contado, más E°3.917.52, responder gastos dentro quinto día subasta, saldo 15 años cuotas reajustables. Boleta garantía, 10% mínimun. Antecedentes juicio "Casapropia con Soto, Víctor". Secretaria.

A 3 6

REMATE JUDICIAL. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Por resolución 28 de Mayo 1970 fíjose fecha de remate en el juicio ejecutivo caratulado "SOCIEDAD ASESORA Y CONSTRUCTORA DE VIVIENDAS ECONOMICAS SACVE LTDA CON DVOREDSKY ROITMAN REBECA" para subastar en día 18 Junio 1970 a las 16 horas en el recinto del Juzgado, el siguiente inmueble de dominio de la demandada: Sitio y edificio de departamentos en construcción de cinco pisos, ubicado en Arzobispo Vicuña N° 059 de la Comuna Departamento y provincia de Santiago. Título a fs 6839 N° 8617 del Registro de Propiedades del Conservador Bienes Raíces de Santiago año 1969. Rol Contribución Bienes Raíces 846-19. Mínimo E° 500.000, precio se pagará con E° 400.000 contado, saldo a 8 y 16 meses plazo. Postores deben acompañar vale vista bancario o dinero efectivo por 10% mínimo para participar subasta. Demás bases en juicio indicado cuyo expediente se guarda en custodia en Secretaría de Tribunal. SECRETARIO.

C-6-6

8 CITACIONES

SEXTA Compañía de Bomberos "Salvadores y Guardias de Propiedad". Por orden del señor Capitán, cito a la Compañía a Ejercicio para el Jueves 4 del presente a las 21.30 horas. Punto de reunión, el Cuartel. Tenida de civil.

7 4/12

CITACION. En Autos "Morales con Muñoz" ... ción Sexto Juzgado Civil ... Cuantía, cítase a la audiencia ... once de Junio en curso ... quince horas, a los parientes ... don Carlos Muñoz Olmos. Secretaria.

UNDICESIMA COMPAGNIA DI POMPIERIE POMPA ITALICA "ITALICA GENS". D'Ordine signor direttore, cittasi compagnia a "riunione sole... con mottivo del 56 Anniversario, per il mercole... giugno alle 21 ore. Temario: Approvazione della mem... annuales della secretaria. Distrubuzione dei premi ... Volontari onorari della ... compagnia di Pompieri ... Valparaiso. 4.- Pratiche varie. El Secretario.

COOPERATIVA de Servicios Múltiples San Eugenio ... Cítase a Junta General Ordinaria de Socios, para el día 4 de Junio de 1970, a las 18.30 horas ... 19.00 en primera y segunda citación, local de Blanco Encalada N° 2816. Tabla: Cuenta Tesorería. Elección de Directorio 1970 - 71. El Secretario.

MUTUAL de Jubilados Correos y Telégrafos. Estimado consocio: Tengo el agrado ... tar a Ud. a junta general para el viernes 5 de junio de 1970 a las 17 horas, y segunda citación a las 17 1/2 h., con el N° que ... Consocio: coopere concurriendo a las reuniones, el mínimo que le solicita el Directorio. Tabla: Sobre el próximo Congreso de Jubilados de Chile. En el se resolverá ... sistema previsional de la ... de E.E.PP. y P. y otros asuntos de interés para todos. El Secretario.

9 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS compren sus ... en la fábrica más antigua ... Chile. Casa Sostín. Nueva ... 66

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

VENDO o cambio por ... buen estado, sitio con ... totalmente urbanizado 50... excelente locomoción. ... Embajador Gómez 2510 ... ta Normal.

CORTINAS Metálicas "FA... MET". Reparaciones ... sin competencia. A... domicilio y provincias ... dan precios por teléfono ... klin 1379 - A. Fono 51096... lla 7132 Santiago.

E° 1.600. Arriendo ... departamento. Living comedor ... dormitorios, baño y ... pieza y baño de empleada ... closets, persianas venecianas ... lavadero, repostero, 2 te... balcón, estacionamiento ... asensores. Echaurren 628 ... 1102

11 SOMBREROS

SOMBREROS. Composturas Finas. So... Nuevos. Fieltro. Vaqueros. ... Pitas. Clínica Sombreros ... 579 Fono 35106.

MESONERA y cocinera ... ta panadería "Las Rejas ... 445" frente paradero ... 45 Las Rejas.

Guía Profesional

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimonios. Posesiones efectivas.
Particiones Alimentos. Rectificaciones nombres.
Choques. Testamentos. Exhortos
Tramitaciones urgentes
Moneda N° 1137 Of. 78
Teléfono: 60813

DENTISTAS

CLINICA DENTAL EDWARD
Prótesis Dentales. Soldaduras. Reparaciones inmediatas
Compañía N° 1048 3er. piso Dpto. A.
Edificio Teatro Real

RESTAURACIONES URGENTES
Placas. Puentes. Reparaciones.
Clínica Dental Central
Compañía 1068 Of. 1102.
Fono: 85702.

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH
ESPECIALISTA EN VEJEZ
Avenida Bulnes 377 Departamento 605.
Fono: 67176

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Rayos X.
Consultas de 14 a 16 hrs.
Mac-Iver 142. 2° piso. Oficina 204.
Fono: 393601.
Pedir hora Lunes, Miércoles y Viernes.
Domicilio. Fono: 496745.

DR. NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina Interna
Corazón, Hígado, Riñón, Estómago, Obesidad
San Antonio 427. Of. 715.
Hora de atención: de 5 a 7
Teléfono: 35361

DR. SERGIO PUENTE GARCIA
Cirujía General. Vías biliares y Páncreas.
Martes y Viernes 5 a 7 p. m.
Avda. Bulnes 80. Dpto. 108. 10° piso.
Fono: 716973.

OPTICAS

OPTICA SERRA
General Bari 174 - 251519
Entre Avenida Salvador y Eliodoro Yáñez.
Despacho recetas anteojos
Precios razonables

OPTICA SANTA LUCIA
San Antonio 194
Moneda 818
Despacho exacto de recetas. Bifocales. Composturas
Atención rápida provincias.

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.
Enfermedades de la vista
Ahumada 11 Depto. 406
Fono: 717445. Santiago
Consultas de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 hrs.

DOCTORA TOBAR
Moneda 1040. Oficina 1204. Teléfono: 64837.
Consulta 18 a 19.30
Horas: Sábado de 12 a 13.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Edificio Waldorf. Ahumada 131. Depto. 916.
Fono: 60828
Atiendo prescripciones médicas en vía urinarias curaciones. Inyecciones
Atención domiciliaria.

SIEMPRE DE TURNO CONSULTORIO MEDICO POPULAR
PRACTICANTE ACEVEDO:
Colegiado 37 años de profesión
INYECCIONES —CURACIONES—
VENEREAS —PROFILAXIS—TRATAMIENTOS DOCTORES
ESPECIALISTAS — Niños. Ginecología. Huesos. Cirugía. Medicina General Oculista y Dentistas
Avda. Ecuador 3437-Fono 97584
(Casi frente a Est. Central)
SERVICIO día NOCHE HABILES FESTIVOS CONSULTORIO DOMICILIOS

Por Jugada del destino mató a sobrino regalón

En una tragedia que sumió en el dolor a una modesta y numerosa familia, terminó la desafortunada acción de un miembro de ella. Una jugada del destino hizo que un tranquilo operario de fábrica se transformara en el homicida de un pequeño cuñado de doce años de edad. El obrero, quien usó de su revólver para ahuyentar a una jauría de perros del vecindario que les atacó, hirió mortalmente con un proyectil en la cabeza a su cuñado, un niño, ocasionándole la muerte.

Los antecedentes entregados por la Brigada de Homicidios se apretujan en unas cuantas y frías líneas que conforman el parte que pasó, junto al cuasi-homicida, a disposición de los Tribunales. Sin embargo, ese informe policiaco no puede señalar el dolor y la desesperación que se cierne sobre la familia de la víctima. Estas no quieren un castigo para el involuntario asesino.

A las 21.30 horas del lunes pasado, **Oscar Yáñez Irarrázabal**, de 30 años, casado, regresaba a su domicilio luego de haber visto algunos programas de televisión en casa de una familia amiga, en compañía de sus cuñados **Carlos, Raúl y Manuel Molina**, de 17, 15 y 12 años, respectivamente. Al llegar al sector de las calles Aguas Marinas y Los Litres, una jauría de perros rabiosos les atacó. Yáñez Irarrázabal trató de defenderse y echó mano a su revólver calibre 22 y disparó contra los animales, para ahuyentarlos. Sin embargo, el proyectil rebotó contra una piedra hiriendo mortalmente en la parte izquierda de la cabeza al menor **Manuel Molina**, quien cayó a tierra.

El aterrado cuñado y hermanos de la víctima le trasladaron en un microbús hasta la Posta del Hospital Barros Luco, donde este falleció.

FUE UNA DESGRACIA

"Fue todo casual, una desgracia y una tragedia para mi hogar, señor, pero no quiero desear mal a nadie. ¡Dios me perdone! pero creo que mi yerno no tuvo la culpa. Fue el destino". Así lo relató a "LA NACION" **Carmen Montecinos**, la desolada madre del menor, cuando conversamos con ella en su domicilio de calle Aguas Marinas 735 de la población Santa Elena.

"Casi todas las noches - continúa relatando la madre - Oscar salía con los niños a ver televisión a casa de unos vecinos. Quería entrañablemente a sus cuñados y siempre llegaba hasta la casa con cualquier regalo. Estaba feliz porque Manuel estaba sacando excelentes notas en el colegio y siempre le hacía presente que sólo quienes mucho estudian, pueden llegar a ser hombres de bien".

Oscar Yáñez Irarrázabal, casado con María, una de las hijas de Carmen Montecinos, trabajaba en la fábrica Plansa. Desde que se unió en ese matrimonio, no cesaba de trabajar un sólo instante para dar a su naciente hogar todo lo que necesitaba.

La dueña de casa señala a Yáñez como un hombre tranquilo y sin vicios.

"Jamás, señor, es la pura verdad, le vi llegar ebrio a mi casa. Anoche (el lunes) no supe nada de lo que aconteció, sino cuando todos llegaron de regreso de la Posta, donde dejaron a mi hijo" ¿Que sucedió" les pregunté a Carlos y Raúl. Los niños se veían muy nerviosos y pálidos y me contaron cómo Oscar, por defenderles de los perros que les morderían, había disparado hiriendo a Manuel. 'Me desesperé, señor, y creo que nunca olvidaré algo tan terrible. Sin embargo, no quiero venganza. Sé que fue un accidente. Conozco a Oscar desde hace años, cuando recién comenzó a pololear con mi hija".

Y continúa el relato entre sollozos:

"Me presentaré ante el Juez. Quiero declarar que fue un accidente. No puedo dejar que un hombre bueno buenísimo como Oscar esté encarcelado por lo que fue un desgraciado accidente. Me parece como si el destino se ensañara con nosotros".

Oscar Yáñez Irarrázabal, a pesar de su desesperación y amargura de haber dado muerte a uno de sus pequeños cuñados, no está solo, porque su joven esposa, quien lo ha visitado en su encierro, le ha relatado como toda la familia sabe que fue un accidente y que de nuevo le abrirán las puertas del hogar para que en medio de su trabajo y obligaciones olvide el nefasto momento en que una casualidad le transformó en asesino.



CARMEN MONTECINOS, la desolada madre del menor: "Mi yerno es una excelente persona. Todo fue un accidente y no dejaremos que continúe encerrado".

Guerrilleros, autores de robo de material bélico

Fiscal Militar los declaró reos y renovó incomunicación

VALDIVIA (Especial, por teléfono). Una nueva encargatoria de reo pesa desde ayer sobre los extremistas que se habían acantonado en la cordillera "Las Garzas", zona de Chaihuín, distante 38 kilómetros al sur de Corral. El Fiscal Militar Juan Michelssen Délano, dictó una resolución por la que declara reo y somete a proceso a los guerrilleros Renato Moreau Carrasco, Jaime Briones Farías, Víctor Muñoz Espinoza, Luis López Acuña, Sergio Torres Abelaira y Hugo Quezada Videla, culpables del delito de robo de material de guerra, en calidad de autores, conforme al artículo 354 del Código de Justicia Militar y con la modalidad señaladá en el artículo 454 del Código Penal (aplicable en materia militar) que presume autor de hurto o robo de una cosa aquel en cuyo poder se encuentre.

En el sumario incoado por el Juzgado Militar de está ciudad en contra de los extremistas capturados por fuerzas de Carabineros en "Alto Mirador" y "Colcún", se halla acreditada la utilización de armas, municiones, folletos de instrucción bélica, explosivos, en la enseñanza que se impartía a los guerrilleros, material éste perteneciente a los institutos armados del país y que el Código del ramo califica genéricamente como "material de guerra".

La otra determinación adoptada por el Fiscal Militar radica en la prolongación, por un nuevo período de cinco días, de la medida de incomunicación. Según trascendió en esferas del tribunal militar, la prórroga del aislamiento de los reos presos obedecería al hecho de que los guerrilleros se han negado a revelar de qué manera llegó a su poder el material de guerra requisado por las fuerzas policiales en los lugares en donde lograron la aprehensión de los procesados.

NO HAY MAS CAMPAMENTOS

Las fuerzas especializadas de Carabineros, que dirige el Coronel Director de la Escuela de Suboficiales, Rubén Alvarez Oyarzún, completó la sacrificada labor de rastrear metro a metro toda la amplia e inhóspita zona de Chaihuín, sin haber detectado nuevos grupos de guerrilleros, similares a los que desembarcaron los días 14 y 17 de mayo próximo pasado, en las playas de Punta Galera.

El Alto Mando de Carabineros estudia poner término a esta fatigosa tarea en las próximas 48 horas.

Especialistas viajaron desde Santiago:

Luchan por salvar vida a conscriptos intoxicados

Los doctores Miguel González Folch y Hernán Sandoval, pertenecientes al Servicio Nacional de Salud, se dirigieron en la tarde del lunes, en un avión especial de la Fuerza Aérea, a la ciudad de Antofagasta, con el objeto de ayudar a los médicos locales en el tratamiento de los 19 conscriptos de aviación sobrevivientes del improvisado festín que se realizara el domingo pasado y cuya principal bebida estuvo compuesta de alcohol metanol mezclado con gaseosa.

Los médicos a cargo de los intoxicados, han manifestado que el ser humano que ingiriere 50 gramos de ese alcohol corre inminente peligro de muerte, ya que ese elemento químico tiene la particularidad de destruir las células del ser humano, las que no es posible que se repongan.

El doctor González posee una vasta experiencia en intoxicados ya que habitualmente desempeña sus labores en la Unidad de Tratamiento Intensivo de la Posta Central de la Asistencia Pública, donde es muy común este tipo de casos, aunque intoxicados con alcohol metanol han sido poco frecuentes.

La Unidad de Tratamiento Intensivo es la encargada de tratar todo tipo de enfermos graves, sea cualquiera la causa de su afección, para lo cual dispone de 12 facultativos y un completo equipo de enfermeras y material apropiado para cada caso.

El Doctor Hernán Sandoval, por su parte, es funcionario del Departamento de Trabajo e Higiene Industrial de la V Zona de Salud, por lo cual su gran conocimiento de enfermedades con productos químicos será de suma utilidad para este caso.

Aunque los médicos tratantes no se encuentran muy optimistas respecto al resultado que puedan tener las gestiones que se realizan para salvarles la vida a los conscriptos, no pierden las esperanzas, ya que su salvación dependerá de cada caso en particular y de la cantidad de alcohol ingerido.

Sin dar nombres Policía identificó asaltantes de Banco

El Prefecto de Investigaciones de Santiago Jorge Maluenda Ponce, declaró ayer que durante toda la noche del lunes y gran parte de la madrugada del martes, funcionarios de la Prefectura Móvil de Investigación Criminal, practicaron numerosos allanamientos en diferentes lugares y comunas de la capital, especialmente en el Barrio Alto, en busca de pistas que señalen el paradero de los 15 asaltantes que protagonizaron el audaz golpe a una sucursal del Banco Nacional del Trabajo.

Añadió el jefe policial que los atracadores están prácticamente identificados y que sólo faltan algunos pequeños pero significativos detalles para imponerse de nombres, domicilios y actividades.

"En todo caso - agregó Maluenda - **creeemos que su total identificación la tendremos en las primeras horas de mañana (hoy). Con estos antecedentes, los policías podrán trabajar sobre seguro y posiblemente tendremos una escalada de éxito en el curso de las próximas horas. Es efectivo que tenemos algunos nombres, pero no los daremos a la publicidad por razones obvias".**

De acuerdo al informe elaborado por el **Laboratorio de Policía Técnica** (LAPOTEC), las vainas que se encontraron en la calle Tucapel, en las cercanías de la entidad bancaria asaltada y pertenecientes a las armas que portaban los desconocidos, quienes las dispararon corresponden a metralletas marca Winchester. También en poder del LAPOTEC se encuentra un artefacto de fabricación casera elaborado en base a alcohol y que, al parecer, debía estallar apenas los asaltantes huyeron en sus vehículos.

UN LUGAR DEL BARRIO ALTO

Sin embargo y pese al hermético silencio existente en el cuartel de General Mackenna, para impedir que cualquier infidencia eche a perder las diligencias hasta ahora realizadas, en fuentes extraoficiales se señaló que una de las principales pistas encontradas por los funcionarios de la Brigada contra Asaltos, y que permitió la casi total identificación de los 15 individuos autores del audaz golpe, se ubicó en un departamento de la Avenida Providencia, en el Barrio Alto. Incluso, se llegó a comentar que los individuos se reunieron en ese sitio y planearon cada acción en este sitio.

Por otra parte, la policía desmintió terminantemente los rumores que señalaban que a través de los allanamientos se hubiesen registrado 2 aprehensiones; los detenidos se encontrarían en el cuartel de la Prefectura Móvil en la Avenida Zañartu.

"Tuvimos suerte en estas diligencias - dijo un funcionario - **pero no al extremo de tener detenidos, puesto que de ocurrir ello quizás si no sólo tendríamos los nombres de los asaltantes sino al "cerebro" que planeó toda la operación".**

Los datos recopilados por el Servicio de Investigaciones, fueron chequeados con las huellas dactilares encontradas en el interior de los tres vehículos que usaron los desconocidos en el asalto a la sucursal bancaria y luego en su huida.

Nuevos conscriptos ingresan a la Armada

CIENTO DIEZ CONCRIPTOS NAVALES que efectuarán su Servicio Militar Obligatorio en la Armada, se embarcarán hoy en el tren expreso que sale de Mapocho a las 12 horas, con destino a Viña del Mar, para dirigirse luego a la Escuela de Artillería Naval donde empezarán la instrucción preliminar a las actividades que realizarán en las filas.

Estos jóvenes fueron seleccionados en el mes de abril último en la Central de Telecomunicaciones de Santiago, rindiendo exámenes de conocimientos básicos, médicos, dentales y físicos. La selección estuvo a cargo de una comisión especial que integraron el Capitán de Corbeta Antonio Mazzuy Fernández, y los Suboficiales Mayores Mario Osses Tolosa, Guillermo Ulloa Ulloa y Oscar Ortega Veloz.

En la Escuela de Artillería Naval los nuevos conscriptos estarán sometidos a un riguroso entrenamiento en el terreno sobre instrucción militar básica, para integrarse después a las Unidades de la Escuadra Nacional donde completarán el período de instrucción de acuerdo a las necesidades de la Armada.

Gallardo (11) fue vital en el ataque peruano ya que no solo marcó un gol, sino que también acopló muy bien con los centrales del cuadro.



La entrega corta de los peruanos fue una pesadilla permanente para la defensa búlgara, que no tuvo armas para solucionar este problema.



Perú dominó intensamente en el segundo tiempo tuvo varias ocasiones de gol. En una de ellas, Perico León se corta, pero sale Simeonov y controla la pelota

Brillante 3 a 2 a Bulgaria

Perú entonó un himno al fútbol

LEON. 2 (UPI) — Perú logró esta tarde un brillante y significativo triunfo frente a Bulgaria por tres goles a dos, en el primer partido que jugó en desarrollo de los octavos de final de la Copa Mundo.

El primer tiempo terminó con ventaja para Bulgaria de uno a cero.

Los peruanos ofrecieron la vistoria a las víctimas del desastroso terremoto que causó aproximadamente 30 000 muertes en su país el domingo pasado.

Los ecos de la pavorosa tragedia que aflige al Perú se hicieron sentir esta tarde en el Estadio (Municipal de León), cuando la enlutada escuadra peruana llegó para efrentarse a Bulgaria, en su primera presentación desde hace 40 años en la fase final de un Campeonato Mundial de Fútbol.

El rojo vivo de la Bandera Peruana, esparcido por doquier, estaba cortado por los crespones y los brazaletes negros, que recordaban la muerte del callejón de Huaylas, a consecuencia del catastrófico sismo del domingo.

Los peruanos que llegaron en peregrinaje a este viaje y tranquila ciudad, para estimular a sus compatriotas, también lucían chaquetas, blusas y sacos de lana rojas, dando colorido especial a las atiborradas graderías del estadio.

El público mexicano fue evidentemente conquistado por los peruanos, que coreaban a todo pulmón los gritos de "viva Perú" y "arriba Perú" que se escuchaban por todas partes desde media hora antes de in el partido.

Los equipos salieron con las siguientes alineaciones:

Bulgaria: Simeón Simenov, Alexandar Chalamanov, Iván Dimitrov, Stefan Alajdov e Ivan Davidov, Dimitar Penev y Khristo Bonev: Guergiou Popov, Petar Jekov, Dimitar Jakomiv y Dinko Dermendjev.

Perú: Luis Rubinos, Eloy Campos, Orlando de la Torre, Héctor Chumpitaz y Nicolás Fuentes; Ramón Mifflin y Robert Challe: Julio Baylon, Perico León, Teófilo Cubillas y Alberto Gallardo.

La inclusión de Challe fue decidida a último minuto por el entrenador Waldir Pereira, Didí, y con ello Sotil pasó a la banca de las reservas.

Antes de darse el anuncio de la iniciación, se guardó un minuto de silencio por las víctimas de la tragedia peruana. A los búlgaros correspondió el saque, por intermedio de Yekov.

El equipo búlgaro se lanzó de inmediato al ataque. Se fue por el sector derecho y cuando Popov iba a disparar, se interpuso Fuentes para enviar al corner. El cobro de este tiro no tuvo ninguna consecuencia. Los peruanos contraatacaron, pero al pasar el medio campo, Gallardo perdió el balón, que fue al lateral.

A los dos minutos, Bulgaria llevó el primer peligro al arco de Rubinos, y Bonev disparó desde 20 metros, pero su tiro fue bien neutralizado por Rubinos.

Un minuto después, el Perú atacó con una brillante jugada de Perico León y Gallardo, para que este último habilitara a Cubillas. El mediocampista inca disparó desde 25 metros, pero en forma débil, permitiendo a Simenov apoderarse del balón sin problemas.

El juego se hizo parejo, con ataques consecutivos de ambos equipos, aunque sin poder penetrar en la zona de las 18 yardas, debido a la férrea defensa imperante en los dos cuadros. Esto obligó a los delanteros a disparar desde media distancia, pero sin ninguna efectividad.

Yekov y Desmendjev, de los búlgaros, y Gallardo y León de los peruanos, dispararon con violencia, pero sus tiros resultaron desviados.

La primera falta cometida por los peruanos en su zona defensiva les costó el primer gol.

Mifflin detuvo ilícitamente a Jekov, cuando éste avanzaba velozmente. El árbitro, Sbardella, piteó la falta, Yakimov la cobró entregando corto a Jekov para que éste, por sobre la barrera, colocará el balón hacia Dermendjev, quien lo disparó al ángulo izquierdo del arco de Rubinos, venciéndolo completamente.

Después de este gol adverso, Perú se lanzó con toda su fuerza a la ofensiva adelantando todas sus líneas en un esfuerzo por lograr un pronto empate.

Los búlgaros recurrieron entonces a un cerrojo defensivo, a cargo de nueve hombres, que copaban todos los espacios a los delanteros peruanos, los cuales al verse marcados en el área, perdieron todo sentido de cohesión.

En esta forma se vieron obligados a disparar desde lejos y con muy mala puntería.

A los 28 minutos, Perú realizó su primer cambio, al salir lesionado el defensor Campos. Lo sustituye Javier González. Campos se lesionó cuando cometió un fuerte foul contra él búlgaro Yamikov.

En esta forma concluyó el primer tiempo con la anotación de uno a cero favorable a los búlgaros.

SEGUNDO TIEMPO

LEON, 2 (ANSA) — Los peruanos se lanzaron decididamente al ataque en los primeros instantes de la segunda parte. Sin embargo, las cargas volvían a diluirse en el frontón opuesto por el "cerrojo" búlgaro.

A los cinco, Yakinov encabezó una peligrosa réplica. Mifflin trabó al volante búlgaro cuando estaba por entrar al área peruana. Ante la posibilidad de que se repitiera la jugada que culminó con el primer gol de Bulgaria, los defensores peruanos esperaron que Bonev amagara rematar para ceder corto a algún compañero. Sin embargo Bonev envió directamente al arco y el balón trás ser tocado por Rubinos — a la sazón un tanto adelantado— se introdujo en la valla, poniendo el tanteador 2 a 0.

En verdadero torbellino se lanzaron al ataque los ágiles peruanos luego del segundo tanto búlgaro. León atacó por el centro y trás eludir a varios rivales fue despojado por Dimitrov. El rechazo de éste fue retomado para Perú por Gallardo sobre la izquierda. El puntero avanzó amagando un corto trecho y cuando nada lo hacia prever sacó un violento disparo de derecha que superó la estirada de Simenov, acortando diferencias en el marcador.

La conquista entonó a los peruanos que en virtud del encuentro de Cubillas—Sotil—León en el centro de su ataque lograban mayor profundidad.

A los once minutos Sotil avanzó en diagonal eliminando rivales. Cuando —trás haber pisado el área— Sotil se hallaba solo frente a Simenov, fue trabado desde atrás por Davilov. El árbitro, sin embargo, otorgó tiro libre sobre la línea del área grande. Tiró Chumpitaz bajo de derecha y el balón se introdujo en el arco búlgaro por el ángulo derecho sancionando el empate parcial en dos tantos.

Poco después era Ch... que exigía al guard... búlgaro con un fuerte re... media altura. La defensa... ra, a esta altura, eviden... te desesperada por el manejo de sus oponentes... zaba el balón a cualquier... Por fin a los 28' Cubillas... recibir una cesión de... —en el borde del área—... frente a tres rivales y con... te remate de derecha, ... esquinado, batió por ... vez a Seminov.



ALEMANIA OCCIDENTAL. Sin mayores problemas debe vencer a Marruecos, en el Grupo IV de León.



Favoritos en su match con Checoslovaquia.

Checos y cariocas: ¿Revancha de la final de Santiago 1962 ?

GUADALAJARA (UPI). — Brasil y Checoslovaquia, inician hoy miércoles su actuación en la Copa Jules Rimet, en el Grupo III de Guadalajara, repitiendo, en su primera confrontación, la final de Santiago de Chile de 1962. Hace ocho años se impusieron los sudamericanos no sin que antes los europeos le hicieran pasar un gran susto cuando se pusieron en ventaja de 1 a 0.

Después Amarildo, Zito y Vavá dijeron la última palabra y el marcador definitivo fue de 3 a 1 en favor de los brasileños. Era la segunda Copa del Mundo que ganaba Brasil y se esperaba la tercera consecutiva en Inglaterra en 1966, pero no fue así. Ahora, con un intervalo de 8 años, los hombres de Zagallo creen que la conquistarán, empezando por vencer a los checos.

Los checos tienen mucha confianza en que hoy podrán dar cuenta de los bicampeones a pesar de que son favoritos y a pesar de que Pelé ha dicho que nunca como ahora el seleccionado de Brasil ha estado mejor preparado. Para "Pe... tiene importancia que Za... esté con el equipo sólo ... hace 3 meses, en cambio ... ko tiene ya 5 años con su... mos jugadores.

MARRUECOS — ALEMANIA OCCIDENT...

LEON. En el Grupo IV q... disputa en León, Marrue... Alemania Occidental ... comienzo a su participación ... ta tarde a las 18 horas, ho... Chile, en la novena versión ... la Copa Jules Rimet.

El entrenador de Alem... Helmut Schoen dio término ... preparación de su equipo e... mismo escenario que se ... hoy y dio oficialmente la al... ción contra Marruecos que ... la siguiente: Maier; Vogts y ... tges; Beckembauer, Sch... Fichtel; Seller, Haller, M... Overath y Held.

Los nombres de los ... suplentes que estarán ... rados para ingresar al jue... cualquier momento, los da... conocer Schoen sólo media ... ra antes de comenzar el partido.

Los marroquíes anunc... que hace dos días pusieron ... la etapa de preparación, pue... se consideraban listos pa... diar con sus rivales alema... peruanos y búlgaros, no ob... te su entrenador no entre... alineación del equipo para hoy.

ITALIA. Llega a este Mundial precedido de que es el mejor equipo que haya tenido jamás. Veremos qué dice Suecia.

Suecia dirá cuanto vale la "azurra"

TOLUCA (UPI). Italia y Suecia se enfrentan a las 18 horas, hora de Chile en el primer partido de ambos en el Grupo II, por la disputa de la Copa Jules Rimet.

Los italianos son enormemente favoritos para su juego con Suecia, pero así y todo, los peninsulares no las tienen todas consigo.

Existe consenso mundial de que los italianos tienen por fin una selección tan fuerte como la de los días en que eran los amos de Europa, poderío que terminó entonces con un accidente de aviación en que desapareció todo un equipo de grandes valores. Pero rencillas internas afloraron en la escuadra azurra, en los últimos días y se teme que eso le sea perjudicial para sus pretensiones. Gianni Rivera, junto a Luigi Riva, acusaron a los dirigentes de alinear el equipo de acuerdo con los gustos y dictados de la prensa.

Por su parte el entrenador sueco, Orvar Bergmark espera enfrentar a Italia con una táctica muy cauta: nada de ofensiva abierta, sino con una covertura moderada tendiente a bloquear la capacidad ofensiva de los italianos, en especial de Riva. El equipo jugará así: Larson, Seelander, Grip, Kristensson y Nordqvist, Larson, Svensson y Erikson y en el ataque: Kindvall, Turesson y Persson.

EL SALVADOR-BELGICA.

CIUDAD DE MEXICO (UPI). Por primera vez en la historia de los campeonatos mundiales de fútbol, El Salvador, futbolísticamente un enano, jugará con los gigantes del balompié. Su entrenador, de nacionalidad chilena, Hernán Carrasco, ha sabido darle una excelente fisonomía de juego al equipo y puede por la innata condición de sus jugadores, ser una sorpresa en el Grupo.

Difícil 1 a 0 sobre Rumania

Sudor y lágrimas en la victoria de Inglaterra

GUADALAJARA 2 (UPI) Inglaterra inició esta tarde su tarea de reconquistar la Copa Jules Rimet, al vencer por uno a cero al equipo de Rumania, en un partido de acciones intensas y emotivas, que había concluido empatado sin goles el primer tiempo.

El gol marcado por Jeff Hurst, a los 29 minutos del segundo tiempo, le dio a los campeones del mundo la ventaja necesaria para situarse cómodamente dentro de su grupo, en el camino de clasificar para los cuartos de final.

Las alineaciones fueron las siguientes:

RUMANIA: Sterica Sdamache, Ludovic Szatmari, Nicolae Lupescu, Cornel Dinu, Miahi Mocanu, Ioan Dumitru, Gheorghe Tataru, Radu Nnwiller, Emeric Dembrowski, Florea Dumitrache, Mircea Lucescu.

INGLATERRA: Gordon Banks, Keith Newton, Brian Labone, Bobby Moore y Terry Cooper, Alan Mullery, Alan Ball, Bobby Charlton y Martin Peters, Jackie Charlton y Francis Lee.

El público que aplaudió con gran insistencia a los rumanos y había silbado estrepitosamente a los ingleses, en especial a Bobby Moore desde la aparición en la cancha, animó constantemente a Rumania para que vaya adelante.

El equipo rumano se puso en actitud totalmente defensiva, dejando solamente a Dumitrache en la media cancha, listo para el contragolpe.

Los ingleses comenzaron a presionar con mayor insistencia, obstaculizando en toda la cancha la labor de los rumanos. Realizaron buenos ataques pero sin lograr tiros de peligro para el arco rival.

A los 19 minutos el inglés Cooper fue víctima de un violento foul de la defensa rumana pero no hubo consecuencias con el tiro libre. El árbitro amonestó severamente al jugador rumano Radú Nunwiller. A los 20 minutos el delantero rumano Dumitrache realizó la más brillante jugada hasta ese momento cuando con extraordinaria habilidad engañó repentinamente a los defensas ingleses y cuando se iba hacia el gol fue detenido ilegalmente provocando nuevas protestas del público contra los campeones mundiales.

El juego bajó en intensidad después de los 20 minutos y se concretó a acciones sin peligro en el centro del campo. Los Rumanos apelaron a retener la pelota y "quemar tiempo", mientras los ingleses trataban desesperadamente de forzar las acciones en procura de una anotación. A los 30 minutos Inglaterra cedió el tercer tiro de esquina que fue ejecutado por Lucescu, obligando ... buena intervención del ar... inglés Banks.

El primer tiempo mant... atención del público, ante ... rias perspectivas de gol ... bre todo, por la superación ... los jugadores de Rumania ... se emplearon a fondo y en ... nos momentos, en su af... congelar el partido, real... una serie de pases en el c... del campo que frenaron ... ingleses y que les permi... conservar invicta su valla ... primer tiempo.

Ningún cambio en las ... ciones cuando los eq... entran en el campo de ... para el segundo tiempo.

A los 29' imprevista... Inglaterra se coloca en ve... La acción parte de Bobby ... ton quien pasa a Peters ... acción en favor de Hurst ... libera de Lupesco y des... ca deja partir un tiro rasan... se aloja en el ángulo izq... de la red de Adamache ... terra 1, Rumania 0.

Luego del gol los "blancos" ... bran altura y comandan ... go. Mientras que los ru... parecen desorientados.

A los 34' un reemplazo ... los rumanos: sale Tatari y ... Neag. Dos minutos después ... ingleses proceden a una ... da sustitución. Entra Lee ... Osgood. Por falta en perjuicio ... Bobby Charlton, Inglaterra ... un tiro libre a los 37'.

Choferes rechazan el paro

La Asamblea de los Choferes de la locomoción Colectiva particular rechazó esta tarde hacer efectivo el paro en el día de Mañana.

Se pronunció por veintitrés votos a favor, una abstención y un voto en contra. Acordó hacerlo efectivo el próximo martes.

Llamado del Gobierno:

Todo Chile debe ayudar al Perú

El Subsecretario del Interior, Manuel Manson, envió una circular con carácter de urgente a los Intendentes y Gobernadores de todo el territorio, solicitándoles que colaboren en la recepción de donaciones para los damnificados por el movimiento telúrico.

En la circular se hace presente que se requiere ropa en buen estado, medicamentos o dinero en efectivo.

Este último debe ser depositado en la cuenta especial que para este efecto se abrió en el Banco del Estado, cualquiera que sea su sucursal.

En cuanto a los medicamentos y ropas, estos deben ser remitidos a la Dirección de Asistencial Social.

2-0 en Puebla:

Cómoda victoria de Uruguay sobre Israel

PUEBLA, 2 (UPI).- (Por Hernán Beals).- Uruguay derrotó esta tarde por dos a cero a Israel en el primer partido de ambos paises por los octavos de final del IX Campeonato Mundial de Fútbol. El primer tiempo había terminado por uno a cero.

Salvo los 15 primeros minutos, los Charrúas no encontraron un rival de peso en los noveles israelíes que compiten por primera vez en la Copa Jules Rimet.

Después los uruguayos se afianzaron en el césped mojado por la lluvia que cayó inclusive durante la primera parte del partido en Puebla. Pasaron a dominar abiertamente las acciones y su arquero Mazurkiewicz casi no fue exigido a fondo.

Los orientales lograron su primer gol cuando estaban por cumplirse los 23 minutos de la primera fracción. Maneiro recogió un pase largo dentro del área y no encontró dificultades para batir al meta Vissoker, que a pesar de los 2 goles demostró buenas condiciones.

El segundo tiempo se inició de la misma forma en que había terminado el primero con Uruguay al ataque.

Al ingresar en la segunda fracción, por Israel entró Bar en lugar de Talbi.

Con su constante atacar Uruguay no permitió que en los primeros 5 minutos sus rivales pasaran las líneas divisorias de la cancha. A esa altura Maneiro disparó desde la derecha. El arquero Vissoker rechazó pero dejó el balón en los pies de Mujica, quién sin dilaciones envió la pelota al fondo de la red.

EQUIPOS

ARBITRO: Roberto Davidson, de Escocia. Los ... dalineas fueron Rudolf S... rer, de Suza y Seyom ... kegn, de Etiopía.

URUGUAY: alineó ... siguiente manera: ... kiewicz; Ancheta, Matosas, ... ñas, Montero Castillo, ... Cubilla, Rocha, Esp... Maneiro y Losada.

ISRAEL: lo hizo con ... cker, Schwegger, Rosen... thal y Primo; Shoum, Sh... y Shpiegel, Talbi, Faigen... y Rosm.

Los cinco reservas de ... guay fueron Santos, San... Caetano, Bareño y Cortés ... suplentes israelies fueron ... Bello, Borba, Vollach ... ssolvsky.

Santiago, Miércoles 3 de Junio de 1970.-

LA NACION

Presidente del Consejo y Director: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raúl González Alfaro
Representante Legal: Mario Peñafiel Varas
Propietario: Empresa "La Nación" S. A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

SOLIDARIDAD MUNDIAL ANTE TRAGEDIA PERUANA

Naciones Unidas: todo el socorro posible

NACIONES UNIDAS, 2 (UPI)— El Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, ofreció hoy al gobierno de Perú, "todo socorro posible" de la entidad mundial frente al desastre causado en ese país por el terremoto."

El mensaje de U Thant está dirigido al Ministro de Relaciones Exteriores del Perú, general Edgardo Mercado Jarrin.

"Me he conmovido profundamente al conocer las graves pérdidas de vidas y daños a la propiedad causados por el reciente terremoto en vuestro país", dice U Thant. "Deseo asegurarle que las Naciones Unidas está lista a ofrecer a vuestro gobierno todo socorro posible, dentro de los recursos de que disponemos, a la población afectada por este desastre natural".

Franco: impresionado



Franco

MADRID, 2 (UPI)— El Jefe de Estado español, Generalísimo Francisco Franco, envió un telegrama de condolencia al Presidente del Perú, general Juan Velasco Alvarado.

El Ministro de Asuntos Exteriores de España, Gregorio López Bravo, hizo lo propio, a su colega peruano.

El telegrama de Franco dice:

"Profundamente impresionado por noticia terremoto ese país hermano, ruego a V. E. acepte en nombre del gobierno y pueblo español, y en el mío propio, el testimonio del más sincero oesar y adhesión al dolor familiares y víctimas triste suceso.

Ecuador: profundo pesar

QUITO, 2 (UPI)— El pueblo ecuatoriano, a través de su Presidente, comunicó al del Perú su profundo pesar ante los desastrosos temblores que han afectado al vecino país.

Un párrafo del mensaje dirigido por el Presidente José María Velasco Ibarra a su colega Juan Velasco Alvarado, dice así:

"Expreso a vuestra excelencia la profunda solidaridad del gobierno y pueblo del Ecuador con motivo del lamentable terremoto ocurrido en su patria".



Velasco Ibarra

Kardelj: condolencia



Kardelj

BELGRADO, 2 (UPI)— El líder comunista yugoslavo Edward Kardelj, que acaba de regresar de una visita al Perú, envió un cablegrama al Presidente de ese país, Juan Velasco Alvarado, con motivo del terremoto que se registró allí el domingo último.

El mensaje expresa condolencias por el cataclismo, según dijo la agencia de noticias Tanjug.

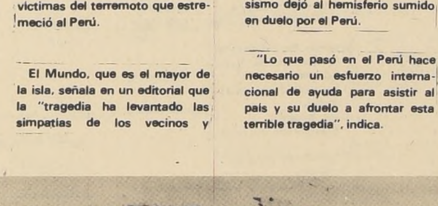
Puerto Rico: hemisferio en duelo

SAN JUAN (Puerto Rico), 2 (UPI)— Dos diarios de esta capital, El Mundo y El San Juan Star, expresan hoy su pesar por las víctimas del terremoto que estremeció al Perú.

El Mundo, que es el mayor de la isla, señala en un editorial que la "tragedia ha levantado las simpatías de los vecinos y hermanos, entre estos, Puerto Rico".

Por su parte, El San Juan Star, que se edita en inglés, dice que el sismo dejó al hemisferio sumido en duelo por el Perú.

"Lo que pasó en el Perú hace necesario un esfuerzo internacional de ayuda para asistir al país y su duelo a afrontar esta terrible tragedia", indica.





CHIMBOTE (Perú).- La carretera Panamericana partida en dos por la fuerza del movimiento sísmico que sacudió al Perú, dejando devastadas millares de viviendas y causando la muerte de miles de personas.(Radiofoto UPI)

CHIMBOTE. La magnitud del terremoto que sacudió al Perú es ilustrada por las viviendas que se observan en el grabado, que aparecen totalmente destrozadas a pesar de su sólida construcción. RADIOFOTO UPI.

Comunistas atacaron posición sudvietnamita cerca de Laos

SAIGON, (UPI). Tropas comunistas, amparadas por la oscuridad, asaltaron esta madrugada una base Sud-Vietnamesa cerca de la frontera Losiana mataron a 36 soldados e hirieron a 54.

El destacamento se levanta en la meseta Selvática, a unos 40 kilómetros al Sur de la Zona desmilitarizada que divide a los dos Vietnam, y a 25 kilómetros de Laos.

Los ofensores de la posición pidieron el auxilio de la artillería y la aviación y dieron muerte a 67 de los atacantes.

El informante dijo que la lucha continuaba alrededor de la base en la tarde de hoy. Los esfuerzos sudvietnameses fueron enviados apresuradamente a la región.

Las pérdidas sudvietnameses fueron las más grandes sufridas en una sola acción en Vietnam del Sur en más de seis meses, declararon los voceros militares. A mediados de noviembre último 56 soldados del gobierno perecieron en una batalla en el delta del Mekong, al sudoeste de Saigón.

Una fuerza comunistas de número desconocido atacó el campamento poco antes de las 5 AM, afirmó el portavoz. El reducto estaba defendido por alrededor de 700 soldados sudvietnameses incluso un batallón de infantería una unidad de artillería y otra de ingenieros.

El ataque siguió a la noticia de que los comunistas, estaban concentrados tropas en las regiones fronterizas de las cinco provincias septentrionales de Vietnam del Sur. En altos círculos militares se dijo que los comunistas estan considerando la idea de intensificar los ataques contra el Norte de Vietnam del Sur.

Las fuerzas comunistas lanzaron otro ataque terrestre en las primeras horas de hoy contra un batallón sudvietnames y una unidad blindada a unos siete kilómetros al sudoeste de la ciudad camboyana de Kompongcham, sobre el río Mekong.

EXPLOSIVA SITUACION EN ARGENTINA

● Grupos peronistas y antiperonistas emiten prudentes declaraciones a fin de evitar encuentros violentos, ante secuestro de Aramburu

BUENOS AIRES (UPI).- Argentinos pertenecientes a sectores habitualmente antagónicos sumaron sus esfuerzos para atemperar una situación potencialmente explosiva creada por el secuestro del ex Presidente Pedro Eugenio Aramburu.

El Gobierno del Presidente Juan Carlos Onganía, así como grupos peronistas y antiperonistas, coincidreron en emitir prudentes declaraciones con la esperanza de evitar choques entre los partidarios y los opositores del ex dictador Juan Domingo Perón.

El régimen militar confirmó que el secuestro fue obra de un grupo que afirma está integrado por partidarios de Perón.

Un comunicado de la Casa de Gobierno expresó que el comando Juan José Valle— cuyo nombre es el de un general peronista ejecutado en 1956 profesaba en realidad "una ideología foránea y extraña" que nada tendría que ver con el peronismo.

Susana Valle, peronista activa e hija del General ejecutado, declaró que jamás había oido hablar de un grupo guerrillero que llevara el nombre de su padre.

La señorita Valle, una crítica franca del gobierno, manifestó a los periodistas que personalmente mantiene dudas sobre la posibilidad de que el secuestro pueda desatar episodios graves de violencia.

La hija del General Valle fue interrogada brevemente por la policía el mismo día que comenzó la búsqueda de Aramburu.

Un grupo de antiperonistas recalcitrantes, integrantes de los "Comandos Civiles" que lucharon contra la dictadura peronista imperante desde 1946 hasta 1955, emitió una declaración estimando que el secuestro "ha sido obra de grupos de ideologías extremistas y no de grupos peronistas".

El ideólogo peronista Miguel Gazzera, si buen no desmintió directamente que hubiera partidarios de Perón tras el secuestro, observó que los secuestradores parecerían ser conocidos de Aramburu.

Importantes líderes peronistas anunciaron su intención de convocar una conferencia de prensa, probablemente para condenar el secuestro, mientras que a su vez la Unión del Pueblo Argentina (UDELPA), Partido Político fundado por Aramburu y crítico frecuente del Gobierno, culpó al "Comunismo Cubano" por el secuestro.

Aramburu, teniente general retirado de 67 años de edad, que gobernó al país desde 1955 hasta 1958, fue secuestrado el viernes pasado en su departamento de esta capital por cuatro individuos, dos de los cuales vestían uniforme militar.

El comando Juan José Valle emitió un comunicado la víspera anunciando que Aramburu sería "ejecutado" por la "matanza" de 1956, cuando su gobierno decretó la muerte de 17 a 35 rebeldes peronistas, entre ellos Valle, agregando que sus restos sólo serían entregados a la familia cuando aparezca el cadáver de Eva Perón. Cuyo paradero se ignora desde 1955.



Aramburu



Lanusse

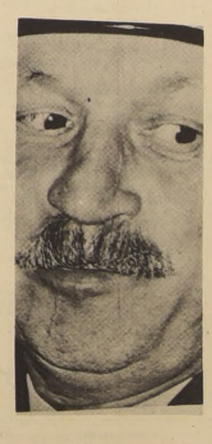
General Lanusse

El ejército debe dar el ejemplo...

BUENOS AIRES, 2 (UPI).— El Comandante en Jefe del Ejército, Teniente General, Alejandro Lanusse, exhortó esta noche a todas las unidades de la institución a "dar el ejemplo" al resto del país ante las divisiones causadas por el secuestro del ex Presidente, Pedro Eugenio Aramburu.

Lanusse, en mensajes enviados a las unidades del Ejército en todo el país, expresa que siente "la necesidad de transmitir al Ejército mis reflexiones sobre los hechos que estamos viviendo".

"Nuestra misión, en los días que vivimos, nos señala con mayor intensidad que nunca la necesidad de actuar con cohesión y disciplina para salvaguardar la paz social y crear el clima propicio para que gobernantes y gobernados encuentren soluciones a los problemas.



Onganía

"El Ejército debe dar el ejemplo.. en las circunstancias actuales para preservación de la salud e integridad de la república".

Había preocupación en el país acerca de la posibilidad de choques entre partidarios del ex dictador Juan Domingo Perón y sus oponentes entre el personal en actividad y retirado de las Fuerzas Armadas.

Un grupo peronista terrorista se atribuyó la responsabilidad por el secuestro de Aramburu, pero Lanusse previno a los oficiales del Ejército que no deben hacerse justicia por su propia mano. "Si bien la reacción natural ante la agresión a valores de la nacionalidad y sentimientos íntimos puede impulsar a acciones individuales, no es ese el camino a seguir", indicó.

Perón no ha pedido clemencia para el ex-militar

MADRID 2 (UPI). El ex dictador argentino, Juan Domingo Perón, "no pidió clemencia por Aramburu", según la prensa local.

La citada información se hace eco de "Círculos peronistas, afirmando que los mismos "han salido al paso de ciertas informaciones procedentes de Buenos Aires, según las cuales Perón había dirigido un mensaje a los captores del ex-presidente provisional argentino secuestrado hace cuatro días, pidiéndoles clemencia por la vida de quien le derrocó del poder".

Perón no ha podido hacer esta petición - se precisa en estos medios - porque no tiene ningun interés concreto en inmiscuirse en los asuntos internos del país y porque mantiene como norma no hacer declaraciones de tipo político", añade la información.

Dice que "los círculos peronistas "califican de " ¡Maniobras de los aramburistas" la carta enviada por el ex intendente de Buenos Aires, Eduardo Bergalli, al gobierno argentino, solicitando que "se autorice a Perón a volver a la argentina a cambio de la vida y libertad de Aramburu".



Perón

Sintoma de inestabilidad

RIO DE JANEIRO 2 (UPI). El diario jornal Do Brasil dice hoy en un editorial que el secuestro del ex presidente, Pedro Aramburu, constituye un síntoma del inestable régimen de la Argentina.

Señala el periódico que "bajo el actual gobierno, que podría seguir en el poder indefinidamente, argentina vive en un régimen de excepción, cuya tónica es la autoridad en nombre de la ley y el orden.

"Ese regimen ha tenido algunos éxitos, pero el país no ha encontrado el camino hacia la paz y la estabilidad".

No obstante, el diario expresa que "el ejemplo de la argentina es un retrato vivo de la situación general en la América Latina".

Rafael Caldera:

Diálogo entre América Latina y EE. UU. debe ser franco y claro

"Mi voz no se oirá simplemente como una voz venezolana que necesita asegurarse mercado para su petróleo, sino más bien como el corazón del pueblo Latinoamericano, expreso el Mandatario demócrata cristiano a los periodista norteamericanos

WASHINGTON (UPI) El Presidente de Venezuela, Rafael Caldera, llegó hoy a la base Andrews, de la Fuerza Aérea a las 10.35 AM en un avión DC-8 de VIASA, procedente de Caracas.

El Jefe del Ejecutivo venezolano hará una visita oficial de cuatro días a Estados Unidos.

El avion presidencial llegó a la base militar de Andrews de la Fuerza Aérea, en la vecina Maryland e inmediatamente fue conducido por un helicóptero de la Marina de Guerra hasta el parque presidencial ubicado frente a la Casa Blanca, conocido por la elipse.

Caldera fue saludado con 21 cañonazos tan pronto el helicóptero se posó en el amplio campo de la elipse.

Después de escuchar los himnos venezolanos y de Estados Unidos, el Mandatario venezolano y su esposa fueron conducidos a la Casa Blanca, para ser recibidos por el Presidente Richard Nixon y señora.

Presentes en la ceremonia, en la mansión del Ejecutivo estuvieron el Secretario de Estado, William P. Rogers, y el Jefe del Ejército norteamericano, William Westmoreland, acompañados por sus respectivas esposas.

DECLARACIONES

WASHINGTON 2 (UPI) — El presidente venezolano Rafael Caldera, dijo hoy con toda claridad que "las decisiones pendientes sobre las justas demandas de Venezuela sobre el petróleo pueden determinar las futuras relaciones hemisféricas".

"En nombre de mi país, yo vengo a insistir sobre la importancia de una nueva actitud y estoy listo para comprobar ese hecho", apuntó Caldera en un discurso franco y directo en el Club Nacional de prensa.

"Tengo orgullo en decir que soy latinoamericano", proclamó el Presidente de Venezuela en un escenario Internacional colmado de periodistas, funcionarios y observadores de varios países.

Ante lo más granado de los corresponsables nacionales y extranjeros, el mandatario venezolano **se mostró crítico** por la poca importancia que da la prensa norteamericana a las noticias procedentes de la América Latina.

PUBLICIDAD

"Sólo incidentes deplorables naturales y resultantes de la acción humana, reciben amplia publicidad y, en proporción a su magnitud, tienen despliegue prominente en los medios de difusión", observó el político democratacristiano.

"Vengo aquí para analizar tópicos de vital importancia para Venezuela - manifestó y uno de los más importantes es nuestro comercio petrolero".

Después ilustró que "del total de petróleo producido en Venezuela, el 95 por ciento es exportado y de esas exportaciones, el 50 por ciento se envían a Estados Unidos".

A renglón seguido, acotó que "en los últimos 10 años, nuestras exportaciones de petróleo crudo a Estados Unidos contienental han decrecido en más de un 30 por ciento y los precios han declinado por más de unos 20 por ciento".

No hubo dudas de que Caldera aprovecharía su visita para erigirse en portavoz ce América Latina al significar:

"... No intento hablar exclusivamente de los intereses de mi país... Venezuela no está aislada y no desea expresarse de un modo egoísta".

UNIDAD.

"Estoy convencido de la sustancial unidad, de América Latina y, por esa razón, mi voz no se oirá simplemente como una voz venezolana que necesita asegurarse un importante mercado para el petróleo, sino más bien como el corazón del pueblo latinoamericano".

Al informar como los temas norteamericanos son acogidos con creciente interés en América Latina, "vuestra industria cinematográfica propaga todos los manerismos y polémicas que los latinoamericanos aceptan como la genuina imagen de Estados Unidos".

Sin embargo, "el hombre común en Estados Unidos, generalmente, recibe la más desfavorable impresión de nosotros, mientras tiene menos información sobre sus vecinos latinoamericanos".

DIALOGO

El Mandatario visitante expresó que, en su entender, "el diálogo dentro de las Américas, necesario para un franco intercambio, tiene un fiel servidor en la prensa y en otros medios de comunicación de lo más efectivo, en los países donde se respeta el principio del gobierno por el pueblo".

Luego hicieron mención a los problemas políticos originados en las universidades latinoamericanas y que algunos intelectuales norteamericanos "se sorprendieron cuando me[illegible] ron decir que problemas [illegible]lares tendrían lugar en [illegible] país".

Caldera agregó que esos [illegible]blemas y huelgas con[illegible] cuciones en la economía [illegible] cen en los países democr[illegible] "empero, no faltan hombr[illegible] negocios foráneos que se [illegible] dalizan cuando similares [illegible] chos ocurren en América [illegible] na, aunque en menor escala.

"Hago esta observación [illegible] có— con la autoridad de [illegible] persona que gobierna u[illegible] que, aún cuando no se pue[illegible] cir que no han ocurrido [illegible] dentes dolorosos, hace [illegible] ros esfuerzos que resulten [illegible] clima de armonía y [illegible] tencia".

Ministros de OO.PP. de América del Sur se reúnen en Montevideo

MONTEVIDEO (UPI).- Por primera ves se reunirán en esta ciudad, a partir del jueves los Ministros de Obras Públicas de América del Sur para estudiar aspectos relacionados especialmente con la integración de la red vial continental.

Estarán representados en el cónclave ministros y funcionarios de la Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay, los que deliberarán hasta el sábado, abordando un temario original de cuatro puntos, estructurado por el Ministerio de Obras Públicas de este país, pero que podrá ser ampliado con las sugerencias que hagan los Ministros visitantes.

La primera delegación que llegará a Montevideo será la boliviana, cuyo arribo se fijó para hoy. Estará encabezada por el Ministro de Transporte y Comunicaciones, General Jaime Paz Soldan, al que acompañarán técnicos de vialidad de su país.

Los Secretarios de Estado visitantes han sido declarados huéspedes oficiales del gobierno uruguayo.

Además de la integración de la red vial, otros temas a estudiar son:

—Posibilidades de complementación del uso de equipos viales, necesarios en determinados países, mientras pueden estar ociosos en otros.

—Coordinación de política de peajes, especialmente en las rutas de integración.

—Cooperación técnica, con uso de determinados equipos y laboratorios, con la finalidad de ahorrar costos y tiempo.

Según informó el Ministerio de Obras Públicas, la unión de carreteras y puentes en los países de América permitirá una simultánea o posterior vinculación a la carretera panamericana.

Además del Ministro boliviano Paz Soldan, vendrán: por Argentina, el Ministro de Obras Públicas y Transportes, ingeniero R. Ressia; por Brasil, el Secretario General del Ministerio de Transportes, con rango de Ministro, coronel R. Ajace de Moreira; por Chile, el Ministro de Obras Públicas, Eugenio Celedón Silva, y por Paraguay, el Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones, General Marcial Samaniego.

Uruguay estará representado por los Ministros de Obras Públicas, Walter Pintos Risso, y de Transporte, Comunicaciones y Turismo, Agustín Caputi.

Impiden sacrificios humanos en Ghana

ACCRA (UPI). El Gobierno movilizó tropas y policía en Kumasi, capital de la región habitada por la Tribu Ashanti, con objeto de impedir sacrificios humanos a raíz de la muerte del Rey Osei Agyemang Prempeh II.

El soberano falleció el miércoles último a los 78 años.

La tribu Ashanti sigue la tradición de realizar sacrificios de personas cuando muere uno de sus reyes, a fin de mejorar la posición del extinto en el reino de los cielos. Mientras más sacrificios, según señala la costumbre, mejor estara el Rey difunto.

Las autoridades anunciaron hoy que el finado, descendiente directo de Osei Tutu que fundó el Imperio Ashanti a principios del Siglo XVIII, será sepultado con máximos honores el jueves.

En Kumasi, los miembros de la tribu Ashanti usan turbantes negros y rojos y caminan descalzos hasta el féretro donde reposan los restos del Monarca. Habrá duelo total hoy y mañana.

Prempeh, que fue armado caballero en 1937, era además Presidente del Consejo Nacional de Jefes de Ghana y su reinado de 35 años fue el más prolongado de los Ashanti.

Hospitalizado Nikita Kruschev

MOSCU, 2 (UPI). El ex Primer Ministro Nikita Kruschev, que tiene 76 años, se encuentra hospitalizado por haber sufrido la ruptura de un vaso sanguíneo y deberá permanecer bajo tratamiento dos o tres semanas, según dijeron fuentes allegadas a la familia otrora gobernante.

El estado de Kruschev no es grave y su mal es tratado con frecuencia en el hogar. Sin embargo, cuando figuras importantes como el se enferman, son enviadas al hospital del Kremlin para que los médicos las cuiden.

El hospital no esta dentro del Kremlin sino distribuido en centros a través de la ciudad, a pesar de su nombre.

Kruschev, que se retiro involuntariamente en 1964 tras ser obligado a renunciar el cargo de Primer Ministro, tiene un apartamento de cinco piezas en Moscu, pero reside en la comoda casa de campo que le dio el gobierno.

Todavía tiene peso político en la nación.

Experto en cohetes viaja en el Soyuz-9

MOSCU, 2 (UPI). La Unión Soviética reanudó sus vuelos espaciales tripulados con un lanzamiento nocturno, que rompe las reglas anteriores, y puso al comando de la nave Soyuz 9 al coronel Andrian Nikolayev, veterano de 40 años cuya última salida al cosmos se produjo hace ocho años.

La Soyuz orbitaba hoy llevando también a un experto en cohetes, Vitaly Sevastianov de 35 años, sin experiencia en este tipo de vuelos.

Otro detalle es que compartiendo las ansiedades de los cosmonautas rusos estaba el norteamericano Neil Armstrong, el primer hombre que pisó la Luna.

Radio Moscú, en su Servicio Informativo local emitido por la Agencia de Noticias TASS, dijo que a las 5,12 AM la aeronave había completado cinco circunvoluciones de la tierra y añadió que Nikolayev declaró que la tripulación "sobrelleva muy bien las condiciones de ingravidez y está llevando a cabo con éxito el programa de vuelo trazado".

La TASS señaló más tarde que los dos cosmonautas completaron sus tareas del día y que desde las seis de la mañana hasta las dos de la tarde descansarán.

Añadió que durante ese periodo la Soyuz - 9 estará fuera de la zona de contacto radial con la Unión Soviética.

Por primera vez desde su lanzamiento los soviéticos revelaron asimismo algunos datos técnicos respecto a la cosmonave. Dijo la agencia que en su tercera revolución la máxima distancia a que se encontró de la tierra fue de 220 kilómetros y 207 la mínima.

El organismo periodístico dijo que el periodo de revolución alrededor de nuestro planeta era de 88,59 minutos y que la inclinación de su órbita fue de 51,7 grados.

Club Hípico

Miércoles 3 de Junio

PRIMERA CARRERA A LAS 12,50 y 1.100 mts. 8a. Serie (1a. Válidad para la Apuesta Triple N° 1).

1	Tatacoque	57	9	P. Ulloa	J. Castro A.
2	Huicano	55	6	V. Bravo	V. Contreras
3	Siquick	53	4	O. Osorio	E. Inda S.
4	Derno	52	10	E. Suárez	F. Jacial
5	Frenchy	52	7	C. Ocampo	L. Espinoza
6	Supergas	49	2	A. Poblete	L. Espinoza
7	Piluchina	52	8	A. Nuñez	A. Mustcat
8	Mariem	50	13	N. N.	O. Silva
9	Ojos Verdes	50	5	R. González	G. Melej
10	La Pila	49	14	R. Sagardia	F. Zijl
11	Yorana	49	1	L. Toro	P. Medina
12	Arauca	48	11	N. N.	J. M. Baeza
13	Bimini	48	12	A. Parra	H. Gazmuri
14	BEsperanza	48	3	C. Leighton	E. Bécar

SEGUNDA CARRERA a las 13,20 1.500 mts. Condicional (2a. válida para la Apuesta Triple N° 1).

1	Bartolo	56	9	G. Jorquera	J. M. Baeza
2	Infortunio	56	6	D. Muñoz	P. Bagú
3	Julepe	56	4	R. González	S. Gajardo
4	Lasalle	56	10	P. Ulloa	S. Fuentes
5	Marfil	56	7	N. N.	G. Juliá
6	Marcus	56	8	C. Pezoa	O. González
7	Mongálés	56	5	M. Ruiz	V. Ramírez
8	Pio Baroja	56	2	P. Herrera	J. Castro A.
9	Sagitario	56	1	N. N.	E. Pinochet
10	Invernal	52	11	O. Escobar	G. Urquidi
11	Pau Rosa	52	3	L. Toro	G. Melej

TERCERA CARRERA A LAS 13,50 2.000 Mts. 2a. Serie (3a. válida para la Apuesta Triple N° 1) (1a. Válida para la Triple N°2).

1	Marcial	56	6	G. Saavedra	S. Miceli
2	Niarkos	56	4	C. Pezoa	O. Silva
3	Aventajado	54	5	E. Guzman	Juan Melero
4	Scamp	50	2	N. N.	D. López
5	Señor Don	48	1	L. Toro	J. Inda
6	Miguel Angel	47	3	R. Claveria	V. Ramirez

CUARTA CARRERA A LAS 14,20 1.500 Mts. CONDICIONAL (2a. Válida para la Apuesta Triple N° 2).

1	Gran Minero	56	9	P. Ulloa	Juan Melero
2	Látigo	56	6	J. Toro	J. Baeza
3	Makat	56	4	D. Muñoz	J. Cavieres A.
4	Marachi	56	10	C. Pezoa	O. González
5	Mau Mau	56	7	A. Núñez	G. Juliá
6	Misántropo	56	8	E. Guzmán	J. Chamorro
7	Ramsés	56	13	R. Claveria	J. Castro A.
8	Retour	52	5	N. N.	P. Bagú
9	Mistelle	56	11	E. López	P. Bagú
10	Tacuil	56	2	C. Sepúlveda	G. Covarrubias
11	Yerbatero	56	1	G. Jorquera	G. Melej
12	Pakistana	52	12	M. Ruiz	V. Ramirez
13	Starlight	52	3	A. Poblete	S. Fuentes

QUINTA CARRERA. a las 14,50 1.10Metros. Handicap TERCERA VALIDA TRIPLE N°2 PRIMERA VALIDA TRIPLE N°3.

1	Zapiron	56	9	P. Ulloa	J. Castro A.
2	Lenguaraz	52	8	N. N.	J. Castro A.
3	Artera	55	6	N. N.	J. B. Argagnoi
4	Chicalote	53	4	G. Fernandez	J. Bernal
5	Lasita	53	15	C. Pezoa	J. M. Baeza
6	Yim Li	53	10	S. Vasquez	O. Lizama
7	Chanquito	52	7	M. Ramirez	A. Quiroz
8	Ludmilla	52	13	N. N.	L. E. Toledo
9	Retoque	52	5	G. Jorquera	V. Contreras
10	Cobija	51	14	O. López	E. Scaia
11	Ovallina	50	2	L. Carvajal	L. Herrera
12	Bluebird	49	1	L. Rivera	L. Gajardo
13	Patotera	49	11	A. Nuñez	L. Gajardo
14	Parrish	49	16	A. Parra	H. Gazmuri
15	Rasgo	49	12	N. N.	R. Quiroz
16	Sinfonista	48	17	C. Leighton	R. Quiroz
17	Refijote	49	3	L. Rivera	C. Bagu

...rales 1 con 2, 12 con 13 y 15 ...16

SEXTA CARRERA a las 15.20 - 1.100 Metros. C. Especial SEGUNDA VALIDA TRIPLEN°3

1	La Fortune	60	9	P. Ulloa	G. Sarmiento
2	Travieso	59	6	L. Cifuentes	T. Jacial
3	Trinera	59	4	O. Escobar	G. Urquidi
4	Mutiplicado	56	7	J. Toro	C. Tapia
5	Tamborin	52	8	L. Murillo	A. Quiroz
6	Cachivachera	51	5	C. Pezoa	C. Muñoz
7	Viaraza	51		L. Toro	J. Melero
8	Pantuflera	50	1	E. Vásquez	J. Inda
9	Mariole	47	3	E. Suarez	J. Melero

...rral 8 con 9

SEPTIMA CARRERA a las 15,50 - 1.100 Metros.. TERCERA VALIDA TRIPLE N°3

1	Chiribiribin	55	9	R. Jaque	O. González
2	El Hermoso	55	6	J. Toro	L. Herrera
3	Pimpesquée	54	4	C. Pezoa	A. Abarca
4	Don Aniceto	53		C. Sepulveda	P. Bagu
5	Silver Ring	53	7	E. Guzman	J. Castro A.
6	Banca Rota	52	8	L. Yañez	A. Petit
7	Iluminado	51	13	E. Suarez	J. MAldonado
8	Manira	50	11	S. Vásquez	J. Maldonado
9	Carmen Maria	50	5	L. Toro	M. Muscat
10	La Lore	50	2	J. M. Aravena	F. Castro
11	Lover	50	1	J. Duarte	A. Bullezu
12	Cantilien	48	12	O. Osorio	P. Inda
13	Proceso	47	3	R. Sagardia	G. Julia

...rral 7 con 8

OCTAVA CARREA a las 16,25 horas. 1.600 metros. 5° serie PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 4

1	Sementera	56	9	C. Pezoa	C. Muñoz
2	Lady Silver	53	10	J. Duarte	C. Muñoz
3	Oribel	55	6	S. Vásquez	J. M. Baeza
4	Dingo	54	4	L. Toro	J. Inda
5	Catedrático	52	7	E. Guzmán	J. Zúñiga
6	Avispero	51	8	S. Azócar	A. Breque V.
7	C. Hill	51	13	E. Vásquez	E. Inda S.
8	Chaguarama	50	5	E. López	J. Castro
9	Penny Lane	49	1	L. Murillo	J. Castro A.
10	Greta	49	14	C. Sepúlveda	A. Abarca
11	Luchador	49	2	O. Osorio	Edo. Ziil
12	Siete Espadas	48	11	J. M. Aravena	Juan Salas
13	Frisón	47	12	O. Escobar	Eto. Inda
14	Palazo	47	3	E. Suàrez	O. Silva

...rales 1 con 2 y 8 con 9

Presuntos Favoritos de la Prensa y Radio (Club Hípico)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	RADIO MAGALLANES	EL SIGLO	SI LOS PASTOS CONVERSARAN	EL CLUB
1	Yorana Mariem Buena esperanza	Yorana Huicano Supergas	Mariem Yorana Tatacoque	Tatacoque Mariem Yorana	Mariem Yorana B. Esperanza	Mariem Yorana B. Esperanza	Mariem B. Esperanza Supergas	Yorana Supergas Mariem	Mariem B. Esperanza Yorana	Mariem Yorana Bimini	Tatacoque Marime Yorana
2	Niarkos Marcus Pau rosa	Invernal Sagitario Pau Rosa	Invernal Marcus Lasalle	Invernal Sagitario Pau Rosa	Invernal Sagitario Pau Rosa	Invernal Sagitario Pau Rosa	Invernal Pau Rosa Marcus	Invernal Lasalle Marcus	Invernal Marcus Sagitario	Lasalle Invernal Pio Baroja	Invernal Sagitario Pau Rosa
3	Niarkos Aventajado	Miguel Angel Niarkos Scamp	Señor Don M. Angel	Señor Don Niarkos	Niarkos M. Angel	M. Angel Niarkos	Niarkos Scamp M. Angel	M. Angel Aventajado	M. Angel Señor Don	M. Angel Scamp	Señor Don M Niarkos
4	Tacuil Yerbatero Gran minero	Marachi Yerbatero Tacuil	Tacuil Marachi Makat	Tacuil Yerbatero G. Minero	Mau Mau Tacuil Yerbatero	Tacuil Mau Mau Yerbatero	Tacuil Yerbatero G. Minero	Makat Tacuil G. Minero	Tacuil G. Minero Yerbatero	Tacuil G. Minero Retour	Tacuil Yerbatero G. Minero
5	Lasita Rasgo Artera	Lasita Rasgo Parrish	Ovallina Lasita Rasgo	Lasita Retoque Zapirón	Lasita Rasgo Retoque	Lasita Rasgo Retoque	Lasita Ludmilla Rasgo	Rasgo Cobija Patotera	Lasita Lenguaraz Rasgo	Parrish Rasgo Chicalote	Lasita Retoque Zapirón
6	La fortune Cachivachera Multiplicado	Multiplicado Cachivachera La Fortune	Travieso Cachivachera Trinera	Cachivachera La Fortune Multiplicado	Viaraza Travieso Cachivachera	Viaraza Travieso Cachivachera	Cachivachera Viaraza Pantuflera	Mariole Tamborin Trinera	Cachivachera Travieso Tamborin	Mariole Cachivachera Tamborin	Cachivachera La Fortune Multiplicado
7	Iluminado Don aniceto Lover	Pimpesquee Proceso Don Aniceto	C. Maria Pimpesquèé Proceso	Pimpesqueé Don Aniceto S. Ring	El Hermoso D. Aniceto S. Ring	D. Aniceto El Hermoso S. Ring	S. Ring C. Maria El Hermoso	Proceso S. Ring El Hermoso	Don Aniceto Proceso S. Riing	Pimpesquée S. Ring C. Maria	Pimpesquée Don Anicetò S. Ring
8	Frison Dingo Oribel	Dingo Palazo Catedrático	Dingo Frisón Palazo	Dingo Sementera S. Espadas	Sementera Dingo S. Espadas	S. Espadas Sementera Dingo	~~Frison~~ S. EKSPADAS Oribel	Oribel Dingo Avispero	Frisón Sementera Dingo	Catedrático Frisón Palazo	Dingo Sementera S. Espadas
9	Rastrojo Caferata Danton	Travieta Tracy Danton	Travieta Tracy Bruxeles	Que Brava Tracy G Bunny	Rastrojo Que Brava Magistrado	Rastrojo Que Brava Magistrado	Rastrojo Magistrado Tracy	Bruxeles Travieta Que Brava	Travieta G. Bunny Bruxeles	Dantón Bruxeles Travieta	Que Brava Tracy G. Bunny
10	Akara Calamity	Calamity Tico Akara	Quemante Calamity Akara	Akara Perjuro Calamity	Encandilada Akara Perjuro	Encandilada Perjuro Calimity	Ritual Encandilada Calamity	Calamity Nueva Ola Poligomo	Tico Ritual Calamity	Quemante Cahuel Tico	Akara Perjuro Calamity

La Fortune pese a los kilos

Carreras extraordinarias esta tarde en el Club Hípico. Se benefician diversas instituciones

Hoy tenemos carreras extraordinarias en la pista del Club Hípico. Las instituciones beneficiadas serán muchas. La prueba central es una competencia sobre 1.100 metros que inscribe a nueve participantes.

Pese a que carga el peso más alto, nos gusta La Fortune. Desde hace un largo tiempo la hija de Country Life actúa con pesos altos. Ha ganado con 55 kilos y con 57. Con ambas cargas se impuso en los meses de enero y marzo, en esta pista, en competencias de tipo especial. La distancia que hoy enfrenta la ha corrido en tres oportunidades. Nunca ganó, pero sí figuró.

Muchas preferencias tendrá Cachivachera. Este año, en tres actuaciones que anota, ganó en 1.000 metros y fue segunda en 1.100. En 1968 ganó esta distancia en dos oportunidades. Su cambio de categoría y una prueba condicional. Por primera vez la dirige el jinete que hoy está en su silla. Lo mejor que ha ganado, una tercera serie.

Un elemento que luchará hasta el final es Multiplicado. Creemos que esta distancia es la que más le acomoda. Este año sólo un triunfo en 1.700 metros. Insistió en largo, pero nada. Vuelve a su recorrido.

La jornada de esta tarde se inicia a las 12 horas y 50 minutos.

NOVENA CARRERA a las 16,55 horas. 1.600 metros. 7° serie. SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 4

1-6	1	Dantón	56	9	S. Vásquez	A. Breque E.
16-8-3-5-6	2	Grand Bunny	56	6	P. Ulloa	José Melero
1-11-11-5-4	3	Magistrado	56	4	J. Toro	C. Tapia
5-6-10-6-12	4	Lloraré	55	15	A. Núñez	G. Juliá
5-10-1-7-12	5	Kasim	54	10	R. Jaque	O. González
11	6	Monrtero	54	7	J. Duarte	A. Bullezú
7-4-1-3-4	7	Tracy	54	8	J. M. Aravena	René Peralta
5-8-6-2-6	8	Bruxeles	53	13	C. Pezoa	O. Silva
12-10-3-8-12	9	El Patroncito	53	5	D. Cerda	G. Avila
9-10-11-10-11	10	Panitao	53	14	M. Ruiz	J. B. Argagnon
2-13-8-5-2	11	Rastrojo	51	2	M. Ramirez	D. Sandoval
14-6-5-8-1	12	Caferata	49	1	N. N.	E. Vidal
3-6-5-13-5	13	Pagora	48	16	E. Suárez	S. Fuentes
8-15-6-9-6	14	Travieta	48	11	R. Claveria	J. Cavieres A.
12-8	15	Profano	47	12	N. N.	O. Orellana
4-7-4-2	16	Que Brava	47	3	L. Toro	P. Medina
12-13-12-16-15	17	Traidora	47	17	L. Rivera	C. Zúñiga

DECIMA CARRERA a las 17,30 horas. 1.100 metros. 5° serie. TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 4

9-13-4-8-1	1	Perjuro	55	9	C. Pezoa	A. Abarca
8-8-3-7-6	2	Tres Fort	55	6	L. Murillo	A. Quiroz
11-13-1-3-17	3	Bantu	53	4	N. N.	J. Castro A.
10	4	Gaita	53	15	J. Toro	O. Silva
7-14-6-1-2	5	Calamity	52	10	N. N.	J. B. Argagnon
6-6-11-16-9	6	Donaviva	52	7	L. Yáñez	A. Petit
0-0-8-0-13	7	Mi Perlita	52	8	O. Escobar	H. Yáñez
7-13-8-16-6	8	Nueva Ola	52	13	M. Ramirez	D. Sandoval
9	9	Ritual	52	5	E. López	J. Melero
12-5-1	10	Tico	52	14	R. Claveria	E. Inda
3-3-2-2-1	11	Akara	49	2	C. Sepúlveda	P. Inda
13-14-8-2-5	12	Polígono	49	1	R. Jaque	R. Luna
5-6-7-13-2	13	Encandilada	48	16	A. Poblete	E. Pinochet
6-14-6-15-10	14	Mamby	48	11	L. Rivera	O. Lizama
10-8-5-3-1	15	Cahuel	47	12	N. N.	L. Santos
2-6-10-6	16	Quemante	47	3	E. Suárez	J. Salas



MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL QUINTA NORMAL. Abierto al público martes a sábado, de 9 a 18 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 15 a 17.30 horas; cerrado los lunes.

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES, PARQUE FORESTAL. Abierto al público: martes a sábado, de 9.30 a 13 y de 17 a 20 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 17 a 20 horas; cerrado los lunes.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO TERRAZA DE HIDALGO, CERRO SANTA LUCIA. Abierto al público: martes a sábado, de 10 a 12 y de 15 a 18 horas; domingos y festivos de 15 a 18 horas.

MUSEO HISTORICO NACIONAL, MIRAFLORES 50. Abierto al público: martes a sábado, de 9 a 12.30 y de 15 a 18 horas; domingos y festivos, de 15 a 18 horas; cerrado los lunes.

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU: Histórico y costumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo Votivo de Maipú. Abierto sábados, domingos y festivos de 15 a 19 horas.

CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALAMEDA). Los días domingos, miércoles y viernes estarán abiertos al público los claustros del primer piso.

TURNO FARMACIAS

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 30 DE MAYO AL 6 DE JUNIO DE 1970.

1er. SECTOR.- MAPOCHO—AVENIDA BDO. O"HIGGINS—TEATINOS—CERRO SANTA LUCIA.

FARRU Alameda esq. Estado: BRAND Portal Bulnes N° 445; SANTO DOMINGO San Antonio N° 229; Klein Ahumada N° 210; CAÑON Bandera N° 710.

2° SECTOR.- TEATINOS—CATEDRAL—BALMACEDA ECC.- QUINTA NORMAL—CARRASCAL—BLANQUEADO.

MATUCANA Matucana N° 830; VALDIVIA Catedral N° 1990; SAN PABLO San Pablo N° 1796; ROXANA (ex-Hoffman) San Pablo N° 2399; LO PRADO San Pablo N° 6303; JACOBSEN Mapocho N° 5704; MARAMBIO J.J. Perez N° 4577; LO ESPINOZA Lo Espinoza N° 2854; WINTER Serrano N° 1336 Barrancas.

3er SECTOR avda. BDO. O"HIGGINS RAMON FREIRE POBLACION LOS NOGALES. ZANJON DE LA AGUDA—SAN DIEGO.

INDIO N° 3 Matucana N° 2-E; 5 de Abril Bernal del Mercado N° 301; REPUBLICA Alameda N° 2298; RONDIZZONI Rondizzoni N° 2398; HARLEM Las Catalpas N° 137; IMPERIAL Bascuñan N° 699; CARRERA Los Pinguinos N° 4294; O"HIGGINS Ramon Freire N° 2969 Maipú.

4° SECTOR.- AVDA. BDO. O"HIGGINS—FRANKLIN—SAN DIEGO—AVDA. BUSTAMANTE.

VICUÑA MACKENNA Vicuña Mackenna N° 521; SAN DIEGO San Diego N° 853; RENCORET Avda. Matta N° 350; AMERICA Arturo Prat N° 1401; LA NACIONAL Portugal N° 1399; SAN CAMILO Avda. Portugal N° 162; IVON Avda. Matta N° 1538; GIROZ Franklin N° 1090; CONDOR San Diego 19.

5° SECTOR.- PROVIDENCIA—VITACURA—APOQUINDO—LAS CONDES—BILBAO.

CARMEN Pedro de Valdivia N° 12; KENT Vitacura N° 3829; CRUZ DEL SUR Apoquindo N° 4517; EL TRANQUE Isabel La Católica N° 6072; CHEUL (ex-Doggenweiler) Avda. Providencia N° 2699; TAMAYA Vitacura Las Condes N° 7584.

6° SECTOR.- IRARRAZAVAL—BILBAO—AVDA. BUSTAMANTE—MACUL—LA REINA.

CARRILLO Irarrazaval N° 1280; SAN JORGE P. de Valdivia N° 2883; SANTA JULIA Irarrazaval N° 3800; LORELEY Echeñique N° 6435; VALPARAISO Alejandro Chadwik N° 2159; ORIENTE Los Leones N° 2006; LOS ESPINOS P. de Valdivia N° 5814; STRUBE Pucara N° 4201; VILLA MACUL J. P. Alessandri N° 4239.

7° SECTOR.- VICUÑA MACKENNA—ZANJON DE LA AGUADA—CAMINO MELIPILLA — SAN MIGUEL—LA CISTERNA—LA GRANJA.

SAN LAZARO Cauperin N° 2625; OCHAGAVIA Monja Alferez N° 4797; GRAN AVENIDA Gran Avenida N° 5693; UNDA Gran Avenida N° 9017; SPLENDID Avda. La Feria N° 4760; ARELLANO El Cairo N° 835; DON BOSCO Covarrubias N° 9463; NUEVA ECUADOR Avda. Ecuador N° 899; SAN MIGUEL Santa Rosa N° 3465; JOAO COULART Avda. Central N° 0493.

8° SECTOR.- AVDA. SANTA MARIA—RENCA—AVDA. FERMIN VIVACETA—AVDA. INDEPENDENCIA—AVDA. EL SALTO—AVDA. RECOLETA.

BOLIVAR Avda. Valdivieso N° 0611; CITY Independencia N° 572; COLON Fermín Vivaceta N° 700; UNIVERSITARIA Salomón Sack N° 593; MARINA Vivaceta N° 2082; OHERENS Independencia N° 3527; BREMEN J.M. Caro N° 1472; PIO NONO Pio Nono N° 201; MAIPO Avda. Recoleta N° 2152; SEPULVEDA Avda. El Salto N° 2699.

TURNO PERMANENTE FARMACIA DE URGENCIA Portugal N° 155.

NOTA: Los turnos son sólo para la atención y despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación los que podrán ser despachados por la ventanilla después de las 20.30 horas en Verano y 20 horas en Invierno.

Itinerario Aerolineas Argentinas

LUNES

Vuelo 526/290. Llega a las 08.25 hrs. procedente de Buenos Aires y escalas en Córdoba y Mendoza.
Vuelo 291/527. Sale a las 08.55 hrs. con destino a Buenos Aires y escalas en Mendoza y Córdoba.
Vuelo 360. Llega a las 10.45 hrs procedente de Buenos Aires. Sale a las 11.45 hrs. con destino a Miami y escala en Lima.

MARTES

Vuelo 361. Llega a las 10.50 hrs. procedente de Miami y escala en Lima. Sale a las 11.50 hrs. con destino a Buenos Aires.
Vuelo 216. Llega a las 16.40 hrs. procedente de Buenos Aires y escala en Mendoza.
Vuelo 217. Sale a las 17.10 hrs con destino a Buenos Aires y escala en Mendoza.

MIERCOLES

Vuelo 360. Llega a las 10.45 hrs. procedente de Buenos Aires. Sale a las 11.45 hrs. con destino a Miami y escala en Lima.
Vuelo 236. Llega a las 17.25 hrs. procedente de Buenos Aires y escalas en Córdoba y Mendoza.
Vuelo 237. Sale alas 17.55 con destino a Buenos Aires y escalas en Mendoza y Córdoba.

JUEVES

Vuelo 361. Llega a las 10.50 hrs procedente de Miami y escala en Lima. Sale a las 11.50 hrs con destino a Buenos Aires.
Vuelo 216. Llega a las 16.40 hrs. procedente de Buenos Aires con escala en Mendoza.
Vuelo 217. Sale a las 17.10 hrs. con destino a Buenos Aires y escala en Mendoza.

VIERNES

Vuelo 236. Llega a las 17.25 hrs. procedente de Buenos Aires y escala en Córdoba y Mendoza.
Vuelo 237. Sale a las 17.55 hrs. con destino a Buenos Aires y escalas en Mendoza y Córdoba.

SABADO

Vuelo 526/290. Llega a las 08.25 hrs. procedente de Buenos Aires y escalas en Córdoba y Mendoza.
Vuelo 291/527. Sale a las 08.55 hrs. con destino a Buenos Aires y escalas en Mendoza y Córdoba.
Vuelo 360. Llega a las 10.45 hrs. procedente de Buenos Aires. Sale a las 11.45 hrs. con destino a Miami y escala en Lima.

DOMINGO

Vuelo 361. Llega a las 10.50 hrs. procedente de Miami y escala en Lima. Sale a las 11.50 hrs. con destino a Buenos Aires.
Vuelo 216. Llega a las 16.40 hrs. procedente de Buenos Aires con escala en Mendoza.
Vuelo 217. Sale a las 17.10 hrs. con destino a Buenos Aires y escalas en Mendoza.

BANCO DE CHILE

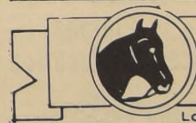
MERCADO LIBRE BANCARIO

	Comprador	Vendedor
Dólar	E° 11,61	E° 11,63
Libra	E° 27.747	E° 28.145
Marco Alemán Contado	E° 3.202	E° 3.209
Marco Alemán Futuro	E° 3.211	E° 3.218

MERCADO DE CORREDORES

	Comprador	Vendedor
Dólar Cheque	E° 13.58	E° 13.60
Dólar Billete	E° 13.73	E° 13.85
Libra	E° 32.456	E° 32.912
Marco Alemán	E° 3.746	E° 3.753

Santiago 2 de Junio de 1970



Aquí MEXICO 70

TRANQUILIDAD EN PERU

GUANAJUATO (ANSA). La tranquilidad volvió a la delegación peruana,, cuando las noticias llegadas desde Lima mediante llamadas telefónicas, dieron cuenta de que las familias de los jugadores no habían sido afectadas por el sismo ocurrido ayer. Pese a ello, todos los integrantes de la delegación se mostraron apesadumbrados por esta nueva tragedia que vive su patria.

A las órdenes del técnico Waldir Pereyra "Didí" y en los jardines del parador San Javier, los jugadores peruanos realizaron ejercicios respiratorios, prácticas de jugadas preconcebidas y se sometió a los arqueros rubiños, Goyzueta y Correa a intenso trabajo.

Challe con un tobillo inflamado no practicó, siendo atendido por los médicos, que estiman estará en condiciones de jugar mañana ante Bulgaria.

Llegó a la concentración de San Javier, el Presidente del Comité Nacional de Deportes del Perú, Señor Javier Aramburu Menchaca, quien trajo a la delegación la palabra de aliento de las autoridades peruanas y de toda la población de su país.

El equipo del Capitán Chumpitaz, se adjudicó el torneo de Volley Ball organizado por la Delegación Peruana, venciendo al conjunto que comandaba De la Torre, por dos juegos a uno. El ganador formó con Chumpitaz, Correa, Gallardo, Risco, Salinas y De la Fuente.

El conjunto perdedor alineó a De la Torre, Challe, Sotil, Cruzado, Rubiños y Ramírez.



KATCHALIN. Para el entrenador soviético sus muchachos tienen que divertirse y les dio 24 horas de permiso.



RAUL CARDENAS. El técnico mexicano estima que México será un equipo de ataque el domingo.

LOS SOVIETICOS SE DIVIERTEN

MEXICO (ANSA). Los jugadores soviéticos tuvieron ayer un día de reposo y diversiones. Por la tarde se fueron a nadar en la piscina del "Centro Deportivo de Chapultepec", jugaron ajedrez después, en el Hotel L'Escargot, donde se concentran y a la noche, fueron al cine.

El entrenador Katchalin suele subrayar la necesidad de que sus jugadores se diviertan, de una forma moderada desde el punto de vista físico, y de un modo total desde el punto de vista psicológico.

Ayer, 24 horas después del partido contra México, los jugadores y su director técnico fueron a divertirse quizás para olvidar lo que sucedió el domingo en el estadio azteca. Entre los soviéticos, sin embargo, el empate suena como victoria y llevan en cuenta, principalmente, que los mexicanos jugaron con el estímulo del jugador número 12, los aficionados.

CARRASCO SACA CUENTAS

CIUDAD DE MEXICO (ANSA). A. Hernán Carrasco, director técnico de la Selección de El Salvador, dijo hoy: "empatar con México el domingo sería bueno".

Señaló el técnico salvadoreño que ahora tanto México como la URSS son más peligrosos para Bélgica y el Salvador, que si uno de essos equipos hubiera ganado. "Ahora saldrán a la cancha a buscar los dos puntos", manifestó.

Finalmente indicó "de acuerdo con lo que vimos sabemos que hay algunas diferencias entre el juego de México y El Salvador, pero no son muy grandes. El domingo jugaremos a la defensiva. ¿No lo hizo así México?

243 MIL DOLARES

CIUDAD DE MEXICO (ANSA). El Comité Organizador para la IX Copa Rimet, comunicó hoy que al encuentro de inauguración entre México y Unión Soviética asistieron un total de 112.504 personas, con boleto pagado y de cortesía, lográndose un ingreso total de 2.987.000 pesos mexicanos, (aproximadamente 243 mil dólares) lo que significa un record en el estadio azteca desde que fue inaugurado.

La capacidad total del estadio azteca es de 107 mil personas sentadas, por lo que más de cinco mil aficionados asistieron al encuentro de pie.

EL JUEZ ALEMAN

CIUDAD DE MEXICO (ANSA). Muchas aprobaciones suscitó el arbitraje de Urt Waldemar Tschenscher en el partido México-URSS si bien algunos hayan atribuido al referee alemán cierta tendencia a tolerar el "juego fuerte".

Ellos afirman que en 1966 Tschenscher, juez del partido Brasil-Bulgaria disputado el doce de julio (y ganado por los brasileños por dos tantos a cero, marcados por Pele y Garrincha) permitió numerosas "brutalidades" del búlgaro Jechev contra la "perla negra". Pero los mismos críticos agregan que Tschenscher logra mantener un perfecto control, incluso en los partidos más movidos, pues tiene una gran experiencia y una seguridad de juicio excepcional.

La carrera internacional de Tschenscher es considerable: debutó en Génova para dirigir el encuentro Italia-Checoslovaquia (concluido con empate uno a uno). Posteriormente arbitró el partido entre Real Madrid y Fiorentina, disputado en Stuttgart en 1962 y ganado por los españoles por tres a cero. En 1967 fue el árbitro del encuentro de Copa de Europa disputado en Lisboa, en el cual el Celtic derrotó por dos a cero a Inter de Milán.

MEXICO MENOS DEFENSIVO

CIUDAD DE MEXICO (ANSA). Raúl Cárdenas, director técnico de la Selección de Fútbol de México, dijo hoy que el próximo domingo la alineación del equipo azteca será "menos defensiva".

El entrenador mexicano señaló que es probables que incluya en la alineación del domingo, frente a El Salvador, a Padilla, Borja y Basaguren, para darle mayor velocidad y penetración a la délantera con el fin de presionar al marco enemigo.

Señaló el técnico azteca que no incluyó al ariete Enrique Borja en el juego del domingo, que terminó con empate a cero, porque aún está bajo de condición, pero, indicó, será sometido a un intenso entrenamiento toda la semana para incluirlo en el segundo juego contra El Salvador.

Finalmente enfatizó Cárdenas que en el partido inaugural el equipo mexicano jugó bien y se desarrolló precisamente el juego que se había previsto.

ARBITRO LESIONADO

MEXICO (ANSA). La comisión de arbitros de la F.I.F.A. informó esta noche que el referee Drago Horvat de Yugoslavia, designado para dirigir el encuentro entre El Salvador y Bélgica, se ha lesionado por lo que su lugar será tomado por el rumano, Andrei Radulescu.

Lo anterior fue expresado por medio de un boletín oficial y en el cual se especifica el cambio de arbitro de dicho encuentro, número cinco del presente Campeonato Mundial, que se efectuará en el estadio azteca, sede del grupo uno.

CONFIANZA BELGA

PUEBLA (UPI).- Raymond Goethals, el Director Técnico del equipo de Bélgica al Campeonato Mundial de Fútbol, y sus jugadores, están impacientes porque llegue la hora para hacerle frente a El Salvador, en su primer partido de los octavos de final del torneo.

Motocross en Tobalaba y kartismo en Las Vizcachas

1ra. Fecha para las motos y 3ra. del karting; ambas por el Campeonato de Chile, este domingo

El deporte mecánico tendrá "su domingo 7" este mes. Simultáneamente se realizarán carreras de karts, en el Autódromo de Las Vizcachas, y motocross, en el Circuito Tobalaba.

Para el karting, ésta será la Tercera Fecha por el Campeonato Nacional, organizado por el Kart Club Chile y contando con la colaboración de la Federación Chilena de Automovilismo Deportivo y la Asociación Nacional de Karting.

La competencia consulta 8 pruebas en las categorías Juveniles, Promoción y Fórmula Nacional, iniciándose la primera de ellas a las 15.00 horas del próximo domingo 7.

El circuito a utilizarse será el mismo de siempre, vale decir, la pista de 520 metros de recorrido, con la innovación de que esta vez se correrá a favor de los punteros del reloj, lo que indudablemente añadirá emoción a las diferentes pruebas, pues las curvas han de abordarse desde ángulos **desconocidos para la mayoría de los pilotos.**

Los kartistas nacionales saldrán a la pista dispuestos a romper todos los records de velocidad ya que la mecánica nacional se ha empleado a fondo en la preparación de las máquinas dándoles el rendimiento necesario para "estar a punto".

Este será el orden del programa: 15.00 horas: Primera Manga Promoción, a 12 vueltas; 15.15 horas: Primera Serie Fórmula Nacional, a 12 vueltas; 15.30 horas: Segunda Serie Fórmula Nacional, a 12 vueltas; 15.45 horas: Tercera Serie Fórmula Nacional, a 12 vueltas; 16.00 horas: Carrera por el Campeonato Juvenil, a las 10 vueltas; 16.15 horas: Serie Repechaje, a 12 vueltas; 16.30 horas: Segunda Manga Promoción, a 12 vueltas, y 16.45 horas: Final Fórmula Nacional, a 20 vueltas.

Para esta noche los directivos de la **Asociación Nacional de Karting** tenían programado el cierre de las inscripciones y el correspondiente sorteo del orden de largada en el Autódromo.

Se esperan algunas novedades en los karts que competirán: adaptación de cubiertas "patonas" y chassis "acostados" que han acondicionado los mejores especialistas de la actualidad.

A pesar de no reunir multitudes, como el automovilismo, el karting tiene "su" público que lo vive con auténtica pasión y que estará y vibrará al paso de los pequeños bólidos.



KARTISMO CON FORMULA NACIONAL. El domingo se reunirán los mejores especialistas de la actualidad, en el Autódromo Las Vizcachas.

Como "espectaculares" prometen ser las carreras de motocrosss para este domingo. Y es el Santiago Moto Club el encargado de asumir la responsabilidad de abrir el Campeonato de Chile de Motocross 1970.

El circuito elegido es Tobalaba (a sólo 2 cuadras del Aeródromo) y la hora de iniciación las 14.30 horas.

Lo que sucede en esta especialidad de las dos en que se divide el motociclismo nacional (Cross y Velocidad) y no ocurre en la otra. La era de renovación que cumple el motocross es netamente notoria. Máquinas de actual competición en el torneo mundial ya están peleando en nuestro escenario.

Por sobre las ya conocidas motocicletas Montesa, Husvquarna, Bultaco y Morini, se suma la potente CZ. de fabricación checoslovaca que ostenta el ex campeón nacional Klaus Rudloff, que al igual que la totalidad del equipo de la ex Universidad de Chile, compite por los colores de la Unión Española Moto Club.

Este verdadero festival, de coraje, audacia y emoción se iniciará como ya dijimos el próximo domingo 7, con el siguiente programa: 1ra Carrera, Motos de hasta 50cc., a 10 vueltas al circuito, 2° Carrera Motos de hasta 100 cc, a 15 vueltas 3° carrera de hasta 125 cc, a 20 vueltas, 4° carrera motonetas (libre preparación hasta 175cc.) a 15 vueltas y 5° carrera para motos de hasta 250 cc, a 30 vueltas.

Con nutrido número de máquinas y de pilotos, esta primera fecha del campeonato nacional, promete ser un buen espectáculo.

¿Será Kurt Horta (nuevamente) el único piloto de cuidado para el nuevo completo equipo rojo de la Unión Española?

Ojalá veamos un cross realmente bueno este domingo.

Kausel, con Husvquarna, Horta, con Montesa Pino, con Morini Kudoloff con CZ Moreno y Holland, con Montesa Barrientos con Morini y muchos otros pilotos de primera línea tienen la palabra.



ESPECTACULARES prometen ser las carreras de motocross. Juan Rojas, joven exponente de este deporte, "da clase" en Argentina con experiencia adquirida en tos chilenos.

Actividad deportiva iniciará "INACAP"

Una positiva visita fue la que hicieron al Director General de Deportes y Recreación, Marco Antonio Rocca, algunos personeros del Instituto de Capacitación Profesional (INACAP), señora Elena Hermosilla, Jefa de Relaciones Públicas; señora Cecilia Hermosilla, jefa de actividades Complementarias - Educativas - Pedagógicas y el ingeniero, Eduardo Paz, jefe de Enseñanza Teórica de la Institución antes mencionada.

En dicha reunión solicitaron al Director General de Deportes su valiosa como importante cooperación para desarrollar un programa deportivo - cultural en INACAP, que cuenta en Santiago, con más de 100 aprendices.

Marco Antonio Rocca, accedió de inmediato a esta petición, designando de inmediato como Coordinador para este programa al joven profesor y funcionario de esa repartición estatal, Pablo Baeza Mora, profesor que ha realizado una serie de gestiones tendientes a darle solución a los problemas deportivos y de caracter de Educación Física de los alumnos de INACAP.

Se informó sobre el particular, en reunión sostenida con los profesores de INACAP, Alvaro Rubio, Nelson Henríquez y Julio Rubio, quedó formada la Escuela del Deporte. Se entregará a los alumnos una cuota semanal de entradas para escolares al Estadio Nacional.

El maestro internacional y ex campeón de Chile, René Letelier M., estará a cargo del club de ajedrez. Tambien, alumnos de INACAP participarán en los Cross Country que la Dirección General de Deportes, realiza los días sábados a cargo del profesor Armando Díaz.

El Subdirector de Deportes, Guido Ossandón Sánchez, autorizó a su vez, la entrega de implementos deportivos y además, de material didáctico.

Las actividades deportivas y de Educación Física se desarrollarán en el Estadio Las Rejas y Estadio Nacional, especialmente este último por una gentileza del Administrador, Luis Bustos Parada.

En Magallanes:

Reaparece Aracena contra Colo Colo

Es probable que este fin de semana, los jugadores Aracena y Fernando Torres se reintegren al primer de equipo de Magallanes, frente a Colo Colo. El secretario del Club albiceleste, Carlos Torres, informó que Aracena está listo para reaparecer y que Fernando Torres, deberá esperar el pase médico, aunque se encuentra físicamente bien y con muchos deseos de jugar. La reaparición de Torres y Aracena, más otros cambios que se enstructurarán en el primer equipo, tiene confiados a los dirigentes de que de esta manera Magallanes, podría comenzar a saborear triunfos.

"Junto a Universidad de Chile, Magallanes, es el equipo que más cambios ha hecho en el presente Metropolitano, y no porque nuestros jugadores hayan jugado mal, sino por las lesiones y los castigos que han debido sufrir. En este campeonato Magallanes no ha podido presentar el mismo equipo dos veces.

Sencillamente por que la mala suerte nos ha perseguido". Con estas palabras, resumió el dirigente Carlos Torres, el actual momento de su club Magallanes esperanzado de que la próxima fecha, sea el inicio de una campaña sin derrotas como los hinchas lo esperan.

Barra del Colo tiene reunión

La barra oficial de Colo Colo tendrá una importante reunión, hoy miércoles las 20 horas, en la sede del Club, calle Cienfuegos 41, 3er piso, con el fin de tratar importantes materias, que guardan relación con la buena marcha de la barra.

La secretaria, Cecilia Hernández, manifestó que dicha reunión obedece al fin de engrosar la cantidad de adeptos a la institución que, con su aliento y colaboración, hagan del popular Colo Colo el equipo más grande **de nuestro país.**

Viejos Cra ks de la Pintana aceptan desafíos

El club deportivo "La Pintana" organizó la Rama de Viejos Tercios del Fútbol y están dispuestos a medirse con cualquier club que lo desee. La mencionada institución cuenta con una cancha equipada con camarines y duchas para las visitas, ubicada en el paradero 27 de Santa Rosa.

Cualquier club que disponga de un equipo de Viejos Cracks puede solicitar un encuentro de carácter amistoso que tendría lugar los días domingos o festivos. Para este fin pueden ponerse en contacto con la directiva del club, o bien dirigirse el desafío por intermedio postal enviando la solicitud a Correo La Pintana.

Comienzan trompadas en estadio ariqueño

Esta noche comienza en Arica el Campeonato Nacional de Boxeo Amateur, organizado en el norte del país como homenaje al aniversario de la fundación del puerto histórico.

Ha tomado dimensión el torneo por el hecho de reunir a los más competentes que hay en la actualidad en el boxeo amateur chileno. Participan las delegaciones de Punta Arenas, Puerto Montt, Valdivia, Concepción, Ferroviarios de Santiago, Valparaíso, Antofagasta, Iquique y Arica.

El torneo que tendrá programaciones los martes, jueves y sábados se desarrollará de noche en el Estadio Carlos Dittborn de Arica.

El entusiasmo es extraordinario y se sabe de gran demanda de abonos, concurrirán aficionados de Tacna, Iquique, y Antofagasta.

Especialmente invitado estará presente el sub director de Deportes del Estado, D. Guido Ossandón, quien declarará abierto el campeonato a nombre del Gobierno. También estará presente el directorio de la Federación de Boxeo presidido por Renato Court.

La delegación de Punta Arenas, regalona del público nortino, por ser la que ha viajado desde la punta más lejana del territorio, llegó formada por los siguientes pugilistas: Oscar Díaz, mosca junior, Sergio Vargas, mosca; Hugo Paredes, gallo; Gabriel Talma, pluma; Ricardo Lorca, liviano; Gastón Vásquez, mediomediano liviano; Juan Ravera, medio mediano; Rubén Olavarría medio ligero; José Ruiz, mediano y Hugo Fuentealba, medio pesado.

Presidente de la delegación: Alfonso Barrientos, entrenador: Luis Otey y periodista Wladimiro Martinic.

El 29 de Junio:

Reunión "cumbre" del sindicato de futbolistas

Alberto Fouilloux: "Si no nos apoyan nos vam

Escasa asistencia registró la reunión del Sindicato de Jugadores efectuada la noche del lunes. Asistieron alrededor de 30 de ellos, incluyendo a Fouilloux, Mario Livingstone, Mario Moreno y Alberto Quintano como dirigentes del organismo. Estuvieron ausentes Angulo e Iturrate.

En esta ocasión se trató el asunto de los premios de los jugadores por concepto de partidos ganados o perdidos. También se conversó sobre el caso del jugador Parenti, llegándose a la conclusión que su caso es asunto de reglamentos. Por lo tanto, fuera del alcance del Sindicato.

Alberto Fouilloux, presidente del organismo, señaló su preocupación por la falta de interés y cooperación del resto de los jugadores. "Creemos que esto es una institución de todos y por eso mismo debemos trabajar en conjunto y en forma constante. No sólo cuando un determinado problema aflige a un jugador o a un plantel", dijo el jugador de Huachipato.

La directiva de los futbolistas está empeñada en lograr un funcionamiento eficiente del Sindicato. "El próximo 29 de junio tendremos una sesión en la cual expondremos claramente nuestros puntos de vista. O logramos una cooperación incondicional o si no, simplemente nos vamos. En esa reunión vamos a clarificar los objetivos que persigu[e el] Sindicato para hacer expedita nuestra labor [...] mos una cuota por club [para] tener un financiamiento [...] do: plantearemos la [...] que debemos adoptar fren[te a la] Ley del Deporte, trataremos [de] conseguir la celebración [del] "día del futbolista", con un [festi]val deportivo cuyos fondos [irán] a engrosar la caja del Sin[dicato] y, en fin, varias cosas que [nos] preocupan. Para esta [...] exigiremos la asistencia [del] mayor número de aso[ciados] estableciendo desde [ya un] quórum determinado. T[endrán] que asistir, por lo menos [...] representantes de los club[es de] provincias", manifestó [Alberto] Fouilloux.

Quinta fecha Copa Corbinos:

S. Morning-San Luis y Naval-Dep. Colchagu

La quinta fecha de la segunda rueda del Torneo de Ascenso por la Copa Isidro Corbinos se jugará este fin de semana de la siguiente manera: Zona Norte; Sábado 15.30 horas, Estadio San Eugenio: Santiago Morning, con, siete puntos en la tabla de colocaciones, enfrenta a San Luis De Quillota que lleva 11; domingo 15.30 horas: San Antonio vice puntero en la serie con 13 puntos hace de local frente a Ferroviarios con 7. En Ovalle, el local Deportes Ovalle, colista absoluto y con sólo 3 puntos debe recibir al puntero Coquimbo Unido, ubicado sólo en el tope de la tabla con 14 puntos. Libre en la zona queda, U. San Felipe con 11 puntos.

ZONA SUR. Sábado, 15.30 horas, Estadio El Morro de Talcahuano. Naval, colis[ta de la] serie con 7 puntos hace [...] frente a Deportes Co[lchagua] cuarto en la ubicación [...] puntos. Domingo 15.30 Estadio La Granja de [...] Badminton con 11 p[untos] segundo en la clasi[ficación] recibe a Lister Rossel de [...] que marcha con 8 pun[tos]. [En] el otro encuentro, Ñuble [de] Chillán, recibe en el [...] Municipal al puntero Ibe[ria de Los] Angeles, sólo en la p[unta con] 13 puntos.

Libre queda esta [...] Municipal de Rengo que [...] puntos.

Laube trata de cabecear un balón en las cercanías del pórtico. Messen. Salinas y el resto de los jugadores tratan de "adivinar" la jugada. Mucha niebla en Independencia.

"A ciegas" entrenó la UC

● Una espesa neblina cubría el campo de Independencia dificultando la visibilidad

Uno de los más confusos entrenamientos cumplió ayer Universidad Católica en el Estadio Independencia. En efecto, una espesa neblina cubría la cancha desde las primeras horas de la mañana, pero esto no fue un motivo suficiente para que los jugadores cumplieran su práctica diaria.

Confianza y satisfacción por lo que hasta el momento ha mostrado el equipo cruzado existe entre los mismos jugadores y el cuerpo técnico. En el entrenamiento realizado ayer, estuvo presente la totalidad del plantel. No hay lesionados, salvo el caso de Washington Villarroel que desde hace un tiempo hasta esta parte no ha podido recuperarse totalmente de una lesión antigua. El resto de los jugadores está en perfectas condiciones.

Conversamos con algunos de los integrantes del cuadro católico para saber su opinión acerca del repunte de su equipo y las causas del mismo. Y esto, porque a principio de competencia no existía fe en cuanto a lo que Católica podría rendir. Los mismos jugadores se mostraban reticentes a dar un pronóstico favorable en cuanto a la ubicación de sus colores en este campeonato. Ahora las cosas han cambiado. Católica marcha en segundo lugar y ha cumplido una actuación satisfactoria y la opinión de sus integrantes ya no es la misma.

Atribuyen esta alza más que nada a la seriedad y constancia con que se está trabajando. También un porcentaje a la fortuna; fortuna absolutamente necesaria en todo orden de cosas, más aún en el fútbol, fortuna de no haber sufrido bajas importantes y por último fortuna de que la mayoría de los jugadores esté atravesando por un buen período. Otros de los factores señalados, es la vuelta de Néstor Isella al mediocampo del equipo: "su experiencia, calidad y solvencia futbolística han dado mayor confianza al resto de los jugadores", manifestó Laube.

Para José Pérez, el entrenador, los puntos acumulados por los universitarios católicos es el reflejo del arduo trabajo y de una planificación establecida de antemano. "Somos un conjunto y estamos aplicando los conceptos que ha repetido muchas veces, que son la velocidad, la continuidad y la fuerza. Parte de ello lo hemos conseguido. En este momento contamos con un buen mediocampo, con hombres que atraviesan por un excelente momento como es el caso de Fernando Carvallo, Isella y Sarnari".

¿Están en una buena ubicación porque la Católica está muy bien o por la debilidad del resto de los equipos?

"Todos los otros equipos son difíciles, lo que sucede es que nosotros estamos jugando un buen fútbol. Y lo más importante es que estamos ganando".

Luego de una sesión de gimnasia se armaron dos equipos de alrededor de 15 jugadores por lado. Ya dijimos que una espesa neblina dificultó el entrenamiento. Los jugadores no se distinguían a más de 20 metros y más que nada los pases se realizaban por intuición. Casi al término de la práctica salió Gustavo Laube ante una dolencia al tobillo. No sabemos a ciencia cierta si pisó una pelota o resultó lastimado a raíz de un encontrón. Al parecer la niebla tuvo la culpa...



Una espesa neblina cubrió el campo de Independencia, dificultando el entrenamiento de Universidad Católica. Los jugadores van a la pelota casi por intuición.

Trabajó a satisfacción con Domingo Rubio.

Nilo está como azúcar para pelear con Cappella

El argentino entrenó suave con su compatriota Félix Gómez. Pedro Parra viajó a Mendoza. Silva aún no parte a Ecuador.

Víctor Nilo realizó cuatro violentos rounds con Domingo Rubio el lunes por la tarde en el frío y poco acogedor gimnasio de la Federación, con miras a su combate del viernes próximo ante el argentino Carlos Cappella.

El invicto welter junior de Raúl Villalón ha mantenido una campaña en constante ascenso y de las pocas figuras jóvenes que han asomado esta temporada, es quien posee los mejores atributos para llegar a consolidar sus condiciones. Su enfrentamiento con Cappella obedece a sus personal deseo de combatir con hombres de cartel, ya que en nuestro medio los ha ganado a todos, sin contar a Mario Molina y Pedro Parra con quienes deberá enfrentarse posteriormente.

Nilo se vio veloz y físicamente muy bien en sus cuatro vueltas intensas con Rubio, que lo ha ayudado fraternalmente en toda su preparación. Sólo notamos falta de decisión para golpear a la línea baja cuando el rival se cubre el rostro con ambas manos. De todas maneras Víctor Nilo dejó la clara impresión de encontrarse en su mejor estado para subir al ring el próximo viernes.

Conversando con Raúl Villalón, éste nos informó que su pupilo está pesando 61.500 kilogramos y subirá con ese peso al cuadrilátero. Sobre su momento, nos agregó que está ganoso y muy dispuesto a ganar.

Personalmente el pugilista nos señaló que "respeto profesionalmente a Cappella. Lo sé un buen boxeador, pero creo igualmente que bajaré vencedor".

CAPELLA SUAVE

Carlos Cappella trabajó también cuatro rounds con su compatriota Félix Gómez. Pero no lo hizo con el entusiasmo y fogosidad de su rival del viernes. Solamente se movió, sin castigar mucho al eventual sparring, limitándose a caminar el ring, a girar por los costados, dándole actividad a sus piernas, cintura y vista. Le preguntamos a Guillermo Pulgar, que lo dirige, y éste nos declaró: "Aún le falta mejorar en algunos aspectos, como la velocidad, más que nada debido a una grippe que lo aqueja. Pero el viernes espero que haya recuperado sus condiciones".

Sin embargo Cappella estaba muy optimista y con el buen humor de costumbre. "Si yo estoy fenómeno. Claro que a mí siempre me toca bailar con la más fea. El chico ese (Nilo) es buenito. Y veremos qué pasa".

KID SALOMON

¿Se acuerdan de aquel negro de la Guayana Inglesa, que alguna vez estuvo en el ranking mundial pluma y que años después vino a pelear con Stevens (hace unos cuatro)? Si ya estaba muy malo cuando enfrentó a Stevens, en uno de los combates más discretos de nuestro campeón y de muchas temporadas imagínense cómo estará ahora. De un de repente llegó a Chile y quiere hacer algunas peleítas. Ayer estaba en el Gimnasio y solicitó que le tomaran una "prueba de estado". Lucho Molina, de la Comisión de Boxeo Profesional, le dijo muy amablemente que debía presentar una licencia médica del facultativo de la Federación. A simple vista se ve que los golpes han hecho sus efectos considerables en Kid Salomón y es cuestión de oírlo hablar. Pero el médico tiene la palabra.

PEDRO PARRA A MENDOZA

El mediomediano ligero Pedro Parra, del corral de Raúl Villalón, viajó ayer a Mendoza para enfrentar el próximo sábado al argentino Pedro Aguero, al que los mendocinos tienen por futuro campeón. Si hace un buen combate, es muy probable que Parrita combata con Carlos Aro.

JAIME SILVA AUN NO VIAJA

El campeón chileno mosca sigue "varado" en Santiago, a la espera de los pasajes que le permitan llegar a Ecuador para disputar la eliminatoria mosca sudamericana para determinar al campeón, título que se encuentra vacante. La semifinal debe disputarla con Angel "Petiso" Sánchez, que una vez fuera monarca continental de los gallos. Jaime Silva va acompañado del entrenador que tiene en Iquique, Guillermo Godoy. Causó extrañeza el hecho de que la federación no dispusiera el viaje de Emilio Balbontín, con quien Silva lograra el campeonato de Chile y seguramente hubiera sido fundamental en este combate con el ecuatoriano Sánchez.



UN "APRONTE" para el viernes. Víctor Nilo y Carlos Cappella están muy optimistas sobre el desenlace del combate de este viernes.

NILO se agazapa para entrar al cuerpo de Rubio. Intensa sesión de guantes ante la Comisión de Boxeo Profesional. El invicto pupilo de Villalón demostró tener argumentos para pretender ganar a Cappella.

Se mató volante Bruce Mclaren

LONDRES, (DPA). El famoso piloto neozelandés de la Fórmula 1 Bruce Mc laren falleció hoy en un accidente en el curso de unos entrenamientos en el circuito de "Goodwood", en el condado británico de Sussex.

El infortunado corredor marchaba a 280 kilómetros por hora cuando su bólido se salió de la pista y se estrelló contra uno de los laterales. Cuando llegaron los bomberos y policías sólo pudieron rescatar el cadáver del piloto neozelandés.

Aunque no se saben todavía las causas del accidente, se cree que el motor explotó durante la marcha y Mc laren perdió el control sobre su vehículo.

Mclaren, que contaba 33 años de edad, había anunciado hace unos meses, tras su victoria en la prueba de las 200 millas de Bryan, en Texas, su retirada paulatina del deporte activo.

Desde hace tiempo, Mclaren solo participaba en las competiciones automovilísticas con coches de su propia construcción, que también eran conducidos por otros pilotos.

El circuito de Goodwood, donde ocurrió el accidente, se cerró en 1966 para las carreras de coches y era sólo empleado para probar nuevos modelos.

Favorito Laguna en combate con Suzuki

PANAMA (UPI). El panameño Ismael Laguna es favorito para retener el título de Campeón de Peso Liviano frente al retador Ishimatsu Suzuki del Japón, en el combate que se celebrará aquí el sábado próximo en el nuevo Gimnasio Panamá.

El pesaje se efectuará el mismo día a las 11 de la mañana y en caso de que algún o ambos pugiles se pasen del peso reglamentario de 61,235 kilos se concederá una hora para rebajar y durante ese período se podrán pesar las veces que quieran.

Al ganador de cada asalto se le concederán 10 puntos y nueve o menos al perdedor, con 10 puntos para cada uno en caso de empate.

En reunión de la Comisión de Boxeo, a la que asistieron los apoderados de ambos boxeadores, se acordó que se usarán guantes de ocho onzas, de acuerdo con el código de seguridad de la Asociación Mundial de Boxeo (AMB).

Lo envía Lota Schwager:

Hernán Gárate viaja a México

El director de la Escuela de Fútbol de Lota Schwager, Hernán Gárate viajará a México, el próximo viernes, con el fin de presenciar el desarrollo de la novena versión de la Copa Jules Rimet.

Gárate hace posible su viaje hasta la capital de balompié mundial, merced a la generosa ayuda proporcionada por el club minero, que le costea el pasaje y los gastos de estadía.

En México, Hernán Garate, tomará contacto con Hernán Carrasco, que tiene a su cargo la selección de El Salvador, con quien aprovechará de recoger el máximo de información.

Luis Alamos, no puede viajar debido a que debe dirigir el equipo en el Campeonato Provincial.

Buenas perspectivas en la equitación juvenil

En el Concurso Hípico Oficial del Club Casa de Campo, que se realizó en la Escuela de Carabineros, parte de los infantiles que demostraron una superación encomiástica, también demostró que en la serie juvenil hay elementos de calificado valor, que marchan por la senda ascendiente de este deporte.

Al margen de lo que informáramos en ediciones anteriores, se hace necesario destacar la participación que le cupo a este grupo de promisorias figuras que comienzan a escalar con paso seguro el escalafón en los concursos ecuestres criollos.

Roberto Yarur, entre los sobresalientes en este certamen, ocupó el primer lugar junto a Rita Mingo y a Joaquín Larraín. El primero, montó a "Altanero" y su importancia está en que era la primera vez que tomaba parte en este tipo de competencias. Es entonces un buen comienzo, que ojalá sea materializado en lo que vale, debutar ganando.

Rita Mingo, en "Zaraus", no le fue en zaga y su experiencia fue bien valorada en cada uno de sus saltos, demostrando tener un amplio porvenir, que le hace mirar con optimismo su futuro ecuestre.

Joaquín Larraín, otro juvenil que ocupó en triple empate el primer lugar, montó a "Califato" y sus seguras manos y coordinación entre caballo y jinete fue reconocida ampliamente como meta importante para iniciar el difícil camino de la equitación. Larraín, sin brillar en todos sus saltos, lo hizo con tranquilidad, compensando con ello la armonía entre jinete y vabalgadura.

Con menor suerte, actuaron Pía Peñailillo, al montar a "Margarita" y Anita Kron, en "Principito"; Gabriel del Río en "Petunia" y Guillermo Frommer en "Guaicaipuro", pero ello no puede tomarse como índice para establecer fielmente un escalafón. Habrá que esperarlos y sólo la constancia y el entusiasmo que ponga en futuras actuaciones, podrá decir realmente si reúnen o no las condiciones necesarias para aspirar a algo más. Por el momento, son sólo aficionados y unos y otros se esmeran por competir bien, lo que ya es importante.



PREMIO A LA CONSTANCIA.- Los juveniles reciben sus premios, que pueden ser la iniciación de otros más importantes.

CINE GUIA

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE Alameda 139 Tel. 392749 Desde las 14 hrs. Río seco. Cowboy Aventuras Mayores 14 años

SECTOR ÑUÑOA-PROVIDENCIA-VITACURA

ANDES Avda. Irarrázabal 1435 Tel. 43811 Desde las 14 hrs. Historias de tres amores. Delito en Roma. El hombre la mujer y el dinero.

CALIFORNIA Irarrazaval 1568. Tel 498061. A las 16; 18.45 y 22 hrs. Cita con el miedo. Drama mayores 18 años.

DANTE Washington 26 Tel 494359. A las 16.15; y 22.15 hrs. Abandonados en el espacio, suspenso menores.

EGAÑA. Plaza Egaña Tel 271026 Desde las 15 hrs. La vida continua. Me casé con un cura.

EL GOLF Apoquindo 3368. Tel 480046. A las 16; 15; 19 y 22 hrs. Sabriskie Point. Drama mayores 21 años

HOLLYWOOD Irarrazaval 2900 Tel. 42389. Desde las 13 hrs. El Cerebro. Bajo diez banderas. Dos patrias para un bandido

LAS CONDES Apoquindo Noruega. Tel 484067. A las 15.30; 19 y 22 hrs. Teorema. Drama mayores 21 años.

LAS LILAS E. Yáñez- J. de Dios Tel. 431160. A las 16.15; 19 y 22 hrs. Flor de Cactus, comica mayores y menores

LO CASTILLO Vitacura Tel. 481981 A las 16;19 y 22 hrs. El Extra. Cantinflas comica colores.

MARCONI Manuel Montt 032 Tel. 42867 A las 16 y 19 hrs. Ciclo Hungaro. a las 2 hrs. América America. Foro

MACUL. J. P. Alessandri Te 213418 Descanso del Personal

ORIENTE P. de Valdivia 099 Tel. 41345 A las 16.30; 19 y 22 hrs. Cita con el miedo. Suspenso mayores 18 años.

VERDI P. de Valdivia 5273 Tel 499704. Desde las 14 hrs. El As de oro, Cuando los hijos se van, especialistas en chamacas.

10 DE JULIO—FRANKLIN AVDA MATTA—GRAN AVENIDA.

ALHUE Población Dávila 581427 Desde las 14 hrs. Los largos días del odio. Historias extraordinarias. El magnifico gladiador.

ESMERALDA San Diego 1035. Tel. 64303 Desde las 13 hrs. El Cerebro. Bajo diez banderas. Dos patrias para un bandido.

GRAN AVENIDA Gran Avnida 4830. Tel. 52163 Desde las 14 hrs. El Cara de Angel Cowboy Aventuras colores.

IMPERIAL San Diego 1344. Tel 51112. Desde las 14 hrs. Los perversos. Los amores de Juan Charraqueado. El fugitivo.

LIRA Pintor Cicarelli 293 Tel. 52181. Desde las 14 hrs. Triple Función sorpresa colores menores.

MISTRAL San Diego 279 Tel. 63994. Desde las 13 hrs. programa triple sorpresa colores.

MODERNO Gran Avenida 6544. Tel. 581782 Desde las 14 hrs. Los cuatro despiados, Charada Internacional Ben Hur

ROMA San Diego 230. Tel 67258. Desde las 14 hrs. El As de oro, Cuando los hijos se van, Especialistas en chamacas

MONACO 10 de Julio- A. Prat. Tel. 382845. Desde las 13 hrs. Los cuatro del Avemaria, Bandidos en roma Erase una vez en el oeste

SAN DIEGO San Diego 612. Tel. 81093. Desde las 14 hrs. El niño y el potro blanco, El Angel Raphael. Musical

SAN MIGUEL Avda. Euclides 1202. Tel 51263. Desde las 14 hrs. El niño y el potro blanco. El Angel Raphael Musical menores

PORTUGAL 10 de Julio 242. Tel 34816 Desde las 14 hrs. Historias extraordinarias. Los largos dias del odio: El magnifico gladiador.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA Mapocho 513384 Desde las 14 hrs 2001 Odisea del espacio Stiletto. Pistoleros de Texas.

MAIPO San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 hrs. El regreso de King Kong. Mvás alla de la ley. El robo más grande del oeste

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA ESTACION BRASIL

ALAMEDA. Alameda 2987 Tel 91254 Desde las 12.30 hrs. "Corazón contento. Quiere casarse conmigo. Sentencia de muerte

ALCAZAR AVda. Brasil 373. Tel. 80122 Desde las 14 hrs. El hombre la mujer y el dinero. Grand Prix. Historias de tres amores.

BLANCO ENCALADA
Blanco Encalada 2829. Tel 91787 Desde las 14 hrs. El ocaso de un ganster Los amotinados. Ambiciones de dos picaras.

ALESSANDRI Alameda 2987. Tel. 86848. Desde las 11 hrs. Me case con un cura. Lucho Gatica. Maura Montì Mexicana.

COLON San Pablo-Maipu. Tel. 73346. Desde las 13 hrs. Dracula vuelve de la tumba. Fronteras en llamas. La sentencia del fugitivo

MINERVA. San Pablo 3230 Te 733342 Desde las 13 hrs Corazón contento. Quiere casarse conmigo. Sentencia de muerte

MONUMENTAL Alameda 3943. Tel 91555. Desde las 14 hrs. El oro de Mackenna. Oliver. Fronteras de Tormenta.

CARRERA Desde las 13 hrs. El Cerebro. Bajo diez banderas. Dos patrias para un bandido

MUNICIPAL. (San Bernardo) Tel. 591948 Desde las 14 hrs. Sin ton ni son. La señora muerte. El Cardenal

MAIPU (Pajaritos-Cinco de Abril) Tel. 571530 Desde las 15 hrs. El Ocaso de Ganster Matrimonio a la moderna

PLAZA (Talagante) Tel 66 Descanso del Personal

CANAL CUATRO

14.30	Pour vous Madame
14.45	Agonía de amar
15.15	Abnegación de una madre
15.45	Boutique
16.00	Recuerdos del cine
17.45	Dibujos animados
18.00	Linus
18.25	Huck Finn
18.55	El Fantasma de la señora Muir
19.20	David Copperfield
19.25	Noticiario Regional
20.00	Los Mundiales
20.25	Buenas noches
20.30	Ladrón sin destino
21.30	Noticiario Prolene
21.50	La Caldera del Diablo
22.15	A esta hora se improvisa
23.45	Cierre, de la transmisión

CANAL SIETE

14.30	FEMENINO 70
15.00	MARTIN RIVAS
15.30	FEMENINO 70
16.00	77 SUNSET STRIP
17.00	DIBUJOS ANIMADOS
17.25	CLASES ALEGRES
17.50	CAMPEONATO MUNDIAL
20.00	MIS 3 HIJOS
20.30	MI PAPA Y MI MAMA
21.00	LOS GALENOS
22.00	MARTINI AL INSTANTE
22.30	PLATEA NUMERADA
24.00	NOTICIARIO PROLENE
00.05	CIERRE

CANAL NUEVE

11,00	BUENOS DIAS SEÑORA
13,30	NUEVE DIARIO
14,00	TELESERIE MINI
14,30	MAGAZINE
14,45	15 MINUTOS CON ANTONIO SKARMETA
15,00	NOTICIARIO PROLENE
15,04	MATINEE EN EL 9
16,30	AQUI NO SE ADMITEN GRANDES
17,50	PARTIDO BRASIL—CHECOSLOVAQUIA
20,00	NOTICIARIO PROLENE
20,04	CHILE TV
20,30	TEMA DE POLEMICA
20,35	PROGRAMA FECH
21,00	DON CAMILO
21,30	NUEVE DIARIO
22,00	JUEGO DE LA VERDAD
23,00	NOTICIARIO PROLENE
23,04	ENEMIGOS DEL CRIMEN
00,00	CIERRE

CANAL TRECE

MIERCOLES 3

9,15	TELECLASES MATEMATICAS
9,40	FRANCES POR TV
13,35	TELECLASES CIENCIAS NATURALES 7.os AÑOS
14,00	PASADO MERIDIANO
17,50	MUNDIAL DE FUTBOL
19,35	EL SAPO Y LA CULEBRA
19,45	TELENOCHE
20,13	EL TIEMPO
20,18	LADRON SIN DESTINO
21,30	MI BELLA GENIO
22,00	TELETRECE
22,30	MEMORANDUM PARA CHILE
23,00	BALLINGER DE CHICAGO
23,30	TELECIERRE
23,40	REFLEXION AL CIERRE

CINES DE CENTRO

AUDITORIUM: Bandera 236 Tel. 84688 Desde las 13.30 hrs. "Dios los cría, Ringo los mata" Ringo Wood Cowboy colores Mayores 18 años.

ASTOR Estado 257 Tel 392112 Desde las 13 hrs. "El Extra" Cantinflas Cómica colores mexicana Mayores menores.

BANDERA Bandera 76. Tel 714403 Desde las 10 hrs. "El Chacal de Nahueltoro" Nelson Villagra. Chenda Roman Mayores 18 años.

CITY Agustina 1022. Tel. 66687 Desde las 10.30 hrs. "Zeta" Suspenso Yves Montand Acción Mayores 14 años

CERVANTES M. Cousiño 134 Tel. 381894. Desde las 11 hrs. "Los paraguas de Cherburgo" Kahterine Deneuve Drama mayores 18 años.

CINELANDIA Puente 540 67532 Desde las 13 hrs. "Me casé con un cura". Lucho Gatica. Maura Monti. Mexicana colores

CAPRI Monjitas Bulnes 41. Tel. 60735. Desde las 14 hrs. "Dos hombres violentos" Alan Scott Susy Anderson Cowboy Mayores 14 años.

DUCAL Agustina 777. Tel 35375. Desde las 10.35 Hrs. "Flor de cactus" Walter Matthau. comedia comica colores mayores 14 años.

ESPAÑA Estado 337 Tel. 398488 A las 14; 16.15; 19 y 21.30 hrs. "Minifaldas agresivas" Española colores menores.

FLORIDA Estado 226 Tel. 34289 Desde las 11 hrs. "La vida desnuda de un hombre vestido" Comedia comica colores mayores 21 años.

GRAN PALACE Huérfanos 1176 Tel. 60082 A las 14.45; 18.15 y 21.40 Hrs. "Mi bella dama" Rex Harrinson colores mayores y menores.

HUELEN Huérfanos 779. Tel. 31603 Desde las 11 hrs. "Gracias, tía" comedia comica colores mayores 21 años.

HUERFANOS Huerfanos 930 Tel. 36707 Desde las 11 hrs. "Shalaco" Sean Conery. Brigitte Bardot. mayores 14 años

IMPERIO Estado 215 Tel. 397960 Desde las 10 hrs. "Infierno en el Pacifico" Le Marvin. Toshiro Mifune drama aventuras colores mayores 14 años.

KING Huérfanos 840 Tel. 32838. Cerrado por reparaciones pronto reapertura.

LIDO Huérfanos 680 Tel. 34366 A las 15.30; 18.30 y 21.45 Hrs. "Patton" Guerra colores aventuras mayores y menores.

MAYO Monjitas 879. Tel 391201 Desde las 10 hrs. "El Chacal de Nahueltoro" Drama Nelson Villagra. Chenda Roman, mayores 18 años.

METRO Bandera U. Central Tel. 83361. Desde las 10.30 hrs. "Sabriskie Point" Rod Taylor. Drama sexual colores mayores 21 años.

NILO Monjitas 879. Tel 392078 Desde las 10 hrs. "Dos hombres valientes" Alan Scott. Susy Andersen. Cowboy mayores 14 años.

PACIFICO Huérfanos 1147 Tel. 62921 Desde las 10.30 hrs. "Cita con la muerte" Caro White. Paul Burke suspenso mayores 18 años.

PLAZA Compañía 1068. Tel 84714. Desde las 10 hrs. "Agente 077 del Oriente con furor" Ken Clark Fernando Sancho. mayores 14 años.

REAL Compañía 1068 Tel. 65555 Desde las 11 hrs. "Dos hombres violentos" Alan Scott. Susy Anderson. Cowboy Mayores 14 años

REX Huérfanos 735 Tel 31143 Desde las 11 hrs. "Perdidos en la noche" Dustin Hoffman. drama colores mayores 21 años.

RIO Monjitas 743 Tel. 33550 Desde las 11 hrs. "Serafino" Italiana comica. "El espejo de los espías. Suspenso mayores 18 años.

RITZ San Antonio 50 Tel 380613. Desde las 11 hrs. "El caballo ballo" Mexicana colores aventuras menores

RIVIERA D. Cervante 802. Tel. 36093. Desde las 13 hrs. R"Willy Boy" Robert Redford. "Entre el deseo y la muerte mayores de 18 años

ROXY Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 hrs. "El cara de angel" Ringo Wood. Cowboy mayores colores aventuras

SAN MARTIN B. O'Higgins Tel. 35357. Desde las 11 hrs. "El cara de Angel" Ringo Wood. Cowboy Colores Mayores.

SANTA LUCIA A. B. O'Higgins- San Isidro. Tel 34718. A las 11; 15; 18.30 y 22 hrs. "Estación Polar Zebra "Rod Hudson, Jim Brow, Cinerama Menores.

SANTIAGO Merced 829. Tel 32888. Desde las 11 hrs. "Rio Seco" Elvis Presley. Colores Mayores y Menores

SAO PAULO Merced 772 Tel 397946 Desde las 13 hrs. Requen para un agente secreto "La noche de los condenados "Ambas de Acción Mayores 18 años.

TIVOLI Huérfanos 757 Tel. 30611. Desde las 13 hrs "Casanova" Marcelo Mastroiani. Comedia comica colores mayores 18 años.

TOESCA Huérfanos 1313 Tel. 711562. Desde las 13 hrs. "Irma la Dulce" Shirley Mclaine. "Pistolero profesional" Franco Nero. Cowboy Mayores 21 años.

VICTORIA Huérfanos 827 Tel. 30021. Desde las 11 hrs. "Cara de Angel" Ringo Wood. Cowboy Colores mayores

WINDSOR Moneda 1035. Tel 89761. Desde las 10.55 hrs. "Teorema" Terence Stamp. Silvana Mangano drama mayores 21 años.

YORK Ahumada 166 Tel. 66687 Desde las 10.30 hrs. "Virgenes impacientes" drama colores mayores 21 años.

CARTELERA TEATRAL

ANTONIO VARAS Morandé 25. Tel. 61200. Departamento del Teatro de la Universidad de Chile Presenta A las 19 hrs. "Los que van quedando en el camino"

BULNES Plaza Bulnes 188 Tel. 88342. A las 19.15 hras. "Mariana Pineda" de Federico Garcia Lorca

CAMILO HENRIQUEZ ...agui 31. Tel. 89350. A las 19 hrs. "Joe Egg" de Peter Nichols

CARLOS CARIOLA San Diego 246. Tel. 99359 A las 19.15 y 22.15 hrs. "Fiesta del Cuple". Romerias Espectáculo Español

COUSIÑO San Ignacio 1249 Nueva revista "Humoresque". A las 22.15 hrs. "La Chica de Lunar"

CAUPOLICAN San Diego 840 Tel. 85912. A las 19.30 hrs. "Circo de Moscú" Grandioso espectáculo alegre para grandes y niños.



Sigue con gran éxito en el Antonio Varas "los que van quedando en el camino".



Pury Durante ... "Precio", continúa en ... la obra de Arthur Miller.

LA COMEDIA Merced 34... 391523. Presenta: "C... nemos la Cuestión". Vie... hrs.

MARU San Antonio 24... 397907. Cia de Comed... Lucho Córdoba y Olvido L... a las 19 hrs. "Que ha... esposo de noche" de C... y Bassis.

MONEDA Moneda 920 715451. Descanso de C... Durante y Americo Vargas

OPERA Huérfanos 93... 30176. Cia de Revista Bam Bum Presenta A l... 21.40 y 23 hrs. "D... Infieles" con los Gavila... España

PICARESQUE (Recoleta... Tel. 776883 Cia de Rev... Tease Presenta: A las 1... 23 hrs. Campeonato de S...

PETIT REX. Huérfanos Tel. 31143 Cia de los c... las 19.30 hrs. "Amor ... Round"

TARZAN

Edgar Rice Burroughs



JUAN MARINO







Los niños cineastas

por Irina Maliavskai, de Novosti Press

En Moscú existen unos estudios de cine únicos en su especie, pues su colaborador mayor no ha cumplido aún 17 años y el menor apenas tiene 8 años. Esos son los estudios infantiles anexos al Palacio de los Pioneros.

Los filmes los hacen desde el principio hasta el fin los propios niños: ellos son los guionistas, camarógrafos y directores. Y a veces ocurre que sus filmes no ceden por el nivel artístico a filmes de adultos. En 1967, por ejemplo, en el festival de cintas de aficionados de la URSS, el film de los estudios infantiles "Rasgos otoñales" fue distinguido con un diploma de tercer grado. Ese representó el primer importante trabajo de los jóvenes aficionados al cine.

Ahora, en el gran pabellón del Palacio de los Pioneros en las Montañas de Lenin, en Moscú, se filma una cinta. A la entrada hay una inscripción iluminada: "¡Silencio! ¡Se filma!". Lo mismo que en los estudios profesionales.

Los niños filman la cinta de corto metraje "Dos de abril", basada en el relato homónimo del escritor soviético Iliá Zveriev. Trata de escolares y por eso los decorados en el pabellón son los más habituales para los muchachos: la clase más corriente, con pupitres y el encerado negro.

En las cuatro secciones con que cuentan los estudios —de dirección, camarografía, escenificación e interpretación— estudian 770 muchachos de 8 a 17 años. Expertos pedagogos les enseñan a escribir el plan del guión y el texto para el locutor, así como a revelar la película, montar el filme y dominar el proceso tecnológico de la filmación. Les inculcan los hábitos del manejo de los aparatos del filmación, les dan a conocer los elementos de la maestría interpretativa, la plasticidad de los movimientos y les entrenan la dicción. Realizan "mise en scene" y ponen algunas obritas.

Aquí acuden artistas y realizadores para hablar de su trabajo y darles a conocer a los niños las mejores obras del arte cinematográfico soviético y extranjero. Aquí van conociendo el secreto del gran mundo del cine.

Los estudios constan de un set de 250 metros cuadrados, una sala de proyección para 50 localidades, un laboratorio y la cabina de grabación, con aparatos grabadores para las filmaciones sincrónicas. Los muchachos disponen, incluso, de su revista de cine que se edita una vez por año.



Con mayor frecuencia los jóvenes "cineastas" registran en película su Palacio, certámenes deportivos de escolares, festivales de jóvenes recitadores a miembros de conjuntos artísticos de aficionados y fiestas del árbol de Navidad.

Los muchachos salen también en "comisión de servicios". Hace poco estuvieron, por ejemplo, en Leningrado. Resultado de ello fue el pequeño pero interesante filme "Reportaje sobre Leningrado". Los filmes "Mañana a las dos" y "Conciencia" son musicales y poéticos, y aunque duran tan sólo unos minutos, se recuerdan por su espontaneidad, pureza de percepción y sinceridad. La labor personal con la cámara proporciona a los niños la posibilidad de probar sus fuerzas, de verse a si en la pantalla y de ofrecer la imagen de su generación.

Cada año una parte de los educandos de los estudios infantiles ingresan en el Instituto de Cinematografía de la URSS, se hacen cineastas profesionales. De dichos estudios salió, por ejemplo, el conocido director Stanislav Rostotski, realizador del filme "El lunes lo veremos", galardonado con la medalla de oro en el VI Festival de Cine de Moscú. Entre los egresados de los estudios infantiles figuran los famosos camarógrafos de los Estudios Centrales de Filmes de Divulgación Científica Dmitri Gasiuk e Igor Kasatkin.

Me Contaron...

Que Marcelo Romo, como a eso de las doce de la noche, abandonando el Camilo Henríquez, muy arropado. Dicen que el hombre se cuida para estar al pie del cañón en su nueva obra.

Que Mario Lorca, quebró aquella tradicional ley de los hípicos, de que el que juega por primera vez gana. El domingo no acertó ninguna carrera en el Club Hípico.

Que Jorge Oñate, anda por las calles de Santiago buscando algo que puede ser material de un nuevo disco. El Director Musical de Odeon no se anda con "chicas"... Algo tiene entre manos.

Que "Chucho" Fernández, se ha perdido. Sus amigos lo llaman por teléfono y él no aparece. Que lo van a ver a la Radio, y siempre está ocupado. La verdad es que sus amigos no se enojan porque saben que es el brazo derecho de la Santiago...

Que Ricardo García esta feliz con sus shows de los sábados donde muy luego comenzará a mostrar conjuntos de aficionados. Asegura Ricardo que será un programa que encontrará buenos artistas.

Que Juan Carlitos está en el sur, y en Valdivia llenó dos funciones del coliseo... Aseguran que el "cabro" chico tiene su gran barra.

Que Tito Mund ya no aparece entre los que improvisan en el Canal 13. Que pasó con el "acelerador" del micrófono y la pantalla...

Que la Copucha adelantada por esta columna en el sentido que Juan de La Rivera se va de La Chilena es lo más cierto de los últimos días. Aseguran que ya presentó la renuncia.

José "Pepe" Abad, haciendo todas las noche su numerito aparte durante la lectura del "Teletrece"... El hombre se rie bastante...

MIHUA



Accidentada María Elena Parra



VALDIVIA (Especial). María Elena Parra, la excelente folklorista nacional — la más jóven de los Parra que canta— se recuperaba hasta anoche en el hospital local luego de un espectacular accidente registrado al llegar a esta ciudad. La joven y hermosa intérprete de nuestro cantar, en un principio, presentó un TEC que hizo preocuparse a los médicos Posteriormente reaccionó favorablemente y se encuentra, desde ayer tarde fuera de peligro.

María Elena Parra, se trasladó hasta esta ciudad, para presentarse en la "Peña de la Universidad Técnica" local.

Hilda Parra, madre de la folklorista, debía reunirse con la joven cantante el lunes en Chillán. María Elena, por este accidente, no llegó a la cita. Los médicos que fueron consultados sobre cuando María Elena podría volver a la actividad, señalaron que luego de un reposo de aproximadamente diez días.

Natalia

NATALIA es una nueva producción del cine chileno y se estrenará los primeros días de junio en Santiago.

NATALIA: Es una producción de EMELCO CHILENA S. A. C.

NATALIA está encarnada por una joven actriz hasta ahora desconocida: Inés Oviedo, ex modelo publicitaria, de veinte años y que está destinada a constituir la revelación de este año en el ambiente cinematográfico y televisión.

Juan, el protagonista masculino, está interpretado por el conocido actor de cine, teatro y televisión y que, actualmente, tiene a su cargo el prestigiado programa periodístico TELENOCHE en Canal 13 Stgo. PEPE GUIXE

NATALIA es una película que está realizada en la actual tendencia del cine europeo (principalmente francés), es decir, films que están basados en una excelente fotografía, en un profundo sentido de la estética cinematográfica, en una segura y convincente inerpretación de parte de los actores y en una música incidental que muchas veces tiene tanta resonancia como el film mismo (cual fue el caso de "Un hombre y una mujer" de Lelouch).

La historia de NATALIA es muy simple: un gerente cansado de sus obligaciones empresariales que se encuentra con una muchacha cansada de las presiones sociales. El resultado, una relación de amor que convierte a dicho gerente en un hombre "renacido", en un muchacho y a NATALIA en una muchacha -mujer que logra realizar sus tesis, amorosas por la seguridad que le brinda ese hombre maduro.

Toda esta historia tiene como fondo el mar y las maravillosas playas de MA tanzas (un pequeño balneario en el sur de la Provincia de Stgo.) pues se ha querido mostrar a los chilenos las bondades naturales con que cuenta nuestro país; esta meta está fuertemente apoyada por un excelente fotografía en color y que constituye uno de los orgullos del equipo de filmación, pues la fotografía de NATALIA puede bien catalogarse al mismo nivel que la de cualquiera película realizada en los Estados Unidos o en Europa.

Otro aspecto plenamente logrado en NATALIA se refiere a la música: en el disco que se acompaña hay dos buenos ejemplos de ella. Uno es el tema NATALIA con el cual se inicia y finaliza la película- y el otro, titulado PROVIDENCIA A GO—GO, pertenece a una secuencia intermedia del film. El resto de la banda musical de unos 40 minutos en total, está siempre en la línea romántica moderna que tiene gran aceptación, entre nuestro público.

La música de NATALIA está avalada por la experiencia de nuestro compositor y arreglador, MARIANO CASANOVA, joven músico chileno poco conocido en nuestro medio pero que tiene el excelente antecedente de ocho años de estudio sobre música de cine en el Conservatorio de Música ee Boston (USA) y que lo convierte en el único compositor nacional especializado en el género cinematográfico, que hay en el país.

Por otra parte, el tema NATALIA está interpretado por el joven cantante Octavio Espinosa, de sobra conocido en nuestro ambiente por su participación en el conjunto "Los Gatos".

Con respecto a su fórmula de producción, NATALIA ha significado un esfuerzo cooperativo; es decir, EMELCO CHILENA aportó el capital de trabajo y todos los técnicos que intervinieron en la producción aportaron su trabajo a cambio de un porcentaje sobre las utilidades del film. Esto es un detalle digno de destacarse por cuento significó que cada uno de los integrantes del equipo de filmación se esforzó en realizar mejor su trabajo pues en la calidad de NATALIA y en su buena acogida por parte del público, está la posibilidad de retribución a sus esfuerzos. Esto permitió, a la vez, rebajar el costo de producción del film que, así y todo, llegó a sobrepasar los E°550.000

Actores de la U se reunen hoy con cómico Popov

Hoy Miércoles 3 de Junio se realizará una reunión entre el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile y el cómico soviético Popov. El encuentro tendrá lugar a las 12 horas en el teatro Antonio Varas.

Han llegado de Europa Alejandro Silva Sievekin y Bélgica Castro. El matrimonio permaneció durante 8 meses en el viejo mundo en calidad de invitados.

Tanto Sievekin como Bélgica pertenecen al Departamento de teatro y son autor uno y actriz la segunda. Alejandro Sievekin escribió la "Remolienda" y otras obras. Bélgica Castro interpretó a "doña Muerte" en "El Evangelio Según San Jaime" el año pasado.

A contar del miércoles, María Cánepa realizará el papel de "La Madre" en "Los Que Van Quedando en el Camino" de Isidora Aguirre, obra que se presenta todos los días en el Antonio Varas en vermut a las 19 horas. La actriz reemplazará a Clara Brevis, quien hace ese personaje hasta esta semana solamente. María Cánepa hará este papel sólo por unos pocos días, pues la obra permanecerá en cartelera sólo hasta el domingo 7 de junio. El 19 se estrenará "El Señor Puntila", donde esta actriz realizará el personaje de Emma, la contrabandista.



POPOV

Los miércoles folklóricos

"Si supieras Lo Que Estoy Pensando", presentará el próximo viernes El Grupo Teatral, "Sala Cuatro" del Liceo Alemán. La representación se realizará en el Teatro del Colegio, Moneda 1661, a las 19 horas. El autor de la obra es un alumno de ese Instituto, Jorge Díaz S.

Miércoles Folklóricos

En la Sala de la Reforma habrá hoy presentación de los "Miércoles Folklóricos" que auspicia el Centro de Difusión Folklórica "Chile Ríe y Canta". Hoy estarán presentes Patricio Mans, El Trío Lonqui, Silvia Urbina, Los Mirleños y el Conjunto Huelén.

Los Que Van Quedando...

Isidora Aguirre le ofreció un Festín a todos los artistas que están actuando en su obra. Los muchachos, que han realizado una obra de mucha calidad, están terminando su presentación. El domingo es la última función.

Dos conferencias sobre el teatro de Berthold Brecht

El Departamento de Extensión Universitaria y Acción Social y el Departamento de Teatro de la Universidad de Chile, tienen el agrado de invitar a Ud. a dos conferencias sobre el teatro de Berthold Brecht que dictarán Domingo Piga y Hannes Fischer con motivo del estreno de la obra de Brecht "El Señor Puntila y su Criado Matti" que subirá a la escena en el TEATRO Antonio Varas el 19 de junio, dirigida por el señor Hannes Fischer. Las conferencias tendrán lugar en las Salas Valentín Letelier y Barros Arana, Huérfanos 1117, tercer piso en las fechas y sobre los temas que se indican.

Viernes 5 de junio, 19 hrs.

Prof. Domingo Piga
BRECHT Y EL REALISMO EPICO.

a) Antecedentes e influencias. b) Teoría del distanciamiento. Análisis de algunas obras de Brecht.

Don Domingo Piga es Director del Departamento de Teatro. Director del Instituto del Teatro y Director de la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile. Profesor de Historia del Teatro Contemporáneo y Profesor de Actuación. Director Artístico. Fundador del Teatro Experimental de la Universidad de Chile.

Lunes 8 de junio, 19 hrs.
Sala Barros Arana
Prof. Hannes Fischer
AUTOANALISIS DE MI DIRECCION DE LA OBRA "EL SEÑOR PUNTILA Y SU CRIADO MATTI.

a) Las obras populares de Brecht. b) Estructura e importancia de la obra "El Señor Puntila y su criado Matti" en la dramaturgia de Brecht. c) Principios de la escenificación. d) Lectura de trozos de la obra por el actor Roberto Parada. e) Foro Hannes Fischer responderá a las preguntas que hagan los asistentes.

Hannes Fischer nació en Berlín en 1925. Estudió en la Escuela de Teatro del "Teatro Alemán" en la misma ciudad. Comenzando la decada del 50 se traslada de Berlín Occidental a la República Democratica Alemana, donde se hizo cargo de las funciones de Director y actor en Schwerin, de ahí fue en cuyo teatro cumplió durante 10 años las funciones de Director Jefe y Actor.

Desde 1962 trabaja como Director y Actor en el "Teatro Alemán" y en "El Escenario Popular" de Berlín. Es Premio de Arte de la República Democrática Alemana y Premio Nacional Alemán (1961).

PROGRESO DE CHILE
TAREA DEL PUEBLO

OPERACION PROGRAMA

inscríbase en los círculos populares de estudio

